

LAS PROVINCIAS

Martes 23 de Junio de 1931

VALENCIA

Núm. 20.188

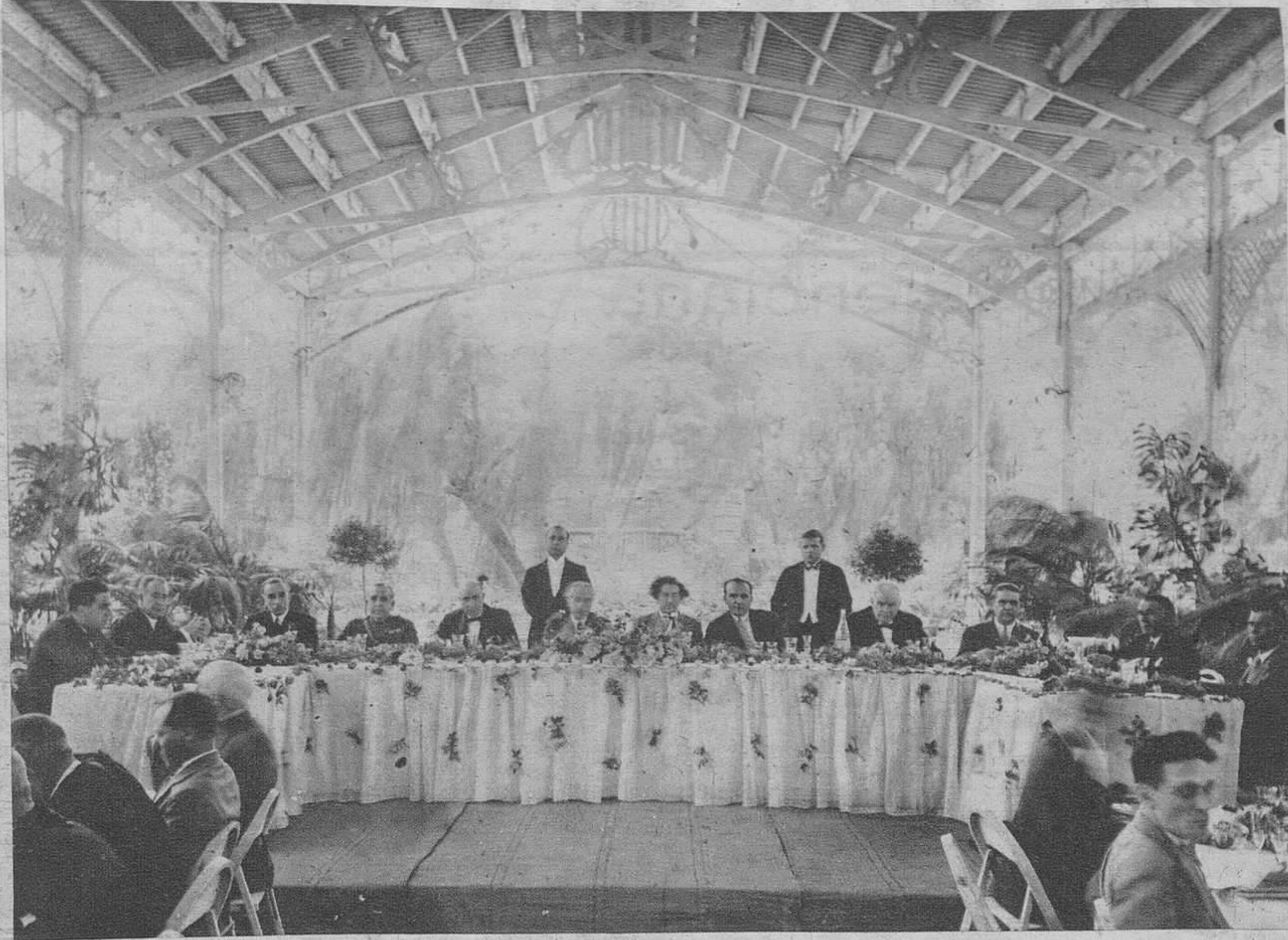
Actualidad valenciana



Visita del Ministro de Fomento a la Presa de Moncada.

(Foto Desfilis)

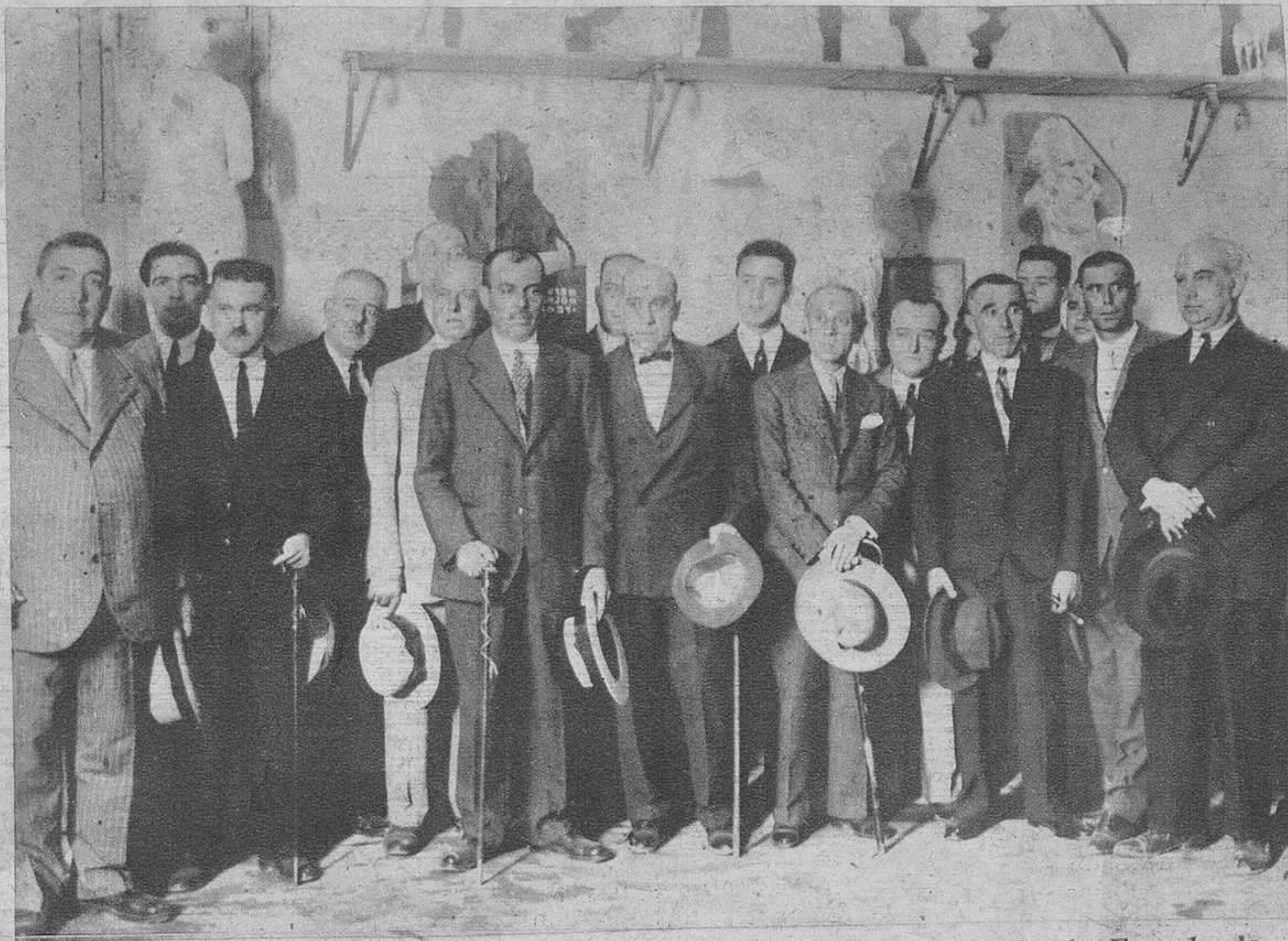
Miscelánea de Actualidad



Banquete ofrecido al Ministro de Fomento y al Director general de Obras Públicas, por el Partido Radical Socialista, en los Jardines del Real. (Foto Lázaro)



El Ministro de Fomento D. Alvaro de Albornoz, haciendo uso de la palabra. (Foto Vidal)



El Ministro de Fomento acompañado de otras autoridades, visitando la Escuela de Cerámica de Manises. (Foto Desfilis)



Los oradores Radicales Socialistas, que tomaron parte en el mitin del Campo de Mestalla, el sábado por la noche. (Foto Desfilis)



Grupo de bellas muchachas que asistieron a la verbena a beneficio de los obreros sin trabajo, celebrada en los sótanos del Mercado Central. (Foto Desfilis)



El hombre-mosca, que después de escalar uno de los edificios más elevados de la plaza de Emilio Castelar, se suspendió en el espacio. (Foto Desfilis)

LAS PROVINCIAS

DIARIO GRÁFICO

SUSCRIPCIÓN EN VALENCIA: 2 PTAS. AL MES. RESTO ESPAÑA: 9 PTAS. TRIMESTRE

NÚMERO SUELTO: 10 CENTIMOS

REDACCION Y ADMINISTRACIÓN: MAR, 29. - APARTADO DE CORREOS 139.

Informaciones comentadas

España en la Conferencia nor-africana de Túnez

Se reúnen estos días en el palacio del residente de Francia en Túnez, el residente general de Francia en Marruecos, el gobernador general de Argelia, el gobernador general del Africa Ecuatorial y el gobernador general del Africa Occidental. Tienen estos altos funcionarios bajo su custodia, guarda y autoridad una extensión territorial de diez millones de kilómetros cuadrados—casi dos veces la extensión de la Europa no comunista—, y se reúnen cada año en esta Conferencia africana para comprobar si están bien atadas las ligaduras, que en las soledades misteriosas de los desiertos, unen este grandioso imperio colonial.

Cada año se plantean en esta Conferencia nor-centro-africana problemas nuevos y se sienten conturbados estos residentes poderosos por inquietudes inesperadas, de tal modo se camina con vertiginosa rapidez al cumplimiento de la profecía de Eliseo Reclus: "El siglo XX será el siglo de Africa." Cuando el sabio geógrafo tiene la visión del continente desconocido de Livingstone y del continente misterioso de Stanley, trocado en un territorio que cruza una tupida red de ferrocarriles; que riega y fecunda un complejo sistema de captaciones de agua, de pantanos artificiales y de canales distribuidores; que explota las incalculables riquezas minerales de su subsuelo y ha trocado las selvas vírgenes en campos cultivados y ha atraído emigrantes de todas las razas y capitales representados en todos los cuños dinerarios del mundo y ha creado grandes ciudades, haciendo de ellas como retorta o crisol donde se funden todos los colores de la piel humana, no se ha inventado un el motor de explosión que crea el transporte automóvil y hace posible vencer con el avión la esclavitud del hombre a las leyes físicas de la naturaleza.

Ya el indígena africano, aun en las más apartadas regiones, no se inquieta viendo la marcha veloz del automóvil o contemplando el vuelo de aparatos mecánicos; ya al lado de las pistas que trazaron las caravanas de lentos camellos se han construido hoteles y refugios; ya millares de turistas recorren los circuitos organizados en todas las colonias. En el invierno de 1931-32 se podrá llegar en expediciones semanales desde Orán, Constantina y Argel hasta el maricizo impresionante del Hoggar y los pintorescos oasis del Sahara meridional. Y en todas estas rutas se encuentran depósitos de esencia y aceite, agua, garajes y talleres de reparación... Bastaría la invención esperada de motores ligeros consumidores de aceites vegetales, en sustitución del petróleo, para que en pocos años la convivencia de Europa con Africa se extendiera directamente hasta las regiones del Ecuador...

¿Qué inquietudes existen en este ambiente de optimismo? ¿Qué preocupaciones mueven a estos residentes y gobernadores del Imperio afro-francés? La inquietud y la preocupación de la posible guerra militar y de la inevitable guerra económica.

En el pasado invierno ha realizado Italia una empresa militar asombrosa; ha tomado posesión de la extensa Libia hasta los límites que le reconociera el Tratado de Versalles; sus puestos de avanzada bordean las estribaciones del Tao y la linde del Sudán egipcio poseyendo ya el dominio efectivo del país de los Tibbús. Y del oasis misterioso de Kufra, no profana-

do por europeos hasta ahora, está haciendo una ciudad turística, una plaza fuerte, un sanatorio, una capital administrativa. Este dominio, sin embargo, se trazó arbitrariamente con un tiralínea y una regla sobre un mapa en las conferencias que prepararon el Tratado de Versalles. El desierto de Libia queda tajado en dos partes y la unión de esta frontera oriental, con la que llega de occidente al Sur forma un ángulo agudo, un embudo donde Italia no quiere quedar encerrada y oprimida entre ingleses y franceses. Italia pide que se le deje tomar tierras para acercarse a la orilla inferior del lago Tchad y desde allí por los valles del Lon y del Sana—rio que en Geografía española se llama Camarones y fué explorado y poseído por españoles,—llegar hasta la costa y tener una salida al Atlántico, dividiendo con su nuevo dominio en tres partes al Camerún que repartido con los ingleses, tiene hoy Francia en mandato, recusado ya y demandado ya por Alemania, su anterior colonizador.

Pleito a litigar fuera de España—se dirá—. No lo cree así la inquietud francesa y el recelo francés. M. Antonette, gobernador general del Africa Ecuatorial, y M. Brevié, gobernador general del Africa Occidental, llevan a la Conferencia de Túnez la suspicacia y la sospecha, si no la seguridad de que son veraces las informaciones que está publicando "La Dépeche Coloniale", de París, sobre unos supuestos tratos o unas supuestas proposiciones entre Italia y España... La cesión de nuestra Guinea, que los franceses suponen en negociación, permitiría a Italia tener la amplia salida al mar que apetece, con un estrecho corredor que cediera Francia en su congo, el Ubangí y el Tchad.

Limitárase aquí la suposición francesa y los gobernadores generales y residentes del imperio afro-francés no llegarían perplejos a la Conferencia de Túnez. Es que con la posesión de Guinea pudieran invocarse los derechos indiscutibles de España a la posesión del Camerún que nos arrebatara Bismark en 1885; es que se supone que la proposición italiana, comprende el archipiélago fernandino y el extenso arenal de Río de Oro, tan ligado a los problemas políticos y militares de la Mauritania francesa...

No se han declarado a España estos intentos. Comienzan a rodar de comento en comento por las revistas y los diarios colonistas, sin que Italia y España les hayan opuesto una negativa. Verdad es que estos dos países poseídos, obsesionados de un concepto dictatorial de la gobernación del Estado no aciertan a defender sus intereses en régimen de publicidad...

DIONISIO PEREZ

(Prohibida la reproducción.)

Este número
consta de
20 páginas

Nuestros reportajes

DESDE MALLORCA

EL ESTATUTO BALEAR

Algunos antecedentes sobre la abulia patriótica

Antes de abordar el tema, precisan unos prolegómenos, para que el lector, ausente de las islas, pueda situarse en el medio ambiente social y político, formado por la sucesión de los días bajo el imperio de la vieja política hasta llegar al momento actual, que, a decir verdad, está falto de las afirmaciones vivas, valientes y enérgicas en favor de la personalidad balear, que vemos brotan en las Vascongadas, en Galicia y no hablemos de cómo vibran en Cataluña.

En esos prolegómenos podrá hallar el lector la causa de esa abulia patriótica que hay que confiar en que no perdurará mucho tiempo, por las voluntades que se apresten a reivindicar la personalidad propia y enaltecer la región balear.

Esta no puede ser más indicada para un Estatuto de amplia autonomía, puesto que constituyó en la Edad Media el Reino de Mallorca y como tal tuvo toda una perfecta y completa organización propia. Razones históricas abonan todo cuanto se haga en favor de la nacionalidad balear.

Sobre Mallorca han actuado muchas fuerzas que dificultaban, retrasaban la eclosión de su propia personalidad. Mallorca ha tenido el privilegio de fuertes caciquismos, siempre nefastos por la independencia personal y política, aun los más inteligentes y tolerantes. Aquí la política, era la de dos partidos turnantes, y los jefes de ambos que se tiraban los trastos a la cabeza, al apuntar el primer chispazo de regionalismo en la isla, se unieron como un solo hombre para aplastar al recién llegado que amenazaba su disfrute de mando, su señorío absoluto y por tandas sobre Mallorca. Cuando menor fuese el resultado del propio valer de la región, más fácilmente tenían los caciques subyugado el pueblo. En Mallorca, el Gobierno civil ha sido siempre considerado como la palanca de Arquímedes: con el apoyo del delegado del Poder central, no había obstáculo: basta recordar cómo el señor Dato, por medio de un gobernador, dejó casi reducido a la nada al partido de don Antonio Maura, no obstante ser poderosísimo y arrollador. Ante el calor oficial todo el mundo, es decir, casi todos, hay honrosas excepciones, se sienten frioleros.

Santos Oliver fué de los primeros que cantó las excelencias del regionalismo, no autonomía, que pronunciarse esta palabra en aquella época (hará treinta y tantos años) hubiera sido temerario, hacerse candidato al exilio, a ser perseguido como perro rabioso.

La semilla estaba echada; siguió "L'Espurna", sociedad regionalista, integrada por los literatos mallorquines que tan íntimo paréntesis tienen con la intelectualidad catalana, pero ahogada en su actuación política por los prohombres de los partidos turnantes.

El sentimiento regional se ha mantenido vivo entre las gentes de letras. Otra manifestación de este sentimiento se registró cuando la Exposición de Valencia. "La Almudaina", acompañada de los primeros literatos mallorquines, Juan Alcover, Ribes, M. Antonia Salvá,

Tous y Maroto, rindió homenaje al patriarca de las letras valencianas don Teodoro Llorente, a bordo del vapor de Mallorca, en el puerto del Grao, haciendo una grata promesa de identidad de aspiraciones regionalistas entre la intelectualidad visitante y la valenciana, todo cordialidad.

Los círculos literarios, los orfeones mantenían latente el fuego patrio, pero la Dictadura, prohibiendo el uso exclusivo del mallorquín para el canto, puso lamentable paréntesis a la obra patriótica de los orfeones. Mientras tanto, la generación que sube, procedente de la Universidad de Barcelona, viene impregnada de un fuerte amor a las cosas propias, sienten las primeras rebeldías y suman adeptos; se titulan autonomistas una copiosa élite del mundo intelectual y de los negocios, se publica "La Nostra Terra", excelente revista informada en sentido autonomista; se funda la "Cultura por Mallorca", foco patriótico, expansión de la savia mallorquina fecundada por la de su hermana mayor Cataluña, pero dada la idiosincrasia mallorquina, no hay espíritu de servidumbre con respecto a la región catalana, sino de admiración ante la maestra; un gran amor a ella pero cada uno en su casa, muy celosos los mallorquines de ser únicamente mallorquines, y aquí viene a poner sobre el tapete el principal obstáculo que se presenta: el Estatuto balear; la separación de las Islas Baleares, más separadas aun espiritualmente, personalmente, que por el mar y la escasez de comunicaciones marítimas.

Por lo tanto, al hablar del Estatuto balear hay que contar con los recelos, las suspicacias, las prevenciones que se sienten en Menorca e Ibiza con respecto a Mallorca, la hermana mayor y a la que culpan aquéllas de todos sus fracasos y de su falta de dominio acusándole de una hegemonía egoísta que arruina políticamente a las islas hermanas, las cenicientas; estado de ánimo contra la isla cuando debía ser únicamente contra los políticos que mangleaban el tinglado provincial.

Menorca e Ibiza sienten ansias de escisión, expresadas por algunos elementos de Ibiza con una inquina contra Mallorca, que corre parejas cómo hablan algunos catalanes de España, los más radicales.

Mallorca, la población de Mallorca, no siente la enemiga que le suponen en Ibiza y Mahón, sino una gran cordialidad; ahora, que a veces el amor a la tierra lleva a no ver más que entuertos, en lo que es únicamente efecto de la proporción.

He ahí la dificultad para el Estatuto balear: que Menorca e Ibiza no se resignan a ser segundas de Mallorca y dada su magnitud no puede tampoco Mallorca doblegarse a su influjo. Una gran cordialidad y una prudente renuncia de ambiciones podrían ser aglutinantes, pero hay muchos años de inquina y, a la menor ocasión, saldría a la superficie el peso de tantos rencores.

Y es que cada isla tiene mayores relaciones con Barcelona que con Mallorca y entre sí. Además, Ibiza no coloca sus productos agrícolas y su pesca en Mallorca, por ser idénticos, sino en Barcelona; Mallorca tampoco tiene comercio de consideración con Ibiza; Menorca también tiene su mercado en Barcelona; ni de sus calza-

dos, ni de sus monederos de plata, ni de sus quesos es Mallorca gran consumidora; no hay lazos materiales que las unan y los espirituales han sido echados a perder por los políticos.

Precisamente ahora, estableciendo el Gobierno la circunscripción balear, ha suprimido los distritos de Menorca e Ibiza, y siendo las dos islas de reducida población, en comparación con la de Mallorca, forzosamente Mallorca es la que ha de decir la última palabra respecto a candidatos, y esta preferencia que Mallorca no ha buscado y contra la que "La Almudaina" se pronunció en favor de Menorca e Ibiza para que siguieran teniendo diputado propio, ha puesto al rojo vivo la política en ambas islas, y un ambiente nada favorable para la unión con Mallorca.

Sólo un lazo une a todas las islas del archipiélago: el lazo lingüístico. Nuestra lengua, que ha perdurado a través de los siglos, conocida y escrita desde que la empleó Ramón Llull, cuando daba sus primeros vagidos la lengua castellana, es, por lo tanto, un guiño para agruparnos, y una batalla a ganar el respeto y la consideración a la lengua, como los que se han tenido para la catalana, y que se extiende no sólo a las escuelas, sino a las notarias, a los Juzgados y Audiencias, a los Registros.

Y para probar la unanimidad completa en materia lingüística, basta decir que, implantado el nuevo régimen, con hondas luchas, en el Consistorio palmésano, sin previo acuerdo, sin cambio de impresiones de los partidos que integran el Municipio, los concejales se expresan en mallorquín y en los días álgidos de la proclamación de la República, junto a la bandera republicana ondeó en los balcones del Ayuntamiento y de la Diputación, la bandera mallorquina. Y esto es otro síntoma elocuente.

A. P.

Palma 19 Junio 1931.

LIBROS NUEVOS

EL CONDE KOSTIA, por Victor Ccherbuliez.

"El conde Kostia" pertenece a la novelística difícil de clasificar en ese catálogo un tanto arbitrario en que a veces hemos visto como se encuadraba un género literario, una actitud artística, con mas daño que provecho para determinadas obras, cuyo valor resiste a toda limitación y distancia de tiempo y espacio. Y es que en realidad se trata de una obra maestra en cuya realización aletea ese acento de cosa lograda, perfecta, en que lo episódico viene a ser como el ropaje de su valor.

"El conde Kostia" es uno de los poemas de amor mejor escritos que han producido las letras francesas.

De venta en la Librería Maragat, plaza Emilio Castelar, 13, Valencia.

Lea usted
LAS PROVINCIAS

INFORMACION LOCAL

EXTRACTO DE CARNE DOCTOR GREUS—Alimento reconstituyente Farmacia plaza Santa Catalina, 4

NOTICIAS

El domingo se celebró en los Viveros el banquete de gratitud ofrecido por el Tribunal de las Aguas de Valencia y la Acequia Comuna de Moncada, al ministro de Fomento señor Albornoz, al director de Obras Públicas y a don Fernando Valera, por la solución del problema de las aguas del Turia.

Antes de aquel acto habían visitado Cuart de Poblet y Manises. Por la tarde estuvieron en la vega de Moncada, y por la noche, en el mesero, regresaron a Madrid.

Se verificó también el domingo la proclamación de candidatos, cuya lista podrá conocer el lector en otro lugar; esta vez sí que puede asegurarse que son muchos y malavenidos. Entre ellos hay personalidades de todos tamaños y condiciones, desde las que tienen rasgos culturales o políticos destacados, hasta quienes se asombrarán del peligro en que se han puesto de ir a las Constituyentes.

La derecha regional, después de una democrática votación, acordó no ir a la lucha, actitud que merece, desde luego, todos los respetos, pero que ha de causar penosísima impresión entre una buena parte del sector valenciano, que se quedará sin la justa y necesaria representación en las Constituyentes.

El tiempo fué malo. Estuvo todo el día el cielo cubierto y el viento Norte sopló con violencia, refrescando la temperatura. La máxima fué de 25 grados y la mínima de 10.

El alcalde doctor Trigo recibió ayer la contestación al telegrama que en nombre de la ciudad dirigió al señor López Ferrer por su nombramiento de alto comisario en Marruecos. Nuestro ilustre paisano dice que es a Valencia el primer saludo que dirige al tomar posesión del cargo.

Respecto al conflicto de los panaderos, se aseguró en la Alcaldía que aun en el caso de que desgraciadamente hubiese ruptura entre patronos y obreros, no faltaría pan en la ciudad.

El gobernador civil es el que estos días bate el record de las actividades. Como si no fuera bastante el lío electoral con la lucha de los partidos afines, lleva varios conflictos sociales resueltos y tiene otros a medio resolver. Por añadidura la persistente sequía da motivo a reclamaciones y exigencias difíciles de armonizar.

En cuanto al exceso de visitas, ha dispuesto con muy buen acuerdo que las reduce a tres días de la semana: martes, jueves y sábado, de 11'30 a 13'30. Para colmo de inquietudes también es candidato para las Constituyentes! ¿Estará en Valencia el domingo próximo?

—PIKMENTINE.—Tinte para cabello. Belleza, naturalidad, duración mínima, seis meses. Venta en farmacias y droguerías. Al por mayor. Cuarte, 51, laboratorio.

—El alcalde recibió ayer el siguiente despacho: "Después de tomar posesión de mi cargo, mi primer saludo de alto comisario va dirigido a mi querida Valencia, cuyo Ayuntamiento y alcalde se han servido enviarme su felicitación en nombre patria chica, que agradezco con toda el alma.—López Ferrer."

—FIJADOR LORAS para el cabello sujeta, da brillo al pelo y evita la caída; 1 peseta. Farmacia de la Morera. Abierta todas las noches. Barcas, 13 (frente Banco de España).

—La Federación Valenciana de Trabajadores de la Enseñanza celebrará Asamblea general extraordinaria el próximo jueves, día 25, a las cuatro de la tarde, en el local de la Agrupación Socialista, calle de Calatrava, 2, para tratar de los asuntos siguientes: Elección del Comité provincial y designación de ternas de maestros y maestras para representantes de

los Consejos universitarios, provincial y local de Primera enseñanza.—El presidente, Rafael Arizo.

—Sombreros señora y niñas. En Llop, 2, entresuelo.

—El domingo celebró el Patronato de la Juventud Obrera las fiestas en honor de su Patrono San Luis Gonzaga. Hubo Comunión general; festival gimnástico-cómico-acrobático en el Patronato amenizado por una orquesta, y al final se disparó un castillo de fuegos artificiales.

—Ayer celebró una entrevista el alcalde con una comisión de horneros que fueron a visitarle a la Alcaldía, para hablarle del problema que plantean los obreros.

A la reunión asistieron también los señores Alfaro y Saborit, diciendo el señor Alfaro que el Ayuntamiento no podía intervenir en el asunto más que en lo que respecta al abastecimiento del vecindario; si se llega al paro, el Ayuntamiento se incautará de los hornos, y a los vecinos no les faltará el pan.

Parece que la huelga se ha solucionado.

Los obreros han obtenido en sus jornales unas mejoras que han considerado satisfactorias, y que alejan la posibilidad de un conflicto serio.

Nos satisface consignar que nuestras autoridades municipales lo tenían todo previsto para evitar dificultades al vecindario.

Militares

El general señor Riquelme dijo ayer a los periodistas que estaba muy satisfecho del acto celebrado el domingo por la tarde en su honor en Ribarroja y del que damos cuenta en otro lugar.

Luego dijo que asistiría al banquete que en honor del coronel señor Arín se celebraba en Las Arenas.

Por último, nos manifestó que ha sido destinado a los astilleros de la Unión Naval de Levante para ejercer prácticas, su hijo el ingeniero naval don Augusto Riquelme Ojeda.

—El teniente coronel de Infantería don Primitivo Peire Cabaleiro, ayudante del general señor Riquelme, ha sido nombrado jefe del batallón ciclista de nueva organización, que estará destinado en Palencia.

—Presente en esta plaza el general de la quinta brigada de Infantería don Manuel Llanos, se ha hecho cargo de la misma.

Enseñanza

Hoy martes, día 23 del actual, en el Instituto Nacional de Segunda Enseñanza de esta ciudad se celebrarán exámenes de las siguientes asignaturas, grupo y Reválida.

Bachillerato elemental:

Cuatro de la tarde: Exámenes de ingreso, alumnos números 651 al 670 inclusive, finalizando dichos exámenes con los no presentados en días anteriores en última convocatoria.

Ocho y media de la mañana: Exámenes ejercicio a premio matrícula de honor de las asignaturas y grupo de Fisiología e Higiene e Historia natural.

Exámenes a premio matrícula de honor del grupo de Física y Química y Nociones de Física y Química.

Idem idem de Terminología científica, industrial y artística.

Ocho de la mañana: Idem idem idem de Francés.

Bachiller universitario. Bachiller universitario de Letras (conjunto): Ocho y media de la mañana: Quedan citados los alumnos comprendidos en los números 26 al 50 inclusive para verificar el examen del Ejercicio escrito.

GORROS Y ZAPATILLAS PARA BAÑO

Esponjas - Bolass para esponjas

CLAUSOLLES :: San Vicente, 6

La estancia del ministro de Fomento en Valencia

El domingo por la mañana el ministro de Fomento y el director general de Obras públicas, señor Albornoz y Salmerón, visitaron al Tribunal de las Aguas, que con los sindicatos de las acequias les esperaban en la Casa Vestuario. Juntos estuvieron en la puerta de la Catedral, donde se celebran habitualmente las sesiones del Tribunal.

Momentos después el ministro y el director general, el Tribunal de las Aguas y algunos invitados, marcharon a Manises en varios automóviles.

En Cuart de Poblet fueron cumplimentados por el Ayuntamiento, mientras la banda interpretaba La Marsellesa y el Himno de Riego.

En Manises se les hizo un recibimiento entusiasta: aplausos, tracas, volteo de campanas. Las autoridades y pueblo en masa esperaban en la carretera.

El ministro y sus acompañantes visitaron la Escuela de Cerámica y las fábricas de don Vicente Mora, "La Esfinge" y la de don Francisco Lahuerta. Los señores Albornoz y Salmerón elogiaron cumplidamente el arte originalísimo que se cultiva en Manises.

Visitaron después la presa de las Aguas Potables, y con los ingenieros señores Dicenta, Elío y Montiel la toma de aguas en el Turia. Luego atravesaron el río y estuvieron en la caseta de la toma de aguas de la acequia de Moncada, donde el Tribunal de las Aguas les obsequió con un refresco, y los ingenieros les dieron amplia explicación del funcionamiento de la acequia y del aprovechamiento de sus aguas.

A la una y media de la tarde regresaron todos a Valencia para dirigirse a Los Viveros.

EN LOS JARDINES DEL REAL

BANQUETE DEL TRIBUNAL DE LAS AGUAS

A las dos de la tarde fueron obsequiados por el Tribunal de las Aguas de Valencia y la Acequia comuna de Moncada, en nombre de los regantes y usuarios del río Turia, el ministro de Fomento, don Alvaro de Albornoz; don José Salmerón, director general de Obras públicas, y el publicista y orador, líder del P. R. R. S., don Fernando Valera.

Junto a estos señores homenajeados, ocuparon la mesa presidencial el alcalde de la ciudad, el comandante general señor Riquelme, el gobernador civil, el presidente de la Diputación, el de la Audiencia, don Mariano Gómez, don Rafael Sánchez-Guerra y el presidente y vicepresidente del Tribunal de las Aguas.

Las demás mesas eran ocupadas por más de doscientos comensales, representantes de los huertanos y miembros del P. R. R. S.

Después de servido un espléndido menú, hicieron uso de la palabra, agradeciendo la labor del Gobierno provisional de la República en favor de los huertanos valencianos, el presidente del Tribunal de las Aguas, señor Riera; el abogado asesor de dicho Tribunal, señor Giner; el señor Valero Martínez; el señor Valera, que presidía el banquete, entre el ministro de Fomento y el gobernador civil, y que en su discurso entonó un canto al agua, riqueza de la vida y del arte, y dijo que "esta fiesta no era de partido, sino de valencianidad y fraternidad", y que lo que habían conseguido los huertanos de Valencia no se debía a partido ni persona alguna, sino a la República, que era régimen de justicia y no de favor; el señor Salmerón, que, en breves frases, indicó lo fácil que era en un sistema democrático conseguir lo que el derecho y la equidad amparaban; y, por último, don Alvaro de Albornoz, que encomió las riquezas de la región valenciana en

contraste con la pobreza de parte del resto de España, recordó a su padre, nacido en estas tierras levantinas, en las que el actual ministro aprendió las esencias del republicanismo, y terminó—entre grandes aplausos—diciendo que no era sino un ciudadano más que, por serlo, trataba de comprender y satisfacer las necesidades de sus iguales.

Marchó luego a Moncada, para recibir un homenaje de los huertanos y realizar propaganda electoral.

Por último, regresó de su excursión, y con el director de Obras públicas, salió para Madrid el señor Albornoz, siendo despedido por las autoridades y principales miembros del P. R. R. S.

En el Gobierno civil

DICE EL GOBERNADOR

El señor Fernández Castillejo nos recibió a la hora de costumbre.

—He recibido la visita de varias comisiones que me han hablado de asuntos de aguas. Una de Benimámet, Paterna y otros pueblos. Otra de Villamarchante y Ribarroja, entre cuyos pueblos se había llegado a un acuerdo y que ahora parece que se falta a lo pactado. He ordenado que vaya un técnico y que se concentre la Guardia civil para que todos cumplan y nadie falte a la ley. También de la acequia de Moncada han venido a decirme que no puede ceder el agua convenida a las acequias de Fabara, Rascaña y Mestalla por la escasez que hay. Finalmente, de la acequia del Túcar también se quejan de que algunos arrozales quedan sin agua. Procuraremos en lo que esté a nuestro alcance, buscar soluciones.

—¿Cuestiones sociales?

—Toman aspecto optimista, en general. El sábado tuve una entrevista con el vicepresidente del comité paritario del Vestido, Tocado y Servicios de Higiene, señor Colvé, que me comunicó que había quedado resuelta la huelga del ramo de la piel. El sábado también celebraron una reunión los patronos y obreros panaderos, que casi llegaron a un acuerdo. Esta tarde se volverán a reunir y quedará completamente zanjada la cuestión. Los tranviarios, patronos y obreros, que parecen todos bien dispuestos, se reunirán esta tarde. Los ordeñadores y vaqueros, y los harineros han resuelto sus respectivos conflictos.

—Otros asuntos.

—He impuesto sendas multas de 500 pesetas a los empresarios del Ba-Ta-Clan y Edén, por la inmoralidad del espectáculo que estaban dando, y estoy dispuesto incluso a cerrar los locales si no me obedecen.

NOTAS SUELTAS

Se nos ruega la inserción de las siguientes:

"El gobernador civil ruega a la prensa valenciana, haga público su agradecimiento a las muchas personas que han tenido la atención de venir a visitarle y ofrecerle sus respetos, así como que éstas le disculpen de que por el abrumador trabajo que pesa sobre él, no pueda, por ahora, devolver estas visitas personalmente, cual es su vivísimo deseo y deber de correspondencia a las pruebas de cortesía y afecto que viene recibiendo."

"Para atender debidamente al estudio y resolución de los múltiples problemas capitales que afectan al interés público de esta provincia, el señor gobernador se ve obligado a restringir los días de visita, dejándolos reducidos a los martes, jueves y sábados, de 11'30 a 13'30 horas, previa solicitud de audiencia, en la secretaría particular, rogando además que cuantas peticiones o informes se formulen, se le lleven por escrito, incluso en breves notas, pues ello

ahorra tiempo, impide se olviden y facilita la tramitación del asunto."

El gobernador nos ha manifestado que, enterado de la denuncia que formula "El Mercantil Valenciano", relativa al traslado, desde los muelles de la estación del Norte al Matadero, de toros destinados al consumo público, ha trasladado la queja al señor inspector principal de la referida compañía, con el fin de que esa operación se realice durante la noche, según indica el periódico de referencia, en evitación de las desgracias que ello ocasiona de llevarlo a la práctica durante el día.

Gaceta del Foro

ALZAMIENTO DE BIENES

En la sección segunda. Enfrentados, de un lado el defensor señor Reig; del otro, el abogado-fiscal señor Tejerina, y el señor Alfaro, acusador particular. En el banquillo, padre e hija, supuestos burladores de la ley en perjuicio de terceros. Se practicó el examen de los procesados, la prueba pericial y parte de la testifical. Uno de los testigos dió prueba de amor a la justicia, pues al ser preguntado por la presidencia: "¿Promete o jura decir verdad?", contestó: "Yo hago cuanto quiera la presidencia." Mañana continuará el juicio.

SUSPENSION

De un juicio en que debía intervenir el señor Samper. No concurrieron la mayoría de los testigos.

SALA DE LO CIVIL

Informó el señor Martínez Sabater apelando de sentencia dictada en juicio ejecutivo sobre pago de cantidad.

Intervino en apelación dimanante de un mayor cuantía sobre aseguramiento de bienes el abogado señor Bernabé.

Vistieron la toga para actuar en una apelación de auto de competencia administrativa los señores Giner (apelante) y Uguet, Reig y abogado fiscal señor Balbín. El pleito se tramitó en el juzgado de Lucena.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY

CRIMINAL

Sección primera.—Mercado. Falso testimonio y falsificación: señores Bernabé, Ibañez Rizo y Sala.

Sección segunda.—Continuación del juicio oral sobre alzamiento de bienes: señores Alfaro y Reig.

CIVIL

Juicio de desahucio: señores Pastor y Carrau (don José).

Mercado.—Juicio ejecutivo sobre pago de cantidad. Apelación contra auto de 29 de Octubre de 1930 que confirmó el recurrido el día 10 del mismo mes: señores Moltó e Ibañez Sánchez.

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE VALENCIA

Operaciones verificadas en la semana del 15 al 20 de Junio 1931:

Caja de Ahorros:

992 impositores en libreta con interés, de las cuales 61 han sido de nuevos imponentes; 88 idem a plazo fijo; 7 idem en libreta sin interés; 1.028 reintegros de cantidades impuestas.

Monte de Piedad:

1.969 préstamos facilitados sobre ropas y alhajas; 6 idem sobre fincas; 3 idem sobre efectos públicos; 1.960 idem cancelados; 609 idem renovados; 26 entregas a los interesados por restos de almoneda.

Las expresadas operaciones han producido una entrada en caja de 1.015.606'28 pesetas, y una salida de 1.082.881'05.

En la Filarmónica

Concierto-despedida de la temporada, realizado por Arbós y su orquesta.

Festival Wagner. Una vez más la directiva de la Filarmónica puede mirar lo realizado durante el curso y quedar satisfecha de su obra. Una serie de sesiones brillantes variadas, selecciones que se ha debido vencer, dadas las dificultades de los tiempos en Europa, la lucha de los cambios, los sucesos políticos...

El concierto se sucedió con arreglo al programa: todo Wagner. ¿Un poco de monotonía? ¡Quién sabe! Los tiempos cambian, las gentes también, y no siempre se está en el fiel de apreciación para gustos y estilos.

Hace cuarenta años no se hubiera comprendido un concierto así; entrases en la plaza que hoy tiene Wagner en el ambiente público valenciano, la tenía Meyerbeer. Wagner era tenido por un anarquista, un audaz y truculento desfaceador de la música; ¡era que no se conocían sus obras! Eso sí, entonces la ejecución de la escena de las flores, de "Parsifal", por ejemplo, el preludio de "Tristán", eran recibidos casi como la música "metafísica" que escuchamos noches atrás, y aún tuvo expresivas muestras de desagrado; que entonces, los aficionados, no tenían temor a parecer de moda atrasada como ahora suele suceder en muchos casos.

De todos modos este concierto-Wagner sirvió para demostrar una vez más la rica fantasía del gran maestro, su maravilloso (no superado en verdad) sentido del colorido, y su espléndida polifonía. Si hay progresos de Wagner que son definitivos e insuperables. Cuando pareciera que después de Beethoven y de Cramer y de Móscheles ya no se podía decir nada en el piano, surgió Chopin, y él sólo hizo la revolución que no ha sido superada luego. Cuando pareciera que luego de Weber y Meyerbeer habiéndose agotado los recursos orquestales, Wagner realizó su magnífica exhibición. No quiere decir esto que cada uno de los grandes innovadores citados dejase cerrados los caminos; pero han hecho muy difícil encontrar sendas nuevas. Como los escultores griegos de tiempos de Fidias han hecho casi imposible la escultura después, y ha sido preciso trabajar mucho para encontrar nuevas orientaciones. Y aún así, aquellos frisos del Partenón, aquellas netopas, aquellas estatuas, no han sido todavía superados, ni acaso igualados.

Wagner también deja páginas que permanecerán siempre.

Donde quiera que en la obra de arte haya una verdad de emoción servida por una técnica maestra, el efecto vivirá siempre. Después de todo un concierto-Wagner, como bis ¡contraste picante!, el "scherzo" de "El sueño de una noche de verano", de Mendelssohn. Recordábamos cómo el autor de "Lohengrin" trinará contra el judaísmo en música en un célebre folleto (acaso porque no se sabía otorgado como deseaba por los Meyerbeer, los Mendelssohn...); y, sin embargo, después de sus obras, aquel "scherzo" apareció diáfano, alegre, transparente, "alado", genial... Los recuerdos llegaban aquí hasta la anécdota atribuida al ocurente y judío Moszkowsky. Decía que en un álbum de autógrafos, pidió que pusiera "un pensamiento" y su firma. En la última página, un furibundo germanófilo había escrito:

—Bach, Beethoven, Brahms; le este ne sont que des crétins. Y el irónico Moszkowsky escribió en la página de al lado: —Mendelssohn, Meyerbeer, Moscheles; le reste ne sont que des chrétiens.

Ni que decir tiene que este último concierto de Arbós y su orquesta valió al insigne maestro y a sus valiosos profesores una de ovaciones, que recordarán todos con gusto.

Y ahora... hasta el curso próximo, que Dios quiera se desenvuelva en paz para bien del arte hispánico.

GRANDES NOVEDADES
Abanicos, sombrillas, paraguas, pautería : CASA COLOMINA, Paz, 5

La próxima lucha electoral en Valencia

Los candidatos que se proclaman en la Junta Provincial del Censo

La Junta provincial del Censo electoral, en sesión celebrada en el día de ayer, bajo la presidencia de don Luis Suárez y Alonso de Fraga, acordó la siguiente proclamación de candidatos:

Circunscripción de Valencia: Don Rodrigo Soriano Barroeta-Aldamar, don Miguel Alcalá Martínez, don Francisco Sanchis Pascual, don Antonio Cortina Peiró, don José Monmeneu Gómez, don Marcelino Alamar Mocholi, don Fernando Valera Aparicio, don Jesús Rubio Villanueva, don José Cano Coloma, don Pedro Vargas Guerdain, don Miguel S. Andrés Castro, don Mariano Gómez González, don Rafael Sánchez-Guerra Sainz, don Onofre Salvador Sastre Olamendi, don Pascual Sirera Sirera, don Francisco Calatayud Mateu, don Sigfrido Blasco Blasco, don Manuel Molina Conejero, don Eduardo Molero Massa, don Aurelio Blasco Grajales, don Luis Guarner Pérez, don Salvador Vila Vilar, don José Felíu Valero, don Eduardo Pardo Reina, don Arturo Villena Descalzo y don José Taroncher Moya.

Circunscripción de la provincia: Don Juan Calot Sanz, don Miguel Alcalá Martínez, don Julio Just Gimeno, don Gerardo Carreres Bayarri, don Juan Bort Olmos, don José Selva Mergelina, don Rafael Díaz Aguado Salaberrí, don Antonio de Gracia Pons, don Isidro Escandell Ubeda, don Francisco Molina Valero, don Manuel Molina Conejero, don Pedro García García, don Emilio Bordanove Tarrasó, don Emilio Suay Cortés, don José Cano Coloma, don Pedro Vargas Guerdain, don Fernando Valera Aparicio, don Miguel San Andrés Castro, don Jesús Rubio Villanueva, don Víctor Calatayud Benavent, don Enrique García Torres, don Emilio Artal Fos, don Francisco Puig Espert, don Darío Marcos Cano, don Mariano Gómez González, don Salvador Peiró Aznar, don Fernando Ferri Vicente, don José Manteca Roger, don José García Berlanga Pardo, don José Bernabeu Bernabeu, don Ricardo Samper Ibáñez, don Vicente Marco Miranda, don Pascual Tomás Taengua, don Rafael Sánchez-Guerra Sainz, don Onofre Salvador Sastre Olamendi, don Eduardo Molero Massa, don Eduardo Pardo Reyna, don Arturo Villena Descalzo, don José Taroncher Moya, don Luis Guarner Pérez, don Salvador Vila Vilar, don Vicente Silla Troch y don Gaspar Polo Torres.

Los candidatos que verdaderamente van a uchar

No es posible formarse idea de los aspirantes a diputados a Cortes por la anterior relación, ya que para los efectos de la intervención electoral se proclaman muchos que ni siquiera tienen aspiración al acta. En cambio, dejan de proclamarse otros que van a la lucha.

He aquí las candidaturas:

Mayorías

POR LA CONJUNCION REPUBLICANO-SOCIALISTA

Capital: Don Alejandro Lerroux radical; don Manuel Azaña, de acción republicana; don Sigfrido Blasco, autonomista republicano; don Francisco Sanchis Pascual, socialista, y don Melquiades Alvarez, reformista.

Provincia: Don Vicente Marco Miranda, don Juan Calot, don Gerardo Carreres, don Juan Bort Olmos, don Julio Just y don Ricardo Samper, de la unión republicana autonomista; don Isidro Escandell y don Pedro García, socialistas; don José García Berlanga Pardo y don José Manteca, republicanos independientes.

POR EL PARTIDO REPUBLICANO RADICAL SOCIALISTA

Capital: Don Fernando Valera, don Pedro Vargas, don Miguel An-

drés, don José Rubio y don José Cano Coloma.

Provincia: Don Víctor Calatayud, don Emilio Artal, don José Fabra, don José Ballester Gozalvo, doña Victoria Kent, don Darío Marcos, don Eduardo Ortega y Gasset, don Francisco Puig Espert y don Francisco Villanueva.

POR LA DERECHA LIBERAL REPUBLICANA

Provincia: Don Miguel García Granero, don Augusto Villalonga Alemany, don Vicente Fe Castell, don Emilio Bordanove, don Salvador Onofre Sastre, don Faustino Pérez Manglano, don Eduardo Pardo Reina y don Salvador Vila Vilar.

Esta lista sufrirá modificaciones.

Minorías

POR LA DERECHA LIBERAL REPUBLICANA

Capital: Don Mariano Gómez, don Rafael Sánchez Guerra y don Emilio Bordanove.

REPUBLICANO INDEPENDIENTE

Don Rodrigo Soriano.

REPUBLICANO RADICAL AGRARIO

Don Enrique García Torres.

JAIMISTA

Señor marqués de Villosos.

Por la pureza del sufragio

El presidente de la Junta provincial del Censo electoral, don Luis Suárez y Alonso de Fraga, ha dirigido una circular a las Juntas municipales del Censo electoral recordándoles el cumplimiento de los preceptos de la ley y disposiciones complementarias, para evitar corruptelas tendenciosas. Entre otros particulares se recuerda a las Mesas electorales que en caso de no haber recibido los talones autorizados por los candidatos para la comprobación de los nombramientos de interventores o que les ofreciera duda la autenticidad del nombramiento presentado, deberán dar posesión a los interventores nombrados si éstos lo exigiesen conforme preceptúa el artículo 38 de la ley Electoral; el derecho a votar se acredita únicamente por la inscripción en las listas electorales, que son las impresas en 7 de Diciembre y rectificadas en 25 de Mayo; que además de los documentos que deben remitir a la Junta provincial, conforme a lo preceptuado en los artículos 45, 46 y 47 de la precitada ley, deben remitir al presidente de la Junta Central certificación del escrutinio y al secretario de la propia Junta, copias literales de las actas de constitución de Mesa y de la votación, pudiendo hacer el envío de estas copias en un solo pliego, según prescribe la circular de 20 de Abril de 1910; que dentro del colegio electoral tienen autoridad exclusiva para conservar el orden, asegurar la libertad de los electores y mantener la observancia de la ley los presidentes de Mesa; que sólo tendrán entrada en los colegios los electores de la sección, los candidatos y apoderados de los mismos, los notarios y en su defecto los habilitados para dar fe de cualquier acto relacionado con la elección que no se oponga al secreto de la votación, y que nadie podrá entrar en el colegio con armas, palo, bastón o paraguas, a excepción de los electores impedidos.

La derecha regional

Durante todo el domingo se observó gran animación en la casa social de la derecha regional valenciana. Se había acordado someter a votación si dicha derecha había de persistir en la abstención acordada a raíz de los suce-

sos de Liria, Alacuás y Gandía. Constituida la Mesa, votaron 600 delegados y presidentes de Comité, con el siguiente resultado:

A favor de la abstención, 379.

En contra, 202.

Papeletas en blanco, 22.

En vista de este resultado, se acordó la abstención y acto seguido el señor Lucía reunió a la derecha en Asamblea, acordándose, en medio del mayor entusiasmo, seguir laborando para las elecciones próximas de las Cortes ordinarias, que seguramente se celebrarán aún dentro del presente año.

Dos palabras de comentario

Como puede advertir el lector, la lucha se entablará exclusivamente entre elementos republicanos. Las antiguas fuerzas monárquicas, las regionalistas de la derecha y del centro, y aun las de la izquierda, brillarán por su ausencia, y desde luego los elementos genuinamente católicos tampoco tienen representación. Ello es muy de lamentar aun cuando comprendemos que en la forma en que el Gobierno dispuso el nuevo sistema electoral, dada la actitud de intransigencia de una parte del republicanismo y el desamparo para todos aquellos elementos por parte de las autoridades, había de ser muy temerario toda intervención en la próxima contienda.

Lo más extraño es que en las futuras Cortes ha de estructurarse la nueva organización política, y hay dos puntos esenciales en esa estructuración en los que no deberían faltar dichos elementos: el del problema religioso, cuya defensa queda sólo en manos de la derecha republicana, tan tibia en ello y el federal, para el que se hallarán ausentes todos los que en Valencia han mantenido la campaña valencianista, pues ni la derecha, ni el centro, ni la izquierda, tendrán en Valencia representación. Poca fuerza podremos hacer en esta clase de aspiraciones regionalistas cuando los que siempre las han defendido han sido completamente arrollados por el movimiento de opinión imperante.

Hemos de hacer, sin embargo, la salvedad de que el jaimista señor marqués de Villosos, entusiasta defensor, no sólo de nuestra Religión, sino también de todo aquello que afecta a la personalidad valenciana, ha sido presentado en estas elecciones por el partido jaimista, que tan intensamente siente aquellos ideales.

Pero un candidato solo, aun siendo tan entusiasta y decidido como el jefe nacional del partido jaimista, no basta para abarcar puntos tan varios como los que han de ofrecer los pleitos a estudiar en las futuras Cortes; aparte el que su marcado carácter político le impide representar a todos los sectores de opinión que en la lucha y en las discusiones habrán de intervenir.

Un rumor que quisiéramos ver confirmado

Ha llegado a nuestro conocimiento la noticia de que se piensa presentar por importantes núcleos una candidatura que seguramente ha de satisfacer, no sólo a los elementos de las derechas, sino a muchos del centro y de las izquierdas, y que la constituyen los siguientes hijos de Valencia:

Don Luis Lucía, don Luis García Guijarro, don Ignacio Villalonga, don Joaquín Reig y don José Selva Mergelina marqués de Villosos.

También se habla de otra candidatura de la provincia, a base de intereses económicos, y que de ser acogida por todos los interesados de la riqueza valenciana, se demostraría el deseo de éstos de no dejar la provincia en manos de tan sólo elementos políticos.

Lea usted LAS PROVINCIAS

AYUNTAMIENTO

ANUNCIO

Por el presente anuncio, y por ignorarse el actual domicilio del mozo del replazo de 1929, de la sección primera de esta capital Rafael Sancho Francés, se le cita para que con toda urgencia se presente en el Hospital militar de esta plaza, para terminar la observación a que fué sometido, advirtiéndole que de no presentarse con toda urgencia, será declarado prófugo.—El presidente.

El Té-Dansant del domingo

Tanto se escribe de fiestas brillantes y de concurrencias extraordinarias, que no sabemos cómo pintar el magnífico golpe de vista que presentaba anteayer domingo el RESTAURANT TERMAS VICTORIA, con ocasión de su anunciado Té-Dansant.

A pesar de que el día no animaba a la permanencia junto al mar, el espacioso comedor aparecía lleno de distinguidísimas familias, y es que al conjuro de los Té organizados con toda distinción por el nuevo propietario señor Escuder, la gentil muchachada valenciana y las bellísimas señoritas de la Colonia extranjera, hacen acto de presencia en el TERMAS para deslumbrar con su hermosura y hacer perder el compás a los felices galanes.

Aunque "perder el compás" no es tarea fácil, cuando actúa incansable una orquesta de la talla de la que dirige el famoso violinista don José Borrero, el excelente músico valenciano, que de su depurada escuela y de sus repetidas excursiones al extranjero trajo el ritmo ajustado de los modernos bailarines que tan complacidas deja a las parejas que prorrumpen en grandes aplausos para los artistas.

Con tan sugestivos alicientes y la fama del servicio y de la cocina del TERMAS, a nadie debe extrañar que todos los jueves, domingos y días festivos se vea lleno el acreditado Restaurant de nuestra incomparable playa de Levante.

Se nos olvidaba consignar que, acompañado de su distinguida familia, honró la fiesta con su presencia nuestra dignísima primera autoridad municipal, don Agustín Trigo Mezquita.

RIEGOS

BOMBAS SULZER

Representación y depósito:

JOSE O. DODERO

CASTELLON, 6 - Tel. 10.771

VALENCIA



Cuide usted su estómago porque es la base de su salud

Yo padecí también como usted, pero me curó el DIGESTÓNICO del Dr. Vicente

VENTA EN FARMACIAS

Convocatoria

Se convoca urgentemente a todos los industriales panaderos de este término municipal para asunto de grandísimo interés, para hoy martes, a las seis de la tarde, en nuestro Gremio de Maestros Horneros, calle de Campaneros, número 20, principal.

LA DIRECTIVA

Anoche en los Viveros

Banquete homenaje de la derecha liberal republicana

Con motivo de la inauguración del Círculo de la Derecha Liberal Republicana, celebró anoche, en los Jardines del Real, el banquete homenaje a los señores don Mariano Gómez, don Emilio Bordanove y don Rafael Sánchez Guerra, al que asistieron unos 300 comensales.

Sirvióse la cena en el umbráculo de junto al restorán, y en la mesa de honor, bajo la presidencia de los señores Sánchez Guerra y don Mariano Gómez, tomaron asiento don Eugenio Miquel, don Eduardo Pardo Reina, don Luis Donderis, don Vicente Marzal, don José Taroncher, don Vicente Fe Castells, don Miguel García Granero, don Ismael Barrera, don Luis Guarner y don Salvador Ponciano.

Servido el menú, en el que se acreditó una vez más el restorán de don Luis Donat, inició los discursos el señor Fe Castells, quien en nombre de la derecha republicana ofreció el banquete en párrafos elocuentes.

Habló del espíritu de la derecha liberal y de la gratitud inmensa que merecen los hombres que presiden, y que son una fuerza positiva y los fuertes puntales de la República española.

El señor García Granero levantó a continuación, pronunciando un largo discurso. Dijo que a la derecha liberal republicana cumplía quitarle la primera palabra y dejarla sólo en partido liberal republicano, pues lo de derecha daba origen a confusionismos de los que nada salía ganando la organización.

Aseguró que no había que negar acobijo a los elementos monárquicos que quisieran sumarse a sus filas. Ensalzó la figura de don José Sánchez Guerra a bordo del cañonero "Canalejas" en nuestro puerto.

Dijo que la materia religiosa, de actualidad nacional, era algo escabroso, y que había que resolverla sin lastimar las creencias religiosas, y que el Estado no debería de intervenir en el problema.

Habló luego don Salvador Vila, el conocido orador de Cuart de Poblet, quien dijo que intervenía en el acto en nombre de los pueblos de la provincia, que no podían estar ausentes en el homenaje que se tributa a unas personalidades tan relevantes. Glosa en brillantes períodos a la derecha liberal, y protesta de las injusticias que para ella tuvieron en los recientes actos celebrados en la plaza de Toros. Entre el aplauso continuado de la concurrencia, arremete contra los extremistas que piden el aplazamiento de per-

sonas y asociaciones. Dijo que había que llevar la cultura a los pueblos, para acabar de raíz con el caciquismo. Siguió diciendo que el problema de la tierra es trágico en España y que el Gobierno no tiene visión clara de la realidad.

En medio de una imponente ovación, se levanta a hablar don Mariano Gómez.

Principió preconizando el imperio de la verdad para la salud de la República, y dijo que la inauguración del Círculo había tenido carácter íntimo, y que la única solemnidad era la de escuchar al batallador subsecretario de la Presidencia don Rafael Sánchez Guerra.

Se nos tacha—dijo—de gran tibieza en la confección del programa del partido, y no saben que lo que nosotros hacemos es aceptar la unión de todos los republicanos, porque el pacto de San Sebastián es un pacto de "no agresión"; y aunque ahora de todo se olvidan, nosotros queremos hacer honor al pacto. También nos tachan de labor ineficaz en el Ayuntamiento, y no saben que estamos trabajando por que no se desunen las fuerzas republicanas. El tiempo nos hará justicia. Tenemos nuestro archivo y llegará el día de hacer balance, y entonces será llegado el momento de exigir cuentas irremisiblemente.

Los partidos de la izquierda cierran los ojos a las injusticias con que tratan los grupos extremistas de la derecha y de la izquierda, y no se dan cuenta de que coadyuvan a una lamentable campaña antirrepublicana. (Se dan vivas a don Mariano Gómez.)

Aseguró que estaba dispuesto a dar nombres de los millares de apóstatas que se han infiltrado en el partido republicano, aludiendo luego, entre grandes aplausos, al escándalo que producen esos camiones que van de pueblo en pueblo interrumpiendo el ejercicio ciudadano.

Yo emplazo—dijo con gran energía—a los partidos de solvencia para que me contesten si se hacen solidarios de tan grandes atropellos.

Lo que ocurre—añadió—es que la derecha está formada en su mayor parte por las personas que durante los años de la Dictadura siguieron con fe ciega a Sánchez Guerra. Lástima que con nosotros convivan muchos de los que hicieron eco al marqués de Sotelo.

Lee luego un entrefilet de "El Pueblo", en el que aseguraba que habían solicitado el ingreso en la derecha liberal republicana los señores marqués de Sotelo y don Rosario Martínez.

Yo, en cambio, daría los nom-

bres de los elementos de la U. P. que son en estos momentos memorables alcaldes y caciques en muchos pueblos valencianos.

Aludió luego al manifiesto firmado en Madrid ahora va a hacer un año, en el cual se delimitaba el sitio que pertenecía a la derecha liberal republicana, y que cuando se instaurase la República quedaría nuestra derecha en el centro, para dejar sitio a la masa que no había tomado parte en el cambio de régimen.

Somos conservadores — dijo — pero con programa revolucionario y renovador. Nuestro gubernamentalismo es radicalismo, y da pena que el republicanismo valenciano sea por tradición unitario. Un partido único en Valencia, ha de derivar forzosamente al caciquismo, y esto no se puede tolerar.

Asegura que la derecha ha visto con simpatía el nacimiento del partido radical socialista, y ensalza la figura de Fernando Valera, protestando de que al nacer se le haya querido tildar de faccioso condenándole a la muerte, como con nosotros se quiere hacer.

La afonía, que en estos momentos se recrudece en el orador, le impulsa, entre el sentimiento del auditorio, a terminar su discurso, y da el encargo al señor Sánchez Guerra de que tome a su cargo la ratificación de cuanto acaba de decir y de apuntar los otros extremos que sus altas dotes le aconsejen.

Terminó pidiendo la unión de las fuerzas republicanas y puso su confianza en las afinidades que no han de faltar entre los partidos que ven en peligro su desarrollo. La derecha liberal quiere servir con toda lealtad a la República, que ya tiene, por fortuna, una juventud gloriosa que la defiende, y anunció que él estaba próximo a retirarse de la campaña activa, conseguido el afianzamiento del nuevo régimen.

Don Rafael Sánchez Guerra empezó reconociendo las últimas palabras de don Mariano Gómez, y dijo que su retirada de la política ni era posible ni lo debía hacer, pues dijo que era uno de los sostenes de la República en Valencia y que no podía olvidar que fue uno de los pocos visitantes que, cercado de policía, iba todos los días a abrazar a su padre prisionero en el "Canalejas".

Dijo que uno de los momentos más felices de su vida fue el de recibir la candidatura de Valencia, que le incluía para que ostentara la representación de la ciudad en las Cortes.

Dijo que la Derecha se la combatía porque se la teme, y que se la teme porque es el partido que ha de salvar a España.

Aludió a una escena habida en la tarde, pues le aseguraron que la Derecha Regional Valenciana le había negado su voto porque le asustaban los radicalismos suyos exteriorizados en su discurso de Córdoba al aludir a la expulsión del Cardenal Segura. Dijo que el Cardenal tenía orden de no pasar la frontera española, y al contravenir la prohibición, deja de ser Cardenal para convertirse en perturbador.

Condenó la quema de los conventos, no por lo que tenían de sagrados, sino por la cobardía del acto. Aprovechándose de la figura de los pistoleros y asaltantes, dijo que a ninguno conocía, pero si hubiese deseado sumarse a ellos en los tiempos de Martínez Anido para incendiar el Ministerio de la Gobernación con el ministro dentro.

Aseguró que en Valencia serán tremendas las elecciones del domingo, y que convenía a todos los republicanos presentarse unidos. Hizo un llamamiento a los señores Blasco y Valera, y refiriéndose a éste, anunció que lo tomaría como jefe si don Niceto Alcalá Zamora faltara.

Dirigiéndose a don José García Berlanga, dijo: "Lo que usted acaba de hacer no se puede consentir dentro de la disciplina del partido." Este no podía imponer la candidatura del señor Manteca, y en nombre del señor Alcalá Zamora desautorizo la candidatura de ambos.

Ratificó el llamamiento a los elementos republicanos y les dijo: "Venid con nosotros o vamos con vosotros, que en contra de hermanos no sabemos luchar. Luego en las Constituyentes se des-

lindarán los campos y cada uno quedará con los suyos.

Si se nos presenta batalla en las elecciones, ni podemos ni queremos rehuirla, aunque sea a estacazo limpio.

Lo que no cabe es meterse en su casa, y hay que estar preparados contra los que lleguen en camiones. Nuestro derecho ciudadano nadie nos lo puede arrebatar." Una gran ovación subrayó las últimas frases del orador. Por terminar el acto después de la una y media, apenas si nos es posible dar más amplitud a estas notas.

El señor Sánchez Guerra salió a las dos de la madrugada en automóvil con dirección a Madrid.

GENEROS DE PUNTO

Las Barracas

EN LLOP, 4 VALENCIA

Crónica religiosa

SANTOS DE HOY.— Santos Juan, Félix, Agripina, Zenón, Zenas y Ediltrudis.

Rito simple; color morado: misa de la vigilia de San Juan Bautista.

SANTOS DE MAÑANA.— El Nacimiento de San Juan Bautista.— Santos Orencio, Eroses, Farnacio, Fermín, Firmo, Ciriaco, Longinos, Fausto, Agoardo, Agliberto, Simplicio, Teodulfo y Juan.

Rito doble de primera clase con octava; color blanco; misa de la Natividad de San Juan Bautista.

CUARENTA HORAS.— Terminan en el Asilo de San Juan Bautista. Se descubre a las seis de la mañana y se reserva a las siete y media de la tarde.

ADORACION VESPERTINA.— En San Martín, de siete y media a nueve, por la Legión Católica.

ADORACION NOCTURNA.— Corresponde al turno de San Pascual Ballón, por don Leopoldo Ramírez por sus difuntos.

CULTOS PARA MAÑANA

La Festividad de San Juan Bautista:

En la Catedral, a las nueve y media, misa cantada con sermón por el canónigo doctor Más.

Fuente Ensegures - BENASAL (Castellón)

Aguas minero-medicinales y de mesa. Únicas en su clase. Combaten eficazmente las afecciones del riñón, vejiga, estómago e intestinos.

HOTEL Y CHALETS "LA CASTELLANA"

Montado con arreglo a toda exigencia del confort. Grandes y estéticas reformas, con 60 habitaciones, luz solar y eléctrica y agua corriente, cuarto de baño, waters, etc.

NOUEVOS SALONES DE RECREO Y TERTULIA
INSTALACION DE COCINA MODERNA A CARGO DE REPUTADO COCINERO.

PENSION COMPLETA, INCLUIDO DESAYUNO Y VINO,
12 PESETAS

Cómodo garage. Chalets para familias con perfecta dotación.

Para encargos y detalles dirigirse a:

HIJO DE FRANCISCO ROIG, MAYOR, 17, Y EN EL HOTEL



No envidie la vitalidad ¡Adquiérala!

La envidia es un pecado capital inexcusable en muchos casos. ¿Por qué envidiar a las personas que cruzan gozando por la vida cuando todos podemos hacer lo mismo?

VIGORON, las poderosas pastillas tónicas, mantienen las fuerzas vitales en toda su soberbia magnificencia. Para sentirse siempre joven y pasar cantando por la vida la sangre debe ser rica y los nervios deben ser fuertes. Esto puede obtenerse tomando

VIGORON

[PASTILLAS TÓNICAS]

THE SYDNEY ROSS COMPANY, NEWARK, N. L. U. S. A.

PARA DIPUTADOS A CORTES CONSTITUYENTES POR LA PROVINCIA DE VALENCIA

Candidatura Católico-Jaimista

JOSE SELVA MERGELINA

(MARQUES DE VILLORES)

Abogado y Licenciado en Filosofía y Letras

Rafael Díaz-Aguado Salaberry

ABOGADO

OFICINAS ELECTORALES

Oficina Central en Valencia: Plaza del Poeta Badenes, 4. teléfono 15.177.
Círculos Jaimistas de Alcira, Sueca, Torrente, Liria, Sagunto, Rafelbuñol, Puebla de Valibona, Manises y Algemesí.

SECCION DE ESPECTACULOS

LE SPECTRE VERT
LE ACECHA...
CUIDADO

OLYMPIA
JUEVES PROXIMO ESTRENO



JOHN GILBERT

EN

REDENCION

CON

Conrad Nagel
Eleanor Boardman
Renée Adorée



DIRECTOR
FREED NIBLO

LIRICO Todos los días
UN EXCELENTE FILM PARAMOUNT, de gran éxito, hablado en castellano

Sombras del circo

Un canto a la juventud y al amor.
Un gran acontecimiento cinematográfico de la malograda artista AMELIA MUÑOZ, secundada por TONY D'ALGY y MIGUEL LIGERO.

BUTACA 1'50

Hoy por la noche
VERBENA DE SAN JUAN
INAUGURACION DEL
Café - Bar CAPITOL
JATIVA, 29 (frente a la plaza de Toros)

Taurinas

GRAN ACONTECIMIENTO TAURINO PARA EL DIA 27

La empresa de la plaza de Toros ha organizado una gran corrida de toros para el próximo sábado día 27, a las cinco y media de la tarde.

Seis toros de don Alipio Pérez Tabernero, de Salamanca, para nuestros paisanos y valientes diestros Manolo Martínez, Vicente Barrera y Enrique Torres.

LA NOVILLADA DEL DIA DE SAN PEDRO

Para el próximo lunes, festividad de San Pedro, novillada de la ganadería Conde Casal, en la que tomarán parte los diestros Chiquito de la Audiencia, Leopoldo Blanco y Luciano Contreras.

En vista del éxito alcanzado en la becerrada que se dió últimamente por el diestro del Grao Francisco Lahoz, la empresa regala la lidia de un novillo-toro de Guadalest, que lo banderillearán, picarán y será muerto a estoque por este valiente diestro.

Esta tarde se espera la corrida de toros de don Alipio Pérez Tabernero, que de llegar será descajonada.

Los encargos para la corrida y la novillada, podrán ser retirados los días 24 y 25 por la tarde, y las localidades y entradas sobrantes el viernes por la tarde y el día de la corrida.

REAPARICION DE LA FAMOSA BANDA "EL EMPASTRE"

El próximo sábado, a las once de la noche, reaparecerá en nuestra plaza la "troupe" Llapisera, con su famosa e internacional banda "El Empastre".

En esta velada taurina se lidiarán cuatro hermosos becerros de una famosa ganadería.

Radiotelefonía

PROGRAMAS

Martes 23 Junio 1931.

Leipzig, 259'3.
8: Retransmisión de Oslo. 9'30: Conferencia. 10: Noticias. Cierre.

Breslau, 325.
8: Orquesta. 9: Noticias. 9'10: "Zar un Zimmermann", ópera (Sortzing). 10'50: Cierre.

Poznan, 335 m.
7'50: "Una noche en Venecia", opereta (Strauss).

Barcelona, 348'8.
7'30 a 8'30: Diario. 11: Campanadas. Servicio meteorológico. 1: Sobremesa. Sexteto y discos. 3: Radiobeneficencia. 4: Cierre. 5'30: Cotizaciones. Cambios. Trío Discos. 6: Trío Iberia. 7: Discos. 8: Curso de inglés. 9: Campanadas. 9'5: Orquesta. 9'20: Danzas modernas. 10'5: Reportaje. 10'20: Danzas. 12: Cierre.

Londres, 356'3.
6'40: Concierto. 8: Recital de órgano. 9'20: Concierto. 10'15: Noticias. 10'25: Ballables. 12: Cierre.

Muhlacker (Stuttgart), 360'1 m.
7'30: Obras de Mozart. 9'45: Orquesta. 11'15: Cierre.

Ginebra, 403 m.
9'30: Concierto de flauta, violoncello y piano. 10'30: Cierre.

Madrid, 424.
10: Campanadas: "El Trovador", ópera (Verdi).

Roma, 441. Nápoles, 331'4.
9: Concierto dedicado a "La noche de San Juan". 10'55: Cierre.

Langenberg, 473.
8: Transmisión desde Noruega. 10: Cierre.

Londres (Midland), 479'2.
7'15: Orquesta. 8'8: "Gianni Schicci", ópera (Puccini).

Milán, 501. Turín, 297. Génova, 312.
9: "La donna che mente", comedia (Celyne). Cierre.

Munich, 533.
7'40: Programa Mozart. 9'40: Poesías y canciones inglesas. 12'30: Orquesta. 1'30: Cierre.

Balneario de Panticosa
1.636 metros de altura
Prototipo de aguas nitrogenadas
Servicio de restaurant a cargo de la Sociedad propietaria.

Nueva dirección médica a cargo del doctor don J. Compani Jiménez, conocido especialista en enfermedades de las vías respiratorias.

Informes: Alcalá, 65, 2.º, Madrid.

LA HERNIA
no existe usando el REDUCTOR CRUZ BLANCA

No haga caso cuando le digan que su hernia es irreducible. Nuestro REDUCTOR consigue siempre lo que los demás no saben ni pueden hacer para su bienestar. Plaza Mariano Benlliure, 7.

APOLO
CINE MUDO

Hoy martes, 5 tarde y 10 noche

Una película de dibujos
LOS CADETES DEL ZAR
Emocionante drama en la deslumbrante Rusia imperial, por IRENE RICH y Conway Tearle.

MISS AMERICA
Linda comedia, por Anny Ondra.

Una cómica en dos partes
Preferencia, 0'50 — General, 0'25

Mañana, reprise de CARMEN, por Raquel Meller. Tres jornadas. Se proyectará completa.

OLYMPIA

Hoy martes Programa
RAPTO DE HOMOBONO
Película cómica

NOTICIARIO FOX
La mejor revista sonora

HOY Y MAÑANA, ULTIMOS DIAS de proyección de la producción FOX,

Camino del Infierno
Totalmente hablada en español. Triunfo definitivo de MARIA ALBA, JUAN TORENA y CARLOS VILLARIAS. La película que el público aplaude en todas las sesiones.

JUEVES, ESTRENO:
REDENCION
por JOHN GILBERT.

LAS ARENAS
Todas las NOCHES, a las diez y media (exceptuando las de verbenas), sesiones de

CINE

amenizadas por una potente GRAMOLA eléctrica.

Variación diaria de programa.
BILLETE combinado de ida y VUELTA en el tranvía, desde el interior de Valencia, con derecho al cine y a una consumación en el Pabellón sobre el Mar,

UNA PESETA

CAPITOL
HOY MARTES

SESIONES: Continua de 4 a 8'30 y a las 10 noche



KAY JOHNSON en
A bordo de Shanghai
con CONRAD NAGEL
Producción:
METRO-GOLDWYN-MAYER

Cartelera

PLAZA DE TOROS.—A las 10'30 noche: Gran compañía de circo.

RUZAFIA.—A las 5 tarde y 9'30 noche: Cine mudo.

LAS ARENAS.—A las 10'30 noche: Cine a orillas del mar.

APOLO.—A las 5 tarde y 10 noche: Cine mudo.

OLYMPIA.—A las 5'30 tarde y 10 noche: Cine sonoro.

Plaza de Toros
Hoy martes, a las 10'30 noche:
¡¡¡ Grandioso acontecimiento !!!
Exito sin precedente de la formidable compañía de circo ecuestre del Circo de Price, de Madrid. Hoy 10 colosales atracciones, 10, hoy.

1-2-3-4-5-6-7-8 BREIER
Los mejores acróbatas del mundo

1-2-3-4 KARREYS
Formidables contorsionistas
¡¡POMPOFF Y THEDY!!
Los acaparadores de la GRACIA
Billy Selig, colosal caballista
Abelardini, Bonilla y C.º
Magos del ingenio
Ydols, equilibristas
Y otras varias atracciones.

FIN DE FIESTA: GRAN VERBENA con elevación de globos grotescos. FUEGOS ARTIFICIALES. ¡¡Todos al circo!! ¡¡Temperatura ideal!!
Precios: Pista numerada, 3 y 2'50 pesetas; sin numerar, 2 pesetas; general, 1 peseta; señoras y niños, 0'60.

Teatro Ruzafa
Hoy inauguración temporada
CINE MUDO

A las 5 tarde y 9'30 noche

1.º Preciosa revista
SEÑOR PRODISCO DE VIAJE
2.º La interesante comedia dramática,
SU PRIMER EXITO
por Vera Reynolds y George K. Arthur.

3.º Extraordinaria comedia cómica
EL CADETE
por William Boyd y Bessie Love.

4.º Graciosa cómica
PEPIN QUIERE UN HERMANITO
por la Pandilla.

Precios económicos:
Preferencia, 40 cts.; General, 20

LIRICO
HOY MARTES
Selecto programa
A las 5'30 tarde y 10 noche:
BUTACA. 1'50

Una cómica muda en 2 partes
REVISTA SONORA PARAMOUNT
MICKEY, LABRADOR
Dibujos sonoros, selección FILMOFONO.
¡¡Extraordinario éxito!!
SOMBRAS DEL CIRCO
Un canto a la juventud y al amor
Ultima película filmada por la malograda artista AMELIA MUÑOZ con TONY D'ALGY y MIGUEL LIGERO.

COLISEUM
HOY MARTES
Grandioso programa
A las 4'30 tarde y 9'15 noche
Precios populares
ABRAZOS Y PORRAZOS
Cómica en 2 partes
SU DIA DE SUERTE
Superjoya UNIVERSAL, por REGINALD DENNY.

NOTICIARIO SONORO FOX
con interesantes escenas de la proclamación de la República y discursos de ALCALA ZAMORA y FRANCO.
¡¡Exito sin precedentes!!
A petición del público:
DRACULA
La película fantástica y de misterio basada en la novela de BRAM STOKER.

LIRICO.—A las 5'30 tarde y 10 noche: Cine sonoro.

CAPITOL.—De 4 tarde a 12'30 noche: Cine sonoro.

GRAN TEATRO.—A las 4'45 tarde y 9'30 noche: Cine mudo.

COLISEUM.—A las 4'30 tarde y 9'15 noche: Cine sonoro.

CINEMA GOYA.—A las 5'30 tarde y 9'30 noche: Sesiones de cine.

PAGINA TAURINA

EN VALENCIA

Un solo toro: el quinto, llamado «Español», que en tres días fué domesticado por Vito, el encargado de los corrales

Para que la novillada del domingo tuviese el "máximo" atractivo y que el público no siguiese lejado de la plaza, sólo faltaba a tarde que hizo, ventosa y despachable.

Elo justifica que el espectáculo se diera en familia, como viene sucediendo con harta frecuencia en la presente temporada.

Con estos "antecedentes" pisan el ruedo Rebuquina, Capiller, que debutaba, y Barrera Chico, que era la primera vez que actuaba con picadores, tres diestros que se las tenían que entender con seis novillos del duque de Tovar.

Pero como el espectáculo no tuvo el relieve necesario para que nos extendamos mucho, ahí va un resumen de lo que vimos:

REBUJINA

Este diestro, que la primera vez que toreó en Valencia, el año anterior, tuvo una buena tarde, en el domingo estuvo mal y el público se metió con él.

Ni toreando, ni en quites, en sus dos toros vimos nada que merezca el ser anotado.

En el último tercio de su primero, que era un bicho de mucho poder y que se quedaba en la suerte, lo muleteó vulgar y medroso para un pinchazo del que lo desbordó, y en el otro dió un mitin con la muleta y se deshizo de él le una estocada delantera y perpendicular y un descabello.

Por el percance que sufrió Capiller, tuvo que matar el quinto de la tarde, al que pasó de muleta distanciado, y entrando de cualquier modo lo pasaportó de un golpe.

CAPILLER

Codo decimos antes, debutaba en Valencia y de esta fecha conservará desagradable recuerdo, ya que el quinto de la corrida lo alcanzó de la manera más tonta y le hirió.

A su primero, después de haberlo corrido bien Valencia, le dió un s verónicas ceñidas que se aplaudieron, así como en el quite.

Con la muleta dió unos naturales que gustaron, animándose el cotarro, que llegó a pedir música, que no sonó, pues la petición no había sido unánime. Acabó con su enemigo de una caída.

En el otro, o sea el que le cogió, lo toreó embarullado y al dudarle un momento lo alcanzó, volteándole y cayendo en la arena, de donde fué recogido por las asistencias y conducido a la enfermería.

BARRERA CHICO

Comencemos por una aclaración: Este joven diestro no tiene ningún parentesco con el auténtico torero que se apellida Barrera. Dicho esto, creemos también, debemos decir que el que así se apoda es un aventajado becerrista que ha ascendido a matar novillos y que el domingo era la primera vez en que actuaba en una novillada con picadores.

Esta aclaración puede servir para disculparle de que se le viese pisar con poca firmeza.

La impresión que nos hizo es la de que está "más vert que una seba", pero que condiciones no le faltan.

Muleteó a su primero—el tercero de la tarde—con la derecha brevemente, siendo achuchado y entrando bien y doblando la cintura sobre el morrillo con facilidad, enterró todo el acero, aunque un poquitín atravesado.

Al último de la corrida lo toreó embarullado, perdiendo el percal. Como al otro, lo muleteó con brevedad y exceso de precauciones y al matar se le fué la mano y el estoque fué a parar a la

"pancha" del animalito. Repitió y dejó otra estocada caída y tendida.

El público se metió con él, pero injustamente, pues hay que reconocer es demasiada prueba para un muchacho que pasa de los becerros a torear novillos como los que se lidiaron el domingo.

LOS NOVILLOS DE TOVAR

Fueron desiguales de tipo y de cabeza, defectuosos de la vista y mayoría de ellos, y respecto a condiciones de lidia, abundaron los mansos y huídos, demostrando alguno poder.

Fué lo que se dice una novillada dura.

De los seis, tenemos que hacer resaltar el lidiado en quinto lugar, de nombre "Español", señalado con el número 68, y negro con bragas.

Fué éste un bicho fino de tipo y cornicorto, que desde el día siguiente de llegar a los corrales—el jueves de la semana anterior—"Vito", el encargado de los mismos se confió con él de tal manera que nosotros hemos visto unas fotos en las que dicho mayoral le está limpiando los lomos con un cepillo en una, cogiéndole de los pitones en otra y hasta en cuclillas y arrodillado en otras dándole de comer con un capazo lleno de pienso.

Ante aquellas fotos interrogamos a "Vito", que nos habló, que en los años que desempeña el cargo en la plaza no se le había presentado un caso de nobleza como este novillo del duque de Tovar.

Pues bien; este bicho tan dócil, durante la lidia se hizo el amo del redondel, fué el más bravo de todos, tomó seis puyazos, entrando siempre con alegría y sin volver una sola vez la cara, derribó cinco a los del castoreño, cogió a Capiller y a punto estuvo también de que le echase mano a Rebuquina y al veterano Alvarado, que actuaba a las órdenes del diestro herido.

Ya el lector se habrá supuesto que ante un ejemplar así todo el mundo iría de cabeza y el redondel se convirtió en un herradero.

De la lidia que se le dió y de cómo le picaron, más vale callar.

Pero lo más grande de todo es, que al ser arrastrado sonaron unas palmas, sin llegar a la ovación unánime como merecía y a que se le diese la vuelta al ruedo, que tenía más merecida que otras que hemos visto dar con muchísimos menos motivos.

Y para terminar, una expansión: Con lo que el domingo perdería la empresa, menudo viaje de recreo que se daría el presente verano, después de las corridas de Feria, por supuesto, en las playas de moda

Y. Z.

EN VINAROS

CORRIDA SIN IMPORTANCIA

Toros con poder, pero sin temperamento y con toreros sin ganas de trabajar ni exponer, era natural que la gente saliera de la plaza defraudada, hastiada de esta fiesta, que va perdiendo interés Marcial, Torres y Balderas se limitaron a salir del paso. No conceden importancia a estas plazas de tercera clase, como si el público no pasara antes por la taquilla.

Los toros se traían lo suyo. Pero ninguno tuvo malas ideas ni fueron de cuidado. Se arrancaron fuertes a los caballos y no se dolieron al hierro.

MARCIAL LALANDA.— Cuando saludó a su primer toro, ya se vió que lo toreaba con desgana. Intentó sujetarlo con varios lances por bajo, pero como el bicho se

najó, no se molestó nuevamente en buscarlo. Ni en el tercio de quites, en vano le espolearon Torres y Balderas. ¡Para qué!

Esperábamos que en la muleta nos divertiría un poco. ¡Que si quieres! Unos telonazos por bajo para sujetarlo. Faena de aliño, y con el brazo suelto, descaradamente, soltó un pinchazo; otro arqueando; rueda de peones, y por fin se sienta el bicho, matándolo el puntillero. La pita fué general. El toro, aunque llegó algo gaza-pón, se podía torear.

En su segundo se estiró en las verónicas, pero sin comprometerse. La faena de muleta también fué vulgarota. Tiró a asegurar atizándole una estocada con derrame. Nueva pita, pero el diestro no se conmovió. Aparentemente había cumplido su compromiso de despachar sus dos toros.

ENRIQUE TORRES.—El diestro valenciano, que va almacenando alguna grasa, se va de los toros No tiene la alegría de antes. Instrumentó buenas verónicas a su primero, y en el primer quite volvió a entusiasmar al público. Con la flámula hizo una faena torerísima, pero luego se desconfió. Soltó un pinchazo que escupió el toro y luego media delantera. Oyó palmas.

En el quinto toro fué nuevamente aplaudido en las verónicas. Manejó el capotillo maravillosamente. Cogió el valenciano los palos, no acompañándole la suerte en la ejecución. Llegó el toro aplomado a la última suerte, y Torres, metiéndose en el terreno enemigo, sacó algunos pases superiores. Medía estocada superior, rodando el toro por el suelo. No alcanzó la oreja porque le faltó decisión en algunos momentos. Torres ya no es el de antaño.

BALDERAS.— El mejicano, que quiere ser tan elegante como su padrino Gaona, sólo se le asemeja en que tiene miedo. No usará nada Balderas en España. Posee un toreo finísimo y armará un escándalo en toros de carril. Con ese bagaje no basta. Hay que echar valor en el asunto: si no, no hará nada. Se le vió voluntad, algo buhidor. Se hizo pesado con el pin-

cho en su primero, y aunque estuvo breve en el último, la gente, cansada y hastiada, no tuvo ni ganas de aplaudir. No hubo faena

En resumen: nada de nada. El público, aburrido.

EN BARCELONA

En la plaza Monumental, con media entrada, se lidiaron toros del marqués de Guadalest, que salieron desiguales de tipo y de temperamento, originando grandes protestas.

Tuvieron que ser retirados dos, que fueron sustituidos por otros de Bautista y Gabriel González.

Bienvenida toreó de capa superiormente.

Hizo quites artísticos y variados, y ejecutó dos faenas valientes, mostrándose decidido al matar.

Domingo Ortega dió constantemente la nota de valentía.

Toreó superiormente con el capote e hizo quites vistosos.

Con la muleta realizó dos faenas muy toreras y de dominio, que fueron coreadas por el público.

Mató bien y fué ovacionado frecuentemente.

Liceaga, que tomaba la alternativa, bien en su primero y muy bien en el que cerró plaza.

Fué ovacionado.

EN SEVILLA

Novillos de Pallarés. Carnicerito de Méjico, superior. Cortó la oreja en sus dos toros.

Chiquito de la Audiencia tuvo una gran tarde.

Cortó las orejas y el rabo de su segundo y fué sacado a hombros.

Félix Rodríguez II también fué ovacionado.

EN TOLOSA

Paco Céster y Maravilla, lidiaron novillos de Alaiza y cortaron una oreja cada uno.

EN BADAJOZ

Actuaron la cuadrilla cómica de Llapisera y la banda "El Empastre", que fueron ovacionadas.

EN GRANADA

Novillos de Villamarta. Atarfeño hizo faenas de dominio y consiguió una oreja y un rabo.

Perete también cortó oreja. Paquito Rodríguez, bien en uno y regular en otro.

Alvarez Pelayo, voluntarioso.

EN CARTAGENA

Isidro Ortega y los Charlots zaragozanos, fueron muy aplaudidos.

EN LISBOA

Los rejoneadores Nuncio y Veiga fueron ovacionados.

Armillita, Julio Mendoza y Alfredo Corrochano, escucharon ovaciones.

EN NIMES

Los toros de Flores, mansos. Manolo Martínez toreó valiente con el capote al primero e hizo después una faena valentona, matando de una buena estocada. (Ovación y oreja.)

En el cuarto fué también muy aplaudido.

Barrera, adornado con el capote. Se le ovacionó.

Jesús Solórzano toreó por verónicas superiormente. Hizo faenas adornadas y valientes, intercalando en la de su segundo pases de varias marcas.

Fué sacado a hombros.

Corridas suspendidas

A causa del temporal se suspendieron las corridas de Madrid, Tetuán, Carabanchel y Alcoy.

Corrida del lunes

EN MADRID

La corrida suspendida el domingo a causa de la lluvia, se celebró ayer.

Seis toros de Trespacios, para Chicuelo, Villalta y Armillita.

Primero.—Chicuelo da varias verónicas artísticas.

Encuentra al toro quedado, hace una faena muy trabajosa y aprovechando la igualdad da un estoconazo habilidoso. (Aplausos.)

Segundo.—Manso. Villalta no puede torear al buey. Hace una faena valiente, para un estoconazo y tres descabellos.

Tercero.—Manso. Se le foguea. Armillita alía con la muleta, da media estocada y descabella.

Cuarto.—Chicuelo da varios lances sin lucimiento, pero eficaces. Faena de muleta valiente, media estocada desprendida.

Quinto.—Villalta veroniquea bien, siendo aplaudido.

Muletea de cerca, sin perder la cara y da un volapié formidable echándose sobre el morrillo. (Ovación, oreja y vuelta.)

Sexto.—Armillita es aplaudido en verónicas.

Faena valiente, saliendo achuchado; media estocada alta y descabella al cuarto golpe.

ALERTA AL PELIGRO NOCTURNO



LAS CHINCHES no son solamente inmundas, horribles insectos — sino que también son peligrosas. Libre su habitación de su presencia — duerma en paz y en seguridad. Pulverice Flit.

Flit mata las moscas, mosquitos, pulgas, hormigas, polilla, chinches, cucarachas y sus crías. Es mortal para los insectos aunque inofensivo para el hombre. De empleo fácil. No mancha. No confunda el Flit con los otros insecticidas. Bidón amarillo — franja negra. No se vende a granel. Exija los ENVASES precintados.

Pulverice FLIT

Mata más rápido

Per mayor: BUSQUETS HERMANOS Y CIA. Cortes, 501-A. Barcelona
Encargados: Madrid, Sevilla, Valencia, Bilbao, Vigo, Gijón, Ceuta, Palma M.

Haga hoy esta prueba!



Este jabón Blanciflor volverá su cutis más lino que la porcelana pues está hecho con las mejores aguas minerales de La Garriga

BLANCIFLOR

JABÓN DE TOILETTE

1^{pl}

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS: A. PUIG, TORRELLA, 289, BARCELONA

NOTICIAS DE LA REGION

De Sueca

NOMBRAMIENTOS

Ha sido nombrado alcalde de Mareny de Vilches, don Clemente Dubón.

Entre las mejoras que piensa introducir, está la de dotar a la población de alumbrado eléctrico y adecuar la escuela, según lo solicitado por el maestro señor Ricca.

También ha sido nombrado ayudante de Telégrafos de la Central de Sueca don Angel Carriñena Sánchez.

DE TEATROS

En el teatro Serrano actuó con gran éxito la compañía de comedia valenciana de Gómez Rosell, en la que figura la primera actriz cómica Finita Mateo.

Púsose en escena la última producción de Casinos, "Déjame la dona, Pepet", que gustó extraordinariamente.

De Alcira

DONATIVO

El párroco de Santa Catalina ha hecho un donativo de mil pesetas para atender a las necesidades de los obreros parados de esta localidad.

Sabemos que herimos la susceptibilidad y modestia del donante mas estimado el valor que tiene, cumplimos con nuestro deber al hacer constar, una vez más, lo que el arcipreste don José María Vinate se preocupa de la clase humilde, como del prestigio y simpatía que en las altas esferas goza.

VISITA

El pasado domingo estuvo en nuestra ciudad el inspector provincial de Sanidad señor Ferret, quien fué obsequiado con una paella en el precioso huerto que en la partida de Tisneres posee don Ramón Peña, por el cuerpo de titulares de esta población.

De Carcagente

RELIGIOSAS

Dirigida espiritualmente por don Antonio Rodilla, director del Colegio del Patriarca, de Burjasot, transcurrió la fiesta dedicada a San Luis por la juventud carcagentina.

El sábado por la tarde se verificó el reparto de unos sesenta pucheros completos, con lo que la Congregación obsequió a los pobres de la ciudad; el domingo, día y fiesta de San Luis Gonzaga, se celebraron en la parroquia iglesia solemnemente funciones, interviniendo el Orfeón del Patronato, que tan admirablemente dirige el virtuoso sacerdote don Vicente Avaria, que interpretó la partitura de don J. B. Lambert y el motete "Exultate justi", a cuatro voces, por el Padre Viadana; el predicador Padre Rodilla pronunció un elocuente panegírico.

De Gandía

DEPORTES

El domingo, como habíamos anunciado, jugóse en el campo El Serpis el último partido de la temporada, entre los equipos Club Deportivo Mediterráneo, del Grao de Gandía, y el Gandía C. D.

Los locales desde el primer momento pusieron en jaque a sus contrarios, llegando a embotellarles, marcando los de Gandía siete goles por cero los del Mediterráneo; los tantos fueron conseguidos, tres por el extremo izquierdo y los otros cuatro por el delantero centro.

Los del Gandía hicieron un partido soberbio, destacándose especialmente la delantera, siguiéndole la línea de medios.

El vencedor se alineó: Fayos, Mayáns, Carreras, Ferragud, Sancho, Moro, Valensianet, Davies, Román, Lacasa y el Argentino.

SANZ

En el teatro Serrano ha actuado Sanz con su corte artística de muñecos.

¡VIVA LA REPUBLICA!

Es el título de una obra teatral que será puesta en escena en el teatro Serrano por una compañía de zarzuela dirigida por el maestro Penella, esta noche.

EL TIEMPO

Durante estos días el cielo encapotado nos ha prometido inútilmente la deseada lluvia.

En el mar se ha declarado un temporal, siendo el oleaje tal que ofrece un espectáculo imponente.

De Ribarroja

DESCUBRIMIENTO DE UNA LAPIDA QUE ROTULA UNA CALLE CON EL NOMBRE DEL GENERAL RIQUELME

El domingo por la tarde se celebró un acto que consistió en descubrir una lápida que rotula una calle de esta localidad con el nombre del general Riquelme.

Como se anunció, la primera autoridad militar fué a la citada población acompañado de su familia y de sus ayudantes señores Alfaro y Fidalgo, siendo recibido por las autoridades locales, la banda de música y el vecindario.

Entre vitores y aplausos el general Riquelme se dirigió al Ayuntamiento, donde desde el balcón pronunciaron discursos el alcalde de Ribarroja, el de Villamarchante, don Sigfrido Blasco, don Faustino Valentín, Pérez Manglano, el gobernador civil y finalmente el señor Riquelme.

Al descubrirse la lápida se desbordó el entusiasmo, dándose vivas a España, a la República, a Blasco Ibáñez y al general Riquelme.

El señor Blasco dió las gracias al pueblo y a sus autoridades por haber dedicado Ribarroja una lápida a su padre.

Los asistentes fueron obsequiados con un espléndido lunch en el casino de la derecha republicana, y por la noche con una cena popular, a la que concurrieron numerosos comensales.

De Segorbe

MITIN ELECTORAL

En la plaza pública de la República y desde la tribuna que al efecto se levantó en el frontispicio de la Casa Ayuntamiento, que bajo dosel de guirnalda de flores se destacaban los retratos de Galán y García Hernández.

A las diez y media dió principio haciendo uso de la palabra el socialista de Castellón señor Huertas, el de la juventud republicana de Valencia don Leopoldo Querol, el ex alcalde de Castellón señor Morelló, alcalde de la misma señor Peláez y los candidatos de la conjunción señores don Alvaro Pascual Leone y don Juan Sapiña.

Todos los oradores se expresaron en que hay que consolidar la República, que es objeto por parte de los elementos monárquicos y clericales el crearle dificultades, explotando el sentimiento religioso, abogando por la separación de la Iglesia y del Estado.

También pusieron de manifiesto la cuestión social, que en bien de la clase trabajadora resolverá la asamblea que en breve se constituirá, como asimismo el problema de la enseñanza por la creación de nuevas escuelas para dar término al vergonzoso estado de analfabetismo que hay en la nación española.

Se atacó con gran dureza a los

pasados gobernantes, causantes del estado actual de todos los problemas y la crisis que padecemos en todos los órdenes sociales.

Los oradores fueron muy aplaudidos con gran entusiasmo por el numeroso público que llenaba la plaza.

Hizo la presentación de los oradores el jefe local don Leopoldo Ibáñez Martínez, terminando el mitin sin incidentes.

Durante el mitin el alumbrado eléctrico sufrió un largo apagón, de los muchos que llevamos, como igualmente antes de empezar también sufrimos una interrupción de 35 minutos.

¿Señores de la Hidroeléctrica, cuándo terminarán esas interrupciones que con tanta frecuencia ocurre, con perjuicios al público?

EL SEÑOR CHICHARRO

Hoy ha estado en esta población, por asuntos electorales, don Jaime Chicharro, que, como es sabido, presenta su candidatura por esta provincia.

EN ALMEDIJAR

Por fin, después de varias suspensiones por anomalías en la votación, se celebraron las elecciones de concejales en Almedijar.

Según noticias, la elección se verificó sin incidentes por haberse abstenido uno de los bandos.

Para conservar el orden se concentraron varias parejas de guardias civiles.

De Castellón

MILITARES

El alcalde señor Peláez ha recibido un telegrama del capitán general, manifestando que para las obras que se tiene que realizar en el cuartel de San Francisco vendrá un ingeniero militar.

Entre los coroneles que se les ha concedido el retiro figura don Félix Molina, y que ha solicitado fijar su residencia en Castellón.

SUICIDIO

Comunican de Lucena que se ha suicidado disparándose un tiro, Damián Puerto Juan, de 36 años, habitante en la masía de García.

ATROPELLO

Comunican de Benicásim que ha sido atropellada por un automóvil de la matrícula de Castellón, número 1489, Francisca Ripollés Borrás, produciéndole heridas en la pierna, pronóstico grave.

REGRESO

De la Asamblea antituberculosa médico socialista celebrada en Madrid, ha regresado el doctor Domingo, que ha tenido el honor de presidir la sesión novena de la citada Asamblea.

EN VINARAZ

Estuvo en este pueblo el señor gobernador civil, asistiendo a la desastrosa corrida.

LA PROCLAMACION DE CANDIDATOS

El domingo, en la sala de vistas de la Audiencia, se procedió a la proclamación de candidatos para las elecciones de diputados a Cortes constituyentes.

Fueron proclamados los siguientes señores:

De la Conjunción republicano socialista: Don Fernando Gasset, don José Royo Gómez, don Juan Sapiña Camaró, don Vicente Sales Musoles y don Alvaro Pascual Leone.

Independiente: Don Vicente Cantos Figuerola.

Candidatura de derechas: Don Jaime Chicharro y don Bautista Planelles.

De los radicales socialistas: Don Pedro López, don Joaquín Teijeiro, don José Castelló Soler, don

Federico García, don Tomás Benet Benet y don Vicente Rodríguez.

También fueron proclamados don Joaquín Manglano, don Juan Bautista Feliu y don Martín Hervás.

PROPAGANDA ELECTORAL

Ni que decir tiene que todos los candidatos y elementos de los partidos dedicaron todo el domingo para dar por los pueblos mítines de propaganda electoral.

El domingo por la noche, en el salón Goya, tuvo efecto la presentación de los candidatos de la conjunción republicano socialista, tomando parte todos los candidatos, siendo muy aplaudidos.

EL MITIN RADICAL SOCIALISTA DEL DOMINGO

El domingo se celebró en la plaza de Toros el mitin organizado por el partido radical socialista. Asistió numeroso público.

Al comenzar el acto se anunció que el ministro de Fomento, señor Alborno, no podía asistir como tenía ofrecido porque deberes ineludibles del cargo le habían obligado a regresar a Madrid desde Valencia, donde se encontraba.

Abrió el acto el doctor Peña, y a continuación hablaron los señores don Tomás Bonet, Castelló Soler, y cerró el acto don Fernando Valera, que fué saludado con una clamorosa ovación. Empezó diciendo que venía a dar el bautismo al partido radical socialista que ahora inicia su vida política; entonó un canto a la mujer castellanense, agregando que no le extrañaba que a los comicios del partido acudieran las mujeres porque en el programa del partido figura el redimir a la mujer dándole voto. Citó el caso de Victoria Kent, a quien se le ha encomendado una delicada misión; aludió a los desastres de Annual y Arruit, como asimismo a todos los vicios en que incurrió la Monarquía; fustigó también al caciquismo del que el pueblo tiene que liberarse si quiere ser libre, como tiene que liberarse del clericalismo; y abogó por una tierra libre para que los hombres dejen de ser esclavos de ella. Combate duramente los latifundios, diciendo que la nueva Constitución arreglará este problema.

Todos los oradores fueron muy aplaudidos, especialmente el señor Valera.

De Denia

PROCLAMACION DE CANDIDATOS

El domingo, y ante la Junta provincial del Censo, la conjunción republicana hizo la proclamación de candidatos para las próximas elecciones a diputados a Cortes.

Fueron proclamados los señores siguientes:

Don Miguel Cámara, don César Carlichena, don César Puig Martínez y don Agustín Mora Valero radicales lerrouxistas.

Don Pedro Beltrán, don Gregorio Ridaura, don Joaquín Chapaprieta y don Romualdo Catalá, de la derecha republicana.

LA HUELGA SIGUE SIN SOLUCIONAR

Continúa la huelga del ramo de juguetería, y con ésta son ya tres semanas, sin que a pesar del tiempo transcurrido se vea solución.

Ayer el comité de huelga se reunió en el teatro-circo, a la que asistió todo el elemento obrero votándose la declaración del boicot a los patronos que tengan obreros en huelga.

También se acordó que hoy pasen por el Sindicato los obreros y obreras, para entregarles el jornal de la última semana, producto de una suscripción en la que se recaudaron cantidades suficientes para atender a los obreros en huelga.

Los huelguistas, entre hombres y mujeres, suman un total de 600.

De Alcoy

ACTOS SUSPENDIDOS

A causa del mal tiempo se suspendió el mitin de propaganda electoral que había de celebrarse el domingo en la plaza de Toros por los elementos de la izquierda radical.

Por igual causa se suspendió, aplazándose hasta el día 5 del propio mes, la novillada en la que habían de actuar Morales, Bulnes y Aldeano.

NOTICIAS MUSICALES

En el teatro Calderón dió un concierto la banda de música La Primitiva.

En el teatro Principal, y organizado por la Asociación de Cultura Musical, se celebró el domingo un concierto en el que tomaron parte la violoncellista Dolma Monnier y la pianista Macard.

En Alicante ha sido contratada la banda nueva El Iris para actuar en las fiestas de "Les fogueres de San Chuán".

ASAMBLEA SINDICALISTA

El domingo, en el teatro-circo se celebró una asamblea en la que los comisionados que actuaron en el Congreso extraordinario de la Confederación Nacional del Trabajo, recientemente celebrado en Madrid, dieron cuenta de su gestión y de los acuerdos adoptados.

LESIONADO

Jugando al fútbol sufrió una caída Manuel Richard Clement, de 16 años, resultando con la fractura del cúbito derecho y otras lesiones.

De Alicante

LAS FIESTAS DE SAN JUAN

Ayer comenzaron las fiestas de San Juan, con inusitada animación.

La ciudad ofrece un aspecto verdaderamente maravilloso. Las iluminaciones son fastuosas en todas las calles.

No cesa la cohertería ni las músicas por doquier.

El número de "fogueres" plantadas son 22, todas ellas magníficas, muy artísticas y de gran intención.

Además hay peleles sueltos situados en la vía pública, de mucha gracia la mayoría de ellos.

Por la noche, las bandas dieron conciertos en todas las fallas.

Hoy habrá un desfile musical, en el que tomarán parte las señoritas representativas de la belleza de la ciudad.

LA PROCLAMACION DE CANDIDATOS

El pasado domingo tuvo lugar en esta ciudad el acto de proclamación de candidatos.

El número de proclamados fué enorme.

Desde luego, van a la lucha los partidos de la derecha y radical unidos, y enfrente los socialistas con los radicales socialistas.

No obstante, parece ser que hay el propósito de votar a determinados candidatos que no figuran en una ni otra candidatura.

Al efecto, se asegura que el próximo viernes vendrán don José Ortega Gasset y Azorín, a dar un mitin organizado por la agrupación al servicio de la República, tomando parte, además de los señores citados, los de esta localidad Francisco Figueras, José Pérez García, Germán Berneces y Oscar Esplá.

IMPRUDENCIA

Ayer, por una imprudencia de los operadores del cine del teatro Nuevo, se produjo un incendio en la cabina cuando más concurrencia había.

La alarma fué grande, pero solamente resultaron heridos los dos operadores del cine.

(Sigue a la página 15)

INFORMACION NACIONAL

LOTERIA NACIONAL

Premios mayores

CON 150.000 PESETAS

35.490 Valmaceda, Barcelona, Sevilla

CON 80.000 PESETAS

1.265 Madrid, Granada

CON 65.000 PESETAS

32.096 Badajoz, Santiago, Utrera

CON 25.000 PESETAS

18.903 Barcelona, Orense, Vigo

CON 3.000 PESETAS

723 Granada, San Felip de Llobregat, Murcia.

972 Palma de Mallorca, Madrid, Bilbao.

10.242 Madrid, Avilés, Málaga.

1.403 VALENCIA, Elche.

12.999 Madrid, Barcelona.

13.653 VALENCIA, Madrid, Santander.

9.889 Madrid, Zaragoza.

10.580 La Roda, Barcelona, Martos.

21.910 Madrid, Zaragoza.

21.987 VALENCIA, Alicante, Madrid.

23.045 Varuelo de antullán, Barcelona, Madrid.

28.747 Barcelona, Madrid, Sanlúcar la Mayor.

29.049 Barcelona, Madrid, Santander.

29.218 Albacete, San Sebastián, Martos.

10.063 Madrid, Alicante.

51.720 Madrid, Córdoba, Pontevedra.

32.207 Alicante, San Sebastián, Tembleque.

38.810 Madrid.

39.101 Barcelona.

40.920 Madrid.

CON 500 PESETAS

DECENA

33 49 63 75 99

CENTENA

113 146 155 162 196 245 260 276

347 386 403 425 430 434 446 447 480

513 528 568 573 583 593 648 680 696

702 746 753 784 793 794 850 860 891

916 963 969 971 997

MIL

043 073 084 089 194 196 212 247 331

340 369 406 408 416 426 454 457 464

478 486 579 587 597 602 615 688 790

791 801 834 835 857 893

DOS MIL

016 030 028 039 106 107 135 142 166

202 246 253 259 300 330 357 425 512

557 567 573 576 622 631 661 676 689

711 750 755 778 801 822 823 866 867

929 937 981 986

TRES MIL

117 036 086 125 184 222 289 293 329

331 340 366 368 417 427 436 438 445

450 479 548 550 681 700 702 791 895

915 927 935 945 966

CUATRO MIL

039 063 085 120 121 199 234 309 316

333 384 423 467 516 519 528 532 546

594 624 625 635 639 666 694 742 787

807 808 819 842 849 889 910 911 944

CINCO MIL

004 133 142 198 201 220 238 244 276

352 384 388 390 396 399 428 435 465

476 491 509 533 535 536 545 562 607

637 697 745 770 771 777 801 805 822

835 843 846 872 906 910 963 972

SEIS MIL

021 027 031 076 117 127 141 159 179

241 243 277 304 309 311 314 335 338

459 416 433 501 538 545 563 570 573

578 618 639 647 684 740 759 764 801

802 810 819 883 929 935 955

SIETE MIL

010 051 064 067 073 089 100 109 185

199 200 205 212 254 268 271 298 305

311 441 536 551 579 608 614 645 667

673 705 764 768 771 886 943 954 963

OCHO MIL

029 036 037 040 051 052 074 133 175

180 214 221 260 270 375 452 495 500

525 526 564 570 605 636 646 650 661

668 764 768 775 790 846 854 859 868

880 942 953 999

NOVE MIL

035 089 107 204 324 357 476 522 541

783 787 822 825 828 837 845 853 875
911 949 942

TREINTA Y UNO MIL

002 007 025 026 036 097 101 114 117
120 123 140 160 189 191 193 218 267
292 308 312 317 345 354 358 376 377
418 464 480 528 555 626 644 657 672
685 689 710 732 760 768 784 808 815
841 846 904 924 925 956 959

TREINTA Y DOS MIL

019 059 086 087 105 122 160 166 188
191 209 228 277 283 320 324 334 435
488 565 572 590 602 612 662 675 680
694 712 762 861 882 974 976

TREINTA Y TRES MIL

011 024 057 062 064 067 071 103 195
127 185 197 208 221 249 250 268 299
309 325 338 346 394 427 428 473 494
528 559 588 591 625 632 644 657 686
707 724 759 763 805 829 836 859 862
863 900 903 937 938 955 974 995

TREINTA Y CUATRO MIL

068 079 087 088 158 198 293 334 361
402 411 412 413 441 489 504 552 564
577 581 589 608 625 645 656 670 697
705 715 716 728 738 750 756 773 787
815 828 848 868 899 917 921 947 953
977 980

TREINTA Y CINCO MIL

021 031 038 092 103 172 186 199 203
206 208 228 257 334 387 391 421 483
491 495 500 528 561 700 712 765 771
788 847 860 882 891 903 933 965 992

TREINTA Y SEIS MIL

003 009 017 044 049 055 056 066 109
112 113 123 127 138 151 162 180 213
296 305 325 345 365 453 454 465 535
550 562 589 632 754 793 802 817 884
839 857 875 918 923 930 959 983 999

TREINTA Y SIETE MIL

008 013 027 036 059 082 083 103 109
110 113 152 154 168 223 260 264 327
354 362 368 402 513 524 551 584 610
638 646 672 691 700 702 745 753 792
798 818 819 839 846 874 915 963 977

TREINTA Y OCHO MIL

034 089 110 141 210 234 287 295 338
373 388 439 446 451 463 468 549 557
594 607 655 669 679 726 747 791 844
848 888 892 910 934 991

TREINTA Y NUEVE MIL

034 046 077 124 150 177 202 233 268
281 293 329 362 373 377 440 458 466
468 480 484 536 640 643 679 692 717
720 751 766 799 813 850 882 894 907
936 943 954 958 987

CUARENTA MIL

029 048 052 069 073 077 092 108 135
137 145 160 190 216 220 226 230 237
256 274 283 313 331 427 437 465 493
521 532 547 589 606 686 694 699 709
726 728 739 749 768 783 814 827 829
833 844 848 871 882 943 956 961 968

Disposiciones oficiales

La "Gaceta" publica una orden del Ministerio de Trabajo acerca de la constitución de los jurados mixtos del trabajo rural en Castilla la Nueva, Castilla la Vieja, León, Murcia y Valencia.

En los Ministerios

PRESIDENCIA

Visitaron los periodistas al jefe del Gobierno en su despacho oficial.

Dijo el señor Alcalá Zamora que regresaba gratamente impresionado de este viaje.

—A pesar de los rumores de que iban a ocurrir sucesos desagradables, nada ha pasado.

La multitud me hizo objeto de cariñosas muestras de simpatía en las estaciones de tránsito y en Jaén.

En Jaén asistí a un mitin en la plaza de Toros.

Algunos compañeros de ustedes me expresaron su temor de que ocurriese algo desagradable, y, afortunadamente, se engañaron.

No hubo ni una voz discordante, ni una discrepancia.

A pesar de que iba a luchar contra los socialistas, el alcalde, que pertenece a dicho partido, me acompañó al mitin.

En él hube de manifestar que, si bien era adversario de los socialistas, no podía olvidar que éstos lucharon por el advenimiento de la República y son los amigos de siempre.

Mostré interés en que la lucha en Jaén sea absolutamente legal pues si me derrotan, no quiero

que nadie venga luego con componendas.

—Sigo el forcejeo con los republicanos de Zaragoza para que retiren mi nombre de la candidatura.

Ultimamente he tenido que decirles que en todo caso la presenten con carácter personal.

TRABAJO

Visitaron al ministro de Trabajo los señores Araquistain y Barcia, que le dieron cuenta de los acuerdos adoptados en la Conferencia Internacional del Trabajo.

El delegado del ministro que fué a Elche, le dió cuenta de haber quedado solucionada la huelga de alpargateros, que alcanza a 22.000 obreros, y abarca 18 pueblos.

Asimismo quedó solucionada la huelga de hiladores de cáñamo de Callosa del Segura, que alcanza a 1.500 obreros.

Dijo, por último, el ministro, que habían quedado solucionadas otras huelgas, aumentando los patronos los jornales un 40 y un 50 por 100.

COMUNICACIONES

El ministro de Comunicaciones manifestó a los periodistas que en el asunto de la sindicación de los dependientes del Estado, el Gobierno no tiene otro remedio que garantizar la libertad sindical, pero sin dejar de reconocer la intervención del Estado en dicha organización.

HACIENDA

El ministro de Hacienda confirmó que habían quedado concertadas dos operaciones de crédito con la Banca francesa que el Banco Internacional había traspasado al Banco de Francia por la cantidad de tres millones de libras una y de seis millones otra.

Inmediatamente se procederá a recoger los dobles que existen en el extranjero, y se facilitará la adquisición de divisas, a fin de poder devolver al Banco de España las que tenía anticipadas.

MARINA

El ministro de Marina recibió al comandante del buque-escuela "Juan Sebastián Elcano", que le dió cuenta de determinadas obras que es preciso realizar en el citado buque.

El ministro estudiará la manera de arbitrar recursos para realizarlas a la mayor brevedad.

Llegada a Madrid de don Melquiades Alvarez

A las ocho y media de la mañana de ayer llegó a Madrid don Melquiades Alvarez, procedente de Asturias.

La actualidad que presta en estos instantes a dicha persona los recientes sucesos del teatro de Campoamor (Oviedo), hizo que se notara en los andenes de la estación del Norte la presencia de numerosos correligionarios, no obstante la hora temprana.

Pasó de un millar las personas que acudieron a esperar al jefe de los republicanos demócratas acogéndole con una gran ovación.

Figuraba también la junta directiva del Comité del partido y la junta de la Juventud liberal democrática.

Al marchar en automóvil don Melquiades con su familia a su domicilio, se repitieron los aplausos entusiastas.

Mitin suspendido

Los organizadores del mitin de Acción Nacional, que había sido convocado para ayer tarde en el teatro Alkazar, de acuerdo con el director general de Seguridad, decidieron suspenderlo para celebrarlo otro día y en otro teatro.

Dice «La Epoca»

"La Epoca" se ocupa en su artículo de fondo de la situación política actual, y dice que cree llegada la hora de pensar en construir.

Enumera a continuación los problemas pendientes en orden a justicia, economía, situación financiera, instrucción pública, etc.

"Tal vez se nos diga—añade—que ahora hay que dar de lado a todas estas realidades para atender a la organización política.

No lo suscribimos. Preferiríamos a la Constitución mixta y perfecta una peseta que valiese 100 céntimos y unos mercados seguros para nuestros productos.

Aún no sabemos nada de la fórmula federalista que se cree predominante.

Mas aún quedan preguntas que formular.

¿Cuándo se elegirá el jefe del Estado? ¿Al constituirse la Asamblea o al aprobarse la Constitución?

¿Cómo se elegirá o proclamará el jefe del Estado? ¿Por sufragio directo o entre los diputados constituyentes?

Nos parecen importantísimos estos extremos, pero nadie los ha abordado.

¿No sería hora de ir fijando las ideas si se quiere que realicen tarea eficaz las Constituyentes?

Arrancar aplausos a la multitud con latiguillos, frases huecas y tópicos, ensañándose con el caído, es fácil. Gobernar de verdad no lo es tanto, y si se quiere consolidar la República, es hora de ir gobernando."

Firma de Estado

En el Ministerio de Estado facilitaron ayer la siguiente firma: Traslado al consulado de Frankfurt a don Urbano Feijo, cónsul en Egipto.

Ascendiendo a don Manuel Francisco Marco, cónsul de Palermo, a cónsul de primera clase en Quito.

Ascendiendo a cónsul general de la Dirección de Marruecos y Colonias al de primera clase en la misma, don Antonio Cánovas Ortega, nombrándosele director general.

Trasladando a don Miguel Angel Muguero, ministro consejero en Roma, a la legación de España en Bucarest.

Ascendiendo a don Francisco Murso Andreu, secretario de primera clase en el Ministerio de Estado, a ministro plenipotenciario de primera clase, consejero en Roma.

Trasladando a don Manuel Manruco, cónsul del Brasil, al consulado de la nación en Palermo.

Lo que dice la Prensa

"La Voz" de anoche publica el siguiente entrefilet:

"Circulan unas hojitas firmadas por un dicente Comité pro Justicia, que demuestra decidido encano hacia Cataluña y la causa catalana.

Las hojas en cuestión, si no fueran otra cosa, serían en estos momentos desconcertantes, poco políticas y deseo manifiesto de emponzoñar la cuestión.

Su contenido es clara muestra de origen derechista, que quieren proporcionar estragos a la República por todos los medios a su alcance.

Sofismas de paz y cordialidad son lo que hacen falta en estos instantes, que exigen la necesidad de unión y armonía entre todos los que elaboraron una nueva era, un apoyo fuerte y democrático.

Amor y comprensión para todos y cada uno de los problemas nacionales.

Quede lo demás para quienes no tienen otro derecho que el del pataleo."

Manifestaciones de Ossorio y Gallardo

El señor Ossorio y Gallardo interrogado por un periodista ha manifestado que la presentación de su candidatura tiene la misma significación que todos sus actos. —Proclamada la República— dice—no he de cambiar por ello las ideas que me acompañaron toda mi vida, afiliándome a cualquiera de los partidos triunfantes. En el campo político sigo siendo, pues, lo que fui siempre. Yo ya no tengo Rey; no es ya hora de abdicaciones, ni cabe pensar en una restauración que nadie desea. Hube de optar entre una de estas dos soluciones: o encerrarme en mi casa y hacer las cosas a mi gusto, o apoyar a la República para consolidarla. Por ello elegí este camino y por eso me tienen ustedes entregado a una labor agotadora para cumplir este propósito, sin renunciar naturalmente a mi libertad de crítica cuando la actuación de los gobernantes se hace mal. Ya ven ustedes cómo mi conducta ante la República no significa sino un esfuerzo más en defensa del sentido jurídico para que la República no perezca por saltar el Derecho como pereció la Monarquía. Dice que es absolutamente injustificada la abstención ante la lucha electoral. Contra el lema "la República para los republicanos", propugna la República para todos los españoles. Estima necesaria la existencia

de un núcleo de oposición en las Constituyentes. Se le preguntó si la labor de las Constituyentes ha de ser labor de revolución. Contestó: —Sí. Hay que imprimir un rumbo de izquierda, sobre todo en materia social. El derecho obrero necesita recibir grandes impulsos: en la consideración del trabajo como fuerzas comunes de la nación, en la cuestión apremiante de la tierra, en la reforma social de la propiedad, en el acceso de los trabajadores al Gobierno y a los beneficios de la producción, en el mejoramiento jurídico de la mujer casada, etc. La revolución se ha de hacer en todos los grados en la libertad de conciencia, aunque en ello haya algo que nos desagrade a los hombres de Derecho. Tenemos que resarcirnos por completo de los siete años indignos. El péndulo marcha ahora en dirección y proporciones iguales, pero en sentido contrario, y sólo con marcha lenta podremos aspirar a verle algún día en el centro, evitando con ello la invasión del extremismo. Debemos caminar por la vía del Derecho y no por imposición de las turbas desbocadas, ni por la seducción de la minoría sanguinaria, ni por la Dictadura de nadie, ni la militar, ni por pronunciamientos, sino por la voluntad del país dignamente representada.

Ultima hora en la Presidencia

Federales, en vez de 29 son 32. Independientes, en vez de 47 son 48. Indefinidos, en vez de 56 son 61. En la nota facilitada al medio día de ayer eran 990 y el total definitivo en la presente rectificación asciende a 1.018.

El ministro de Trabajo visitó al jefe del Gobierno en la Presidencia, a primera hora de la noche. A la salida manifestó el señor Largo Caballero que había ido a dar cuenta al presidente del resultado de la conferencia que tuvieron por la tarde en el Ministerio de la Guerra los señores Azaña, Albornoz y él, como integrantes de la ponencia nombrada para acordar una fórmula que sirva para la readmisión en las Compañías de ferrocarriles de los obreros seleccionados por la huelga del 17. Se negó a dar referencia de la fórmula acordada, limitándose a decir que, puesto que había habido acuerdo entre los tres ministros interesados, era fácil deducir el sentido: que las Compañías de ferrocarriles saben que el Estado tiene una gran intervención en ellas, y no tienen que hacer otra cosa sino que cumplir lo que el Gobierno les ordene. En cuanto al texto de la fórmula, no se hará pública hasta que lo conozca el Consejo de Ministros. Comentando con el señor Largo Caballero la gran cantidad de candidatos socialistas proclamados por los distritos, manifestó que al fin parece que van a venir bastantes más de los que en un principio hubiera deseado; pero ahora, después de lo que ha sucedido, ante una situación política algo caótica, si vienen en gran cantidad, bienvenidos sean, pues aún tendrá el partido socialista que seguir prestando su apoyo a la República, que será necesario para consolidarla. A las nueve de la noche salió el señor Alcalá Zamora, diciendo

A Laura Pinillos le roban las alhajas

que iba a comer a la embajada de Italia. Dijo que le había visitado el señor Largo Caballero, para darle cuenta de la fórmula de readmisión de los obreros ferroviarios seleccionados, y que además habían cambiado impresiones sobre la manera de modificar algunos extremos relacionados con el sistema seguido para remediar el paro agrario en Andalucía. Hemos estudiado de momento algunas medidas, que se harán efectivas cuando sea preciso.

Ayer, a las siete de la tarde, se recibió aviso en el juzgado de guardia de que en el domicilio de la artista Laura Pinillos se había cometido un robo de alhajas de importancia. Se avisó inmediatamente a la Dirección general de Seguridad, de donde salieron varios agentes para practicar las debidas investigaciones. El importe de las alhajas robadas asciende a medio millón de pesetas. Estuvimos en el domicilio de la artista, que estaba atribulada. Laura Pinillos dijo que se hallaba en la plaza de Toros, y de pronto llegó allí su hermano, nervioso, diciéndole que le habían robado las alhajas. Estas consisten en una gran cadena de brillantes, tres pulseras y un pendiente. Los ladrones, en su huida, dejaron en el suelo dos pendientes de gran valor. Laura añadió que durante toda la mañana había visto frente a su hotel un cojo misterioso, el cual recibió a dos o tres individuos, que luego desaparecieron. Supone que el robo se cometió cuando la criada salió a un recado, dejando abierta la puerta de la casa, entrando entonces el ladrón. Este, según los vecinos que le vieron, era un hombre joven, alto y vestido con traje de mecánico. El robo fué descubierto por la madre de la artista.

Ultima hora en Gobernación

El ministro de la Gobernación recibió a las 12'30 de la noche a los periodistas. Manifestó que había conferenciado con el gobernador civil de Barcelona, al que había dado orden de que fuera puesto en la frontera el comunista francés Mr. Martin, puesto que se dedicaba en Barcelona a la preparación de actos subversivos. Añadió que era mucho nuestro país para que sirviera de "conejo de Indias" al diputado comunista francés. Se refirió después a la suspensión del mitin de acción nacional que había de celebrarse en la tarde de ayer. Afirmó que no había sido suspendido por el director de Seguridad, sino que éste, conocedor como el señor Maura, de que elementos extremistas tenían el propósito de interrumpir el acto, expresó al señor Herrera su temor de que con tal motivo se promovieran alborotos, dando el lugar céntrico que ocupa el teatro y la coincidencia de la hora del mitin con la salida de público de los toros. Le indicó por tanto su creencia de que sería conveniente suspender el acto, agregando no obstante que si querían celebrarlo él pondría de su parte todos los medios para evitar que surgieran incidentes. El señor Herrera, comprendiendo lo fundamental de los motivos expuestos, resolvió que el mitin fuera aplazado. Un periodista preguntó al señor Maura si la nota sobre proclamación de candidatos, facilitada a las nueve de la noche, era completa, a lo que contestó afirmativamente, añadiendo que los candidatos proclamados en toda España ascienden a 1.015, incluidos los de Málaga.

Declaraciones de Melquiades Alvarez

Melquiades Alvarez manifestó a los periodistas que no se proponía contestar a la nota del ministro de la Gobernación sobre los sucesos ocurridos en Oviedo, porque no quiere que se le califique como destructor de la República, cuando precisamente está decidido a hacer todo lo posible para conservarla. Seguidamente hizo el relato de los sucesos, que coinciden con las informaciones de nuestro corresponsal. Según las informaciones a que se refiere el ministro de la Gobernación, no son exactas, pues parece que la fuerza pública, según dijo don Melquiades, unos 20 guardias civiles de caballería, fueron recibidos por la multitud a pedradas y palos. Uno de los guardias, al verse perseguido por unas 500 personas, hizo un disparo al suelo y produjo tres heridos al rebotar la bala. Según las manifestaciones hechas por don Melquiades antes de los sucesos, la fuerza pública te-

nía orden de no repeler la agresión. Don Melquiades justificó el acuerdo del partido de retirar su candidatura por Asturias, porque como su partido es absolutamente democrático, ha sido siempre opuesto al triunfo por la violencia. No puede ir a la lucha electoral, porque para poder propagar sus ideas pudiera ser necesario acudir a la fuerza para contener los desmanes. Se le preguntó si había sido proclamado por Valencia, y dijo que a los ofrecimientos que se le hacían había contestado por telegrama que se abstuviesen de hacerlo, pero que ignora si ha sido o no proclamado. Por lo que se refiere a Madrid, agradece mucho la designación de que ha sido objeto, y desde luego si obtuviese la confianza de los electores madrileños, quedaría muy obligado a esta consideración.

DE PROVINCIAS

Relato de los sucesos de Santa Olalla

Resultaron 4 muertos y 19 heridos.—El chófer causante del suceso fué apuñalado y lynchado

La proclamación de candidatos

NOTAS OFICIALES

El domingo se celebró sin novedad, en Madrid y provincias, la proclamación de candidatos a diputados para las Constituyentes, reuniéndose las Juntas de Censo en las Audiencias. En Madrid se proclamaron 166 candidatos por la capital y 46 por la provincia, pertenecientes a cinco candidaturas diferentes, aparte de la oficial republicano-socialista. En Granada la proclamación se hizo en presencia de don Fernando de los Ríos. Allí se presenta como republicano independiente el deán de la Catedral señor López Dóriga. En Guadalajara se proclamó al conde de Romanones. En el Ministerio de la Gobernación facilitaron ayer el siguiente resumen de la proclamación de candidatos: "Acción republicana, 30. Alianza republicana, 28. Al servicio de la República, 9. Conjunción republicano-socialista, 115. Republicanos, 27. Socialistas, 104. Republicanos radicales, 90. Radicales socialistas, 70. Derecha republicana, 120. Izquierda republicana, 35. Federales, 29. Nacionalistas, 49. Autónomos, 29. Reformistas, 10. Agrarios, 35. Gremiales, 1. Obreros, 14. Comunistas, 22. Católicos, 19. Jaimistas, 6. Monárquicos, 6. Acción Nacional, 39. Independientes, 47. Indefinidos, 56. Total: 990. Faltan datos de Málaga, donde por no existir número suficiente de vocales no pudo verificarse la proclamación, que se hará hoy."

En el Ministerio de la Gobernación facilitaron ayer por la noche la rectificación de los candidatos proclamados para las próximas elecciones: Alianza republicana, en vez de 28 son 34. Socialistas, en vez de 104 son 108. Radicales socialistas, en vez de 70 son 73. Derecha republicana, en vez de 120 son 124.

Toledo.—Se conocen datos completos de los sucesos ocurridos en Santa Olalla en la noche del sábado. El alcalde de Toledo fué invitado a tomar parte en un mitin de propaganda electoral. Marchó a Santa Olalla a las nueve de la noche, esperándole a la entrada del pueblo una enorme multitud de hombres y mujeres, el alcalde y bandas de música, haciéndole un recibimiento entusiasta. Entre vivas y aclamaciones recorrieron largo trecho, a tiempo que por la carretera se aproximaba una camioneta anunciando su paso con fuertes bocinazos, pero el ruido de la multitud impidió oírlos, aunque el vehículo llevaba una marcha moderada. Quienes iban a la cabeza del gentío se apartaron prudentemente. A pesar del cuidado del conductor, el coche derribó a un hombre. Esto produjo tal efecto en el chófer, que en lugar de pisar el freno pisó el acelerador y la camioneta arrolló a la multitud, derribando a varias personas. El coche quedó detenido por el obstáculo de los cuerpos atrepeñados. La confusión fué espantosa. En los primeros momentos la gente creyó que se trataba de un hecho intencionado, cometido por los enemigos políticos.

Un grupo de exaltados dando gritos se dirigió a la camioneta y apoderándose del conductor y propietario del vehículo, Inocente Pérez, lo llevó hasta un ribazo, siendo apuñalado y lynchado horriblemente. Otro grupo, confundiendo al vecino del pueblo, Felipe Rodríguez Alonso, con uno de los ocupantes de la camioneta, lo lynchó. Algunos sensatos trataron de imponer serenidad, pero la exaltación era tan enorme que parte de los manifestantes se dirigieron tumultuosamente al pueblo dando gritos y amenazando con quemar las casas propiedad de los que suponían causantes de la catástrofe. Restablecida la calma, fueron recogidos del suelo cuatro cadáveres y numerosos heridos. La Guardia civil llegó rápidamente. Pudo rescatar del público el cadáver del conductor de la camioneta y con el fin de evitar que lo profanaran lo trasladaron a una posada próxima. El alcalde de Santa Olalla marchó a la capital y comunicó al gobernador lo ocurrido. El gobernador se trasladó seguidamente al pueblo con el citado alcalde y fuerzas de la Guardia civil. Antes dispuso que saliera de To-

ledo una ambulancia sanitaria con personal médico al mando del inspector provincial de Sanidad. De los pueblos inmediatos acudieron también médicos. Entre ellos estaba el presidente de la Diputación de Toledo, que intervino en la curación de heridos. Las víctimas de los sucesos son las siguientes: Muertos: Felipe Rodríguez Alonso, vecino de Santa Olalla, hundimiento del cráneo con expulsión de la masa encefálica. Primitiva López Molina, de 18 años, soltera, desgarramiento de la región peritoneal, con salida de intestinos. Mariano Carrasquilla, de nueve años, aplastamiento de la cabeza por una rueda del camión. Inocente Pérez, dueño de la camioneta causante de los sucesos, que presentaba diez heridas punzantes, salida de los intestinos y numerosas heridas en la cabeza, producidas por lynchamiento. Este último sobrevivió poco tiempo, pudiendo aún declarar su nombre. Heridos: 19, entre ellos cuatro graves. Uno de los heridos graves es Quintín Sebastián, que iba del brazo del alcalde de Toledo cuando la camioneta pasó por el lado y le arrolló.

DE TODO EL MUNDO

Las relaciones entre Italia y el Vaticano

Ciudad del Vaticano.—Se confirma el cambio de notas entre la Santa Sede y el Gobierno italiano, el cual continúa por la vía diplomática ordinaria.

Una persona autorizada ha declarado que las divergencias existentes entre el Gobierno y el Vaticano se han hecho más hondas después de las declaraciones de Mussolini.

Ya no se trata de la Acción Católica, sino de que las juventudes italianas actuales el fascismo las quiere guardar para él.

Encuentro sangriento

Pittsburg.—Los mineros en huelga tuvieron ayer por la mañana un encuentro con la policía encargada de mantener el orden, habiendo resultado un muerto y siete heridos.

FALLECIMIENTO

París.—A los 71 años de edad ha fallecido la conocida actriz señora Gueret, que trabajó durante muchos años en el teatro de L'Ouvre y en el teatro de París.

El submarino «Nautilus»

Londres.—El diario «Star» dice que el submarino «Nautilus» llegó ayer mañana al puerto de Cock (Irlanda), remolcado por el acorazado norteamericano «Weoming».

Una tragedia a bordo

Casablanca.—Llegó el vapor «Mont Kemmel», procedente de Palma.

El capitán declaró que un pasajero brasileño disparó tres tiros de revólver contra el segundo capitán del navío, hiriéndole gravemente.

El agresor se disparó luego un tiro en la cabeza, matándose.

Parece que se trata de un acto de demencia, pues no había ningún resentimiento ni medió discusión.

El herido fué trasladado al Hospital.

Se confía en salvarle.

NOTAS AUTOMOVILISTAS

París.—En el autódromo de Linas Montier se disputó ayer el gran premio automovilista del Club de Francia, participando los principales ases del volante de diversos países.

Ganaron la prueba los corredores Giron y Varzi, que en diez horas recorrieron 1.258 kilóms. 825 metros, a una velocidad media de 125 kilómetros 882 metros por hora.

CARRERA CICLISTA

París.—El corredor belga Gysels llegó ayer en primer lugar, en la carrera ciclista en la que se disputaba el gran premio de Wolber.

Fiesta de amistad francoespañol a

Burdeos.—El general Rourger, en representación del subsecretario de Educación física, presidió el domingo en el Parque los actos del Día de la Amistad Francoespañola.

Asistieron a esta fiesta numerosas sociedades gimnásticas, que en presencia de las autoridades y del cónsul de España, rivalizaron en los ejercicios de conjunto.

El general Rourger entregó luego una bandera a los representantes de la Escuela Central de Gimnasia de Toledo.

Por la noche se celebró un banquete.

Entre los oradores se cambiaron frases en pro de la amistad de Francia y España.

La moratoria concedida por el presidente Hoover, causa inmejorable efecto

Washington.—El presidente Hoover, en una declaración de carácter oficial, ha dicho que a reserva de la ratificación por el Congreso de los Estados Unidos aplazará el cobro de las deudas contraídas por los Gobiernos extranjeros durante un año, proponiendo además un aplazamiento similar para todos los pagos de deudas de guerra intergubernamentales y las que afectasen a las principales Potencias acreedoras, con el fin de que los deudores tengan tiempo de recobrar su prosperidad nacional.

Berlín.—La Agencia Wolff anunció que el Gobierno alemán ha aprobado la proposición del presidente Hoover, acerca del aplazamiento por un año del pago de todas las deudas de guerra.

París.—El señor Flandin, ministro de Hacienda, y el señor Moret, gobernador del Banco de Francia, han conferenciado extensamente anoche acerca de la proposición del presidente Hoover con relación a la situación financiera y económica.

En los círculos autorizados se cree necesario armonizar este proyecto con una modificación en las estipulaciones del Plan Young.

Londres.—Dicen de Washington que la proposición hecha por el presidente Hoover no establece ninguna relación entre las reparaciones y las deudas americanas, ni se pronuncia ninguna palabra sobre los créditos a largo plazo de Alemania.

El general Dawes ha declarado que esta proposición cuenta con el apoyo de los jefes de todos los grandes partidos parlamentarios, que demuestra así la acogida que ha merecido a la opinión tanto de América como del extranjero.

Young declaró que la proposición Hoover representa, además del sentimiento de confraternidad, un medio que sirva para dar confianza a la opinión y obtener su ayuda.

Londres.—La Bolsa de Londres ha sentido desde las primeras horas de la mañana la influencia de la proposición Hoover, y todos los valores han experimentado un alza sensible.

Berlín.—Los diarios en general estiman que la proposición del señor Hoover tendrá favorable repercusión en la política interior de Alemania.

París.—El mensaje de Hoover ha

sido acogido de un modo favorable por parte de la prensa extranjera.

En los círculos autorizados de la Argentina se aprueba el ofrecimiento de Hoover y se elogia su ayuda a Europa.

También en los círculos japoneses se aprueba dicha proposición, habiendo registrado un alza en los valores de Bolsa.

Washington.—En las declaraciones que ha hecho después de su entrevista con el señor Hoover, Stimson puso de relieve que el Gobierno norteamericano se opone a la idea de una conferencia internacional encaminada a tratar la cuestión de las deudas, porque la proposición del presidente Hoover tiende esencialmente a la rapidez de la decisión, pues si hubiera que dejar pasar algún tiempo se aniquilarían tal vez los efectivos psicológicos que se preven.

El ministro de Austria estuvo en el departamento de Estado, anunciando la aceptación de modo cordial de Austria a la proposición del presidente Hoover.

En la Casa Blanca hay gran optimismo en cuanto a la acogida que hallará la propuesta en las naciones interesadas, esperando una mayoría de respuestas favorables.

La respuesta de Francia hace vacilar un poco, pero se cree que la aceptación inmediata de las naciones acreedoras obligará a una decisión definitiva de dicho país.

Se añade en la Casa Blanca que el plan de moratoria tuvo su origen el día 5 de Junio en una conferencia que celebraron Hoover, Stimson y Mellon, antes de salir éste para Europa.

También se declara que Hoover está muy satisfecho por la acogida que ha tenido su propuesta y que ha recibido numerosos testimonios de felicitación del mundo político, financiero y comercial.

París.—En ausencia del presidente del Consejo y Briand, que regresaron a París ayer por la tarde, por la mañana el servicio técnico del Ministerio de Hacienda prosiguió el examen de la propuesta de Hoover.

El ministro de Hacienda visitó ayer tarde al jefe del Gobierno y al presidente del Consejo, y se cree que en la entrevista se habrá tratado a grandes líneas de la respuesta que se tiene que dar a la propuesta norteamericana, que probablemente será examinada en el Consejo de hoy.

Londres.—En la sesión de la Cá-

mara de los Comunes, Baldwin pidió al primer ministro hiciera unas declaraciones acerca de la actitud del Gobierno británico frente a la proposición hecha por el señor Hoover.

Mac Donald contestó que Inglaterra ha acogido cordialmente la sensacional declaración de Hoover y añadió que por su parte está conforme con la misma y en principio está dispuesto en todo a colaborar para que esta proposición se lleve a la práctica lo antes posible.

La Cámara comprenderá—añadió—que no puedo hacer declaraciones más extensas sobre el asunto.

Baldwin y Lloyd George se asociaron a las declaraciones de Mac Donald.

Berlín.—Los periódicos dedican grandes espacios a la proposición del presidente Hoover, acogiendo la con gran satisfacción.

Los diarios liberales y de la izquierda declaran que la actitud de Hoover será de gran mejoría para la situación en general y que dicha operación tiende a que se restablezca la confianza entre las naciones y por consecuencia tendrá repercusiones en la situación económica en general.

La prensa de la derecha estima que sólo una solución puede conseguirse o sea la revisión del Plan Young.

Hay que tener en cuenta que la proposición tiene alguna importancia para Francia, cuya respuesta favorable no se hará esperar en vista de las necesidades del momento.

París.—La proposición de Hoover ha dado por resultado una mejoría general en la cotización de Bolsa de París.

Algunos valores han recuperado en una sesión lo que habían perdido en varias semanas.

También ha influido bastante en el cambio de la peseta.

París.—Luis Marin ha presentado una demanda de interpelación al Gobierno acerca de la participación de Francia en las negociaciones que han dado por resultado las declaraciones del presidente Hoover, por lo que antes de aceptar la proposición de dicho presidente sobre las negociaciones, quiere conocer las causas de la decisión adoptada y el procedimiento que seguirá el Gobierno para que la Cámara pueda pronunciarse sobre la cuestión con conocimiento de causa antes de adquirirse compromiso alguno.

Anarquista trasladado a España

Montpellier.—El anarquista español José Peris ha sido trasladado a Cervera para su entrega a las autoridades españolas en la frontera.

Peris ha sido reclamado por el Gobierno español y será conducido a Madrid.

El vapor «El Golea», se parte en dos

Marsella.—El vapor «El Golea», embarrancado en las rocas del Cabo Grau (Mallorca) se ha partido en dos pedazos.

La tripulación que quedaba a bordo saltó a tierra, utilizando los cables de amarre.

FALLECIMIENTO DEL EX PRESIDENTE FALLIERES

Merin.—Don Armando Fallieres, presidente de la República que fué durante el período de 1906 a 1913, ha fallecido ayer, a las once de la mañana.

Aunque contaba 90 años de edad, nada hacía preveer su muerte.

En la última representación de «Viva la República», en el teatro de Ruzafa, se produjo un gran escándalo

En las primeras representaciones de «Viva la República» letra y música del maestro Penella, aparecía en uno de los cuadros, en el que figura la celebración de un mitin, una decoración con las iniciales C. N. T. En ello y en algunas frases que el personaje pronuncia, vieron hace varios días los afiliados a la Confederación Nacional del Trabajo, que asistieron a la representación, algo molesto para ellos, lo que dió motivo a mandar al autor una carta protestando y rogándole retirara de la obra el cuadro en cuestión.

El maestro Penella contestó diciéndoles que accedía a lo que le pedían; pero que la obra no estaba con ánimo de molestar a nadie ni creía tuviera nada que así lo diera a entender. Por ello invitaba a los de la Confederación Nacional del Trabajo a una representación para allí discutir lo que para ellos hubiera de molesto.

Anoche, y antes de comenzar la representación de dicha obra, hizo uso de la palabra el autor, explicando el fondo de la misma y que no estaba hecha más que para hacer reír al público; pero que, no obstante, el haber suspendido ya durante muchas representaciones el cuadro en cuestión, se representaría para que el público y los que protestaban se dieran cuenta que no había ofensa para nadie.

Después, y en contestación al autor, hizo uso de la palabra un delegado de la Confederación Nacional del Trabajo, obstinándose en hacer ver ofensa para ellos.

La mayoría del público protestó ante la actitud del orador, que por lo visto iba dispuesto a pronunciar un largo discurso. Fué interrumpido varias veces con reiteradas protestas, hasta que dió principio la representación.

Al finalizar el cuadro objeto de la discusión, volvió de nuevo el escándalo por querer dicho delegado hacer uso de la palabra; pero como la discusión se iba saliendo de su objeto, arrebataron los gritos con el consiguiente susto para algunas señoras. Vuelta la calma, acabó la representación de la obra habiendo ya desalojado más de la mitad del patio de butacas.

Una vez en la calle, el público comentó el incidente, formándose varios grupos, que poco a poco fueron disolviéndose hasta que todo quedó tranquilo, sin haber ocurrido ningún incidente desagradable, como así se temía.

Elección de alcalde en el Ayuntamiento de París

París.—A las 3'50 de la tarde se abrió la sesión por el Consejo municipal para elegir el sustituto del conde de Castellanes a quien corresponde cesar en sus funciones de presidente.

Resultó elegido en la primera vuelta del escrutinio Francois Latour por 46 votos contra 19 que obtuvo Deslandres.

El comunista Faranny obtuvo 8 votos.

Durante la sesión se leyó una orden del día expresando el sentimiento por la catástrofe de Saint Nazaire y la muerte del ex presidente Fallieres.

Además en la reunión del Consejo municipal Levillain propuso que se dirigiera al Ayuntamiento de Madrid la felicitación del Consejo municipal de París y los buenos deseos de éste en favor de la consolidación de la República española.

El señor D'Andigne se asoció a esta propuesta, pero solicitó que se añadiera la expresión del reconocimiento del Consejo municipal de París a don Alfonso de Borbón por el servicio prestado en favor de los prisioneros durante la guerra.

Levillain dijo que no interesaba para nada en el Mensaje don Alfonso de Borbón.

D'Andigne insistió en que se tomara en cuenta su propuesta, y ambas mociones fueran enviadas a la mesa.

Abd-el-Krin no se ha fugado

París.—El ministro de Colonias ha desmentido rotundamente el rumor que se ha hecho circular acerca de la supuesta evasión de Abd-el-Krin.

CONCURSO HIPICO

Londres.—En el Concurso hípico internacional, la copa del Rey Jorge V ha sido ganada por el capitán belga Misonne.

DE MARRUECOS

VISITA OFICIAL AL JALIFA

Tetuán.—El alto comisario hizo una visita protocolaria al Jalifa, acompañado de los generales Cabanellas y Benito, jefes de los servicios militares del Protectorado.

Formaron en la carrera las tropas peninsulares y jalfifanas.

López Ferrer leyó un discurso de salutación, con frases sentidas para el Jalifa anterior, padre del actual.

El Jalifa contestó con palabras llenas de gratitud.

Después conversaron particularmente el Jalifa y el alto comisario.

El desfile de las tropas fué brillantísimo.

Información de Barcelona

El mitin republicano del domingo

El discurso de don Alejandro Lerroux

Se celebró dicho mitin en la plaza de Toros, que estaba completamente llena de público. En este mitin el señor Lerroux pronunció el importantísimo discurso que damos a continuación.

UNA EVOCACION AL PASADO

Amigos y correligionarios: Treinta años, un mes y algunos días, para que no falte exactitud a mis primeras palabras, se cumplen hoy de haber realizado yo mi primera campaña electoral en Barcelona. Fue en circunstancias que la juventud recuerda pero no siente, y que los hombres de edad madura sienten y recuerdan. Era el término de otra que marcaba una evolución por la cual una tiranía despótica y sanguinaria, que había realizado una obra de crueldad, a pretexto de pacificación y de sumisión de rebeldes injustificada, convertía el castillo de Montjuich en símbolo de todos los despotismos, convertía el llano de Barcelona en estancamiento y naufragio de todas las libertades, constituía a Barcelona misma en ergástula donde callaban todas las voces, se rendían y se hincaban de rodillas todos los caracteres, renunciaban a las características de la personalidad humana, todas las voluntades. El pueblo, la ciudad, el llano, Cataluña entera parecía sumida en el silencio que sigue a los duelos después que ha sido enterrado el cadáver de la persona amada. Y fué un hombre audaz, todavía no viejo, ya no muy joven, que atraído por la voluntad de los otros, solicitada su pluma por propio impulso de piedad para todos los que habían sufrido, autores o no, de delitos, procedimientos ilegales propios de la civilización contemporánea, que se había alzado un poco en la fama de las gentes y había obtenido la consideración de algunos pueblos.

Y ese todavía joven, ese todavía no viejo, quien tuvo el valor, permitidme que lo diga hablando de una personalidad que casi ha desaparecido, aunque sea la misma que os está dirigiendo la palabra, quien tuvo el valor de venir aquí y enfrentándose con los hombres representativos de todo aquel pasado, de iniquidades que han planteado crisis en tantos pueblos, por primera vez, después de muchos años de resignación, silencio, y por qué no decirlo también, de inexplicable cobardía, puso en pie a la muchedumbre electoral. Y con una cantidad ínfima de votos, derrotó a toda aquella tiranía a que acabo de referirme y que estaba en la supremacía de su poder; derrotó aquel caciquismo que buscaba sus actas en el Gobierno civil, supliéndolas por número de votos fantásticos, pero que no había obtenido en la realidad y que hizo poner de pie la confianza de un pueblo que la ha perdido completamente.

Y sucedió que organizándose la democracia republicana, que había triunfado con seis mil votos en 1901, en 1903 pudo hacer triunfar una candidatura generosa, en que estaban representados no sus amigos, porque apenas los tenía, sino todos los matices republicanos, por más de treinta y cinco mil. Y empezó la lucha; una nueva lucha, una nueva etapa de evolución de la Monarquía a quien habíamos hecho el inmenso favor de limpiar la túnica, por lo menos en apariencia, de aquellas tachas de sangre y de cieno con que el verdugo de Montjuich la manchara, y nos vimos inmediatamente combatidos como representantes del mayor de los peligros para la Monarquía, por todos los que aquí simbolizaban la organización del Estado español.

Preferió la Monarquía, prefirió su Gobierno, prefirió el Estado español, el peligro que representaba sólo en Cataluña entonces, una orga-

nización republicana pujante y en auge, al peligro que podían representar la protesta de un pueblo que mal administrado, mal dirigido, castradas todas sus libertades, muertas todas sus esperanzas, antes que convivir en unidad moral con un país que de esa manera le trataba, se avenía a aquellas manifestaciones vesánicas de un separatismo teorizante que adquiría una fuerza práctica con esa suma de elementos, es decir, que como siempre, la Monarquía se inclinaba más a lo que era instinto de su propia conservación egoísta e individual, que lo que representaba en el interés de la Patria que hubiera de estar por encima de todas esas diferencias.

EL PARTIDO RADICAL

Y el partido radical, que se cñó entonces al sombrero la bandera nacional, no como un reto, no como una provocación, no como un insulto a sentimientos contrarios, sino como una afirmación de su estado de conciencia, el partido republicano que levantó entonces la bandera radical, se vió combatido, perseguido, humillado; y aquellas magníficas mayorías que eran trofeo de sus triunfos y de sus luchas políticas y electorales, quedaron reducidas en todas ellas a una minoría, porque al amparo de las instituciones vigentes en nuestro país, más procuraron por su propia conservación, sumándose elementos que eran en su propia entraña los demoleedores de los cimientos del Estado; y creado aquella, un aura popular que llevaba consigo siempre energías florecientes y rejuvenecientes a cada momento y que atendidas hubieran podido darle una prolongación hasta que la evolución histórica hubiera marcado la fecha de su término.

Volvió a surgir lo que hubo surgido antes, cuando la iniquidad y la injusticia social y la persecución gubernativa hacía que se elaborase en la conciencia de las muchedumbres calladas, silenciosas y perseguidas, la fragua en que se forjaron las bárbaras bombas del Liceo, de Cambios Nuevos y la que atentó contra la vida de Martínez Campos, y tantas otras, como la expresión de la única manera como podía entonces el pueblo expresar sus ansias de libertad, sus odios a los representantes de la tiranía. (Muchos aplausos.)

Notad que mientras prevaleció la hegemonía y la dirección del partido republicano radical en Barcelona, cesaron por completo aquellos bárbaros atentados, y nosotros podíamos celebrar aquellas magníficas fiestas de tipo helénico en la montaña del Coll, donde acudían muchedumbres tan numerosas, sin que un sólo acto de barbarie personal, ni siquiera de descortesía ciudadana, desluciera la magnífica fiesta de la ciudadanía barcelonesa. Pero tan pronto como, sucumbiendo a las artes de que acabo de dar cuenta, el partido republicano radical perdió la hegemonía, comenzaron las protestas a adquirir nueva virulencia, y el resultado de aquel estado de cosas fué aquel período de terrorismo rojo contra el cual trató de oponerse el terrorismo blanco y gubernamental, que ensangrentando las calles de Barcelona hasta en los sitios más céntricos hizo pensar con desesperación a los ciudadanos que confiaban en la eficacia de la libertad, que la libertad había muerto para siempre, en que no era posible la convivencia social en Barcelona, en que en Barcelona se había adueñado la barbarie y que ya no podía ser desalojada. (Aplausos.)

Es conveniente advertir estas distintas etapas de la actuación de la democracia republicana en los

treinta últimos años, para advertir también cómo coinciden con su elevación la pacificación espiritual, la dignificación de las muchedumbres, el enaltecimiento de sus propias conciencias, que rehuyen por instinto los errores de los procedimientos bárbaros y se acogen a los de la ley, a los de las asociaciones, a los de la cooperación espiritual y material para la realización de los más nobles ideales. (Aplausos.)

Sobrevino, y no es una ironía, el período electoral. Bajo su dominio hemos vivido ocho años. Otra vez el silencio, la protesta, el pueblo doblado de rodillas, la resignación de las clases medias, la ausencia de todas las libertades, el entronizamiento de todas las soberbias y por fin, un día, y no quisiera hacerlo con extensión que os mortificara, pero necesario decirlo para llegar a las conclusiones que me propongo, como resultado de este acto, recibí un documento histórico, en el que se me requería para que aquella junta que en funciones de lucha revolucionaria actuaba en Madrid, se constituyera, como un Gobierno provisional de una futura República, para que una delegación suya acudiera a compartir con marinos de guerra la responsabilidad y tomar la iniciativa en los mares del Norte.

Y yo, por muy alto que me haya elevado en la dignidad y en la categoría de vuestro afecto, no he tenido nunca soberbia y he conocido siempre el límite de mis fuerzas, y me he inclinado más a empequeñecerlas por modestia natural de mi carácter, que a exagerarlas, entendí que ni yo, ni el partido radical a quien por mí se requería, ni la alianza republicana, en la cual estaba coaligado y comprometido, tenían bastante autoridad por su propia iniciativa de terminar un acuerdo.

Acudimos a más señores, y como siempre acudimos a todos los que en España representan sectores de izquierda. ¿Hubo algunos en Cataluña que se resistieron por oposición al espíritu de libertad que venía envuelto en aquella proposición? No. Por antagonismo personal que a pesar de mi renunciamiento a toda lucha de este carácter no se había borrado por completo, y se manifestó con la no asistencia en San Sebastián de la representación de hombres de algunos de sus sectores. Rectificaron afortunadamente. Acudieron allí, y el hombre que para ellos significaba términos irreductibles e imposibilidad de toda transigencia, fué el reductor y el transigente, y fué el comprensible y fué el que escuchando las palabras de las representaciones de los que parecían más intransigentes representantes de la catalanidad, se levantó a felicitar a aquellas representaciones por el espíritu de concordia, de respeto y claridad con que se habían producido, siendo su proposición de transigencia, lo que determinó se llegase a un acuerdo.

Aquel acuerdo fué el que se ha notado por pacto de San Sebastián, y en aquel acuerdo está el germen primero de la proclamación de la República que estamos viviendo.

EN LA HORA DE LA REPUBLICA

Cuando ha llegado la hora, proclamada la República, de que se organice la soberanía nacional en las Cortes Constituyentes y han sido convocadas las elecciones generales que han de dar a cada pueblo su representación en ellas, yo me he visto delante de un problema que con frecuencia se había renovado en Cataluña, y se había renovado singularmente en Barcelona. Una gran muchedumbre que constituía la fuerza del partido republicano radical, un fenómeno que consiste en que no había un cuerpo orgánico con la armonía necesaria de sus hombres, mucho corazón, mucho músculo valioso pero quequeño estado mayor.

Nosotros no podíamos tener la

pretensión de asumir la representación de Cataluña; y en el pleito que se planteaba, nosotros estábamos obligados a ofrecer fórmulas por las cuales fuésemos todos juntos.

Habla después del objetivo de la candidatura que ha sometido al cuerpo electoral de Barcelona.

Se ocupa después del Estatuto y a continuación dice, después de referirse a la candidatura de pacificación espiritual:

—¿Es que otra vez me vais a abandonar, otra vez me vais a dejar solo?

(Entre el público se oyen voces de: ¡No, no!)

No me dirijo a vosotros; me dirijo a los que representan aquel sentido de catalanidad, plasmado en organizaciones políticas que me han creído su enemigo. A esos me dirijo.

¿Vais a dejar que seamos más comprensivos y mejor intérpretes de las necesidades del alma y de la conciencia de Cataluña, nosotros, este pueblo que por un porcentaje tan elevado representa a España dentro de Cataluña, que vosotros mismos que no representáis más que una parte de esa Cataluña? No, yo llamo a todos a la fraternidad; yo llamo a todos a la cordialidad.

Vamos a la lucha electoral, vengan o no vengan en esta candidatura, pero dejadme que con ella yo signifique la transacción, la transigencia, la cordialidad que puse siempre en mis campañas. Porque yo, que he tenido un partido singularmente obrerista, no he sido un perseguidor de la clase social a quien las circunstancias colocan en situación de ser explotador.

Después continúa diciendo que por lo que al partido radical respecta, está donde estaba, con las mismas orientaciones que tenía, que podría decirse que vosotros los radicales las habíais amamantado en lo que no puedo llamar doctrina, ni tampoco si debo añadir que del maestro, pero sí he de decir que no tengo punto ni coma, línea ni palabra, concepto ni frase que rectificar.

LA VIOLENCIA ES EL FRATRICIDIO

A continuación dice:

—Hasta el día 14 de Abril, nosotros habíamos sido revolucionarios teóricos y prácticos. Habíamos conspirado constantemente. En la vida de la conspiración nos forjamos y algunas veces, pudiera decirse que se terció el espíritu de muchos de los nuestros; pero cuando ha surgido la República de la manera admirable que hemos visto, como la Venus de las espumas del mar, purísimo el cendal que se presenta a la muchedumbre, sin una mancha de sangre, sin que pueda decirse que la cobijó la espada de un soldado victorioso, sino que surgió admirable de las urnas, como la expresión de la voluntad cívica, consciente, perfectamente modulada por un estado de conciencia insuperable, cuando la República ha surgido de esta manera, creando un magnífico estado de derecho, a nadie les será lógico ya en estas horas revolucionarias, por el hecho de ir más aprisa; revolucionario, por el ansia de reformar las instituciones que conocemos y que vivimos, a eso sí. Todo el mundo puede serlo, como todo el mundo debe serlo y el partido radical lo es.

Y cuando se ha establecido un derecho, nosotros no podemos admitir a los que se arrojan, a los que se imaginan que la fuerza, cuando existe un régimen de libertad, es una solución para ningún problema. Todo lo contrario; cuando la tiranía no justifica la violencia, la violencia es un censurable derecho; pero lo es, es el derecho de los pueblos esclavos; cuando hemos conquistado la libertad y sabemos lo que es, la violencia, es el fratricidio, porque triunfe quien triunfe, aun en los casos en que triunfe la razón, no es puramente la razón con lo que triunfa. Lo que

ocurre es que la sociedad se divide en vencidos y vencedores; que surge en los vencedores el recelo de la insurrección de los vencidos y en los vencidos un constante estado enfermizo de espíritu, que procura la protesta y la busca y busca su realización por todos los procedimientos.

Y aquí amigos míos, cuando un pueblo cae en este estado social, se tarda mucho más en llegar a la realización de los ideales que deben convivir constantemente en la conciencia de los pueblos progresivos.

Se extiende en consideraciones sobre este tema y continúa diciendo:

PARA LAS IDEAS, TODOS LOS RESPETOS, TODAS LAS TRANSIGENCIAS

—Para las ideas todos los respetos y todas las transigencias; para la infracción de la ley ningún respeto ni ninguna transigencia. No necesito recordar frases que se me han atribuido con más o menos veracidad, pero cuyo espíritu está en mi conciencia. Yo soy un hombre, lo saben todos los que me han visto en las asambleas, que cuando se trata de discutir, no me canso de escuchar cuando se trata de oír opiniones, hasta los que no tienen opinión los escucho; pero cuando se ha debatido suficientemente y la mayoría bien articulada acuerda que es hora de ejecutar, si me atribuye la función de ejecutar, si soy la autoridad que ha de ejecutar, entonces no admito más que sumisión, más que obediencia a la ley. (Aplausos.)

Se me ha llamado por esto conservador y autoritario. Pues si no es más que por esto, soy conservador y autoritario. Si lo soy por alguna otra cosa, será por error, entonces decídmelo, que soy hombre modesto a quien no humillan las rectificaciones, si se le demuestra su equivocación. Pero tengamos en cuenta, amigos míos, que en la lucha que vamos a emprender nuestro espíritu de tolerancia ha de ponerse a prueba, singularmente en la lucha de las clases sociales. Nosotros no somos un partido de clases sociales, creemos en la existencia de todos, creemos además que esa existencia es necesaria, porque sin lucha no hay progreso y que cada día reduciéndose más la injusticia social, se irán encontrando en un campo común unas y otras clases sociales y que teóricamente el capital cumple una función en la vida económica de los pueblos todavía imposible de sustituir y que el trabajo cumple otra función que no puede ser ni será nunca sustraída. Tendremos derecho que es necesario que cada día vayamos conquistando merced a los allanamientos de las clases sociales privilegiadas, que están en el caso de aquel otorgamiento que suele hacerse en los contratos de seguros, cuando se paga una prima, en los cuales parte del capital que se posee entra en los riesgos que se corren frente a determinados peligros.

Ningún problema está ausente de nuestro espíritu. Lo que ocurre es que los hombres de mi concepto de Gobierno, de mi conocimiento de las necesidades del país, no están dispuestos a promover voluntariamente aquellas causas que perturbando el espíritu, pueden anticiparse a dificultar soluciones de justicia que reclaman las causas sociales y las causas económicas.

EL PROBLEMA DE LA TIERRA

Tenemos un problema fundamental en nuestro país, que vive en el campo: la organización de la distribución de la propiedad es una patente y una injusticia social; pero esa patente y evidente injusticia social, vinculada a la tierra de nuestro pueblo, de nuestro país, no se remedia por una obra de la voluntad, por un decreto que se publique en la "Gaceta"

Necesita el concurso de todos, necesita el asentimiento de la mayoría, e inmediatamente necesitará la información de toda la clase interesada y después la fórmula jurídica del Parlamento, que mediante la expropiación con la justa y debida indemnización a los propietarios, haga propietarios nuevos a aquellos arrendatarios de la tierra que no les sirve más que para tumba, en la que se mezclan sus huesos para enriquecerla más al propietario. (Voces de: ¡muy bien, muy bien!)

Y que transformada algunas veces por los contratos de arrendamiento de individuales en colectivos, otra vez por la confiscación de los títulos de la propiedad, pasando el de los grandes terratenientes distribuido entre pequeños propietarios, conseguiremos hacer un ejército de ciudadanos rurales en nuestro país en torno de una República progresiva que no se detenga jamás en ninguna de las etapas que haya conquistado en el progreso social, sino el tiempo necesario para afirmarla y para que la próxima sea también viable.

La palabra admirable y armónica del doctor Estadellas, ha desflorado rápidamente una serie de postulados de los que constituyen parte del programa de la República y también del partido radical. Ha aludido a uno y parece una cobardía rehuirle yo aquí. El problema religioso.

OTROS PUNTOS DEL PROGRAMA

Ya veis que ahora, después de haberles levantado el velo a las novicias, ya se me está presentando como hermano de la Congregación de San Luis.

No, no. Yo he dicho, y a eso aludí en párrafos anteriores, que prefería la augusta categoría de la maternidad en la mujer, que su ausencia de la sociedad y su iniciativa para permanecer en una vida contemplativa que considero estéril, pero a la que no le niego el derecho.

Yo he dicho que pensaba respetar las comunidades religiosas, que estamos en el caso de no provocar conflictos; pero que cuando se provocan, hemos de advertir cuánto ha contribuido la democracia liberal primero y la democracia liberal después, a civilizar el sentimiento de nuestros pueblos.

Se ha recordado que en una generosa ciudad de Cataluña, en Reus, hace un siglo, hubo un alcalde que se dirigía al Gobierno de Madrid y dándole cuenta de aquellos bárbaros atentados por los cuales ardían los conventos y subcumbían frailes, decía: Continúa la matanza de frailes sin la menor novedad.

Habló después de la cuestión religiosa y del significado de su candidatura, terminando dando vivas a España, a Cataluña y a la República.

El señor Ventura y Gassol pronunció un discurso en el que negó que él fuera antiespañolista.

Habló luego el comandante Franco, que dijo venía de Andalucía, en donde ha estado en contacto con el dolor de los obreros. Añadió que Andalucía quiere ser libre, y que traía un saludo de la república libre de Andalucía para la república libre de Cataluña.

Entre otras cosas, dijo que las Cortes han de ser revolucionarias, y sobre todo sinceras.

Añadió que él manda la aviación española porque piensa hacer de ella un instrumento de paz y armonía, pero que si no era así, el comandante Franco dejaría de ser su jefe.

Se excusó de no hablar más, por hallarse fatigado del viaje que acababa de realizar, pues vino esta tarde en vuelo desde Sevilla.

Después hicieron uso de la palabra los señores Ayguadé, Marcellino Domingo y Maciá.

Más de provincias

Detención de un sacerdote

Irún.—Al pasar la frontera el sacerdote de Madrid, don Pedro Pascual Pastor, se sospechó que era portador de una cantidad de dinero importante.

Fue registrado y no se le encontró nada.

Finalmente dijo que el administrador de los duques de Fernán Núñez le había hecho entrega de un sobre con títulos de la Deuda por valor de 265.000 pesetas para París, cuyo sobre había entregado en San Sebastián al dependiente de una agencia de Aduanas para que lo llevara a Hendaya.

La Policía detuvo al citado dependiente, que en un principio negó lo dicho por el sacerdote, pero por fin confesó que había llevado el sobre a Hendaya.

Ambos han sido encarcelados.

De Játiva

TAURINAS

El día 24, festividad de San Juan, a las cinco de la tarde, se inaugurará la temporada con un grandioso espectáculo taurino cómico-musical en el que serán lidiados, banderilleados y muertos a estoque, cuatro hermosos novillos de la acreditada ganadería de los señores Garrido Hermanos, de la Carolina (Jaén).

El afamado novillero Pedro Sáenz (Pedriles), matará dos novillos; luego actuarán los ases del toreo cómico Charlot, Don látigo y su Botones, que lidiarán un becerro y ejecutarán sus graciosísimos y nuevos trucos, y como final presentación de la nueva y ya famosa banda cómico-taurina musical de Valencia, "El Buñol", compuesta de 22 profesores solistas.

FUTBOL

El domingo, a las cinco y media de la tarde, jugóse en el campo Muria un gran partido de fútbol entre el C. D. Azcárraga, de Valencia, y el C. D. Xátiva, ganando el local por uno a cero.

REMITIDO

EL CONFLICTO DE LOS TRANVIARIOS

El día 19 por la noche se celebró la gran asamblea tranviaria en la Casa del Pueblo.

Analizadas serenamente todas cuantas gestiones se han realizado por la comisión pro bases, directiva y comisiones, y visto que desde el día 2 del corriente mes no han dado solución alguna ni autoridades ni patronos ni nadie absolutamente en favor de esta sufrida clase, se aprobó por aclamación de todos los camaradas asistentes, que pasaban de 1.200, el ir a la huelga dentro del plazo legal de cinco días que marca la ley, a contar desde la presentación del oficio de huelga, 20 de Junio de 1931, en el Gobierno civil, hasta el 25 del mismo mes, en que, de no llegar a una solución

viable, dicho día será declarada la huelga general de tranvías.

Después de tomado este acuerdo, hizo uso de la palabra Domingo Torres, como secretario del Sindicato del transporte, y en brillantes párrafos marcó las normas a seguir para el triunfo de nuestras aspiraciones, siguiendo los postulados de la potente y gloriosa C. N. T.

Después resumió, por el Comité de Sindicatos únicos de la local, el camarada Miró, el que, con bellas enseñanzas proletarias, ensalzó la visión que representaba el gran entusiasmo de la asamblea, y afirmó que, tanto el Sindicato del transporte como la local, estarían a nuestro lado por la justicia que pedimos, haciendo resaltar que no íbamos a la conquista de lo nuestro por las actuales circunstancias, sino porque son doce años de oprobio y miseria lo que llevamos dentro de la gran familia tranviaria.

Se nombró el Comité de huelga y se acordó contestar al manifiesto lanzado por la empresa, en el cual hace afirmaciones gratuitas y aparece como inocente víctima; y aunque es obvio el informar a la opinión, pues ésta sabe demasiado quién es la empresa de tranvías, por estar sufriendola diariamente, se aprobó lanzarle el siguiente reto:

Compañía de Tranvías de Valencia: El Sindicato de obreros tranviarios de Valencia te emplaza para que el Ayuntamiento o el Estado se incaute durante un año del servicio de tranvías; tú, empresa, nombrarás dos técnicos, y el Sindicato otros dos, los cuales intervendrán durante dicho año en todas las operaciones que se realicen, y si al final del año de incautación, y vistos por ambas partes las pérdidas o beneficios, este Sindicato se atenderá a lo siguiente:

Si hubiera pérdidas, los obreros se comprometen a rebajarse el jornal actual hasta el nivel de las pérdidas.

Si el resultado es lo que afirma la empresa de que sólo se reparte un millón trescientas mil pesetas en forma de intereses como dividendo, los obreros se comprometen a quedarse con los actuales jornales de hambre.

Si, por el contrario, las revisiones dan un resultado mayor sólo a poder darnos lo que en las nuevas bases pedimos, entonces se firman y en paz.

Y en el caso de que sobrepase, nos conformaremos con lo que pedimos también, pero se le impondrá una contribución anual de las pesetas que se crean convenientes destinadas a colonias escolares.

La empresa de tranvías tiene la palabra, y veréis, pueblo de Valencia, cómo no acepta y cómo dice que queremos asaltar sus cajas de caudales.

Nosotros, los tranviarios, afirmamos que no queremos perturbar ni nos guía ningún fin político: nosotros sólo queremos que se nos haga justicia, y la pedimos al público en general, que al fin es nuestro único patrono, por ser el que paga, y ese público, pagando y todo, es una víctima como nosotros de la voracidad y avaricia de una empresa que tiene como divisa: "Todo para mí y nada para vos".

Alerta, pues, valencianos, y obliguemos a pactar, a ponerse en razón, a la empresa poderosa que tanto tiempo se nos ha burlado, y que con gran habilidad se dispone a burlarse otra vez, aunque ya dicen que impera la razón, la justicia y la democracia.

Los tranviarios esperan, arma al brazo, para ver si tanta belleza es verdad.

¡Pueblo libre de Valencia, tú tienes la palabra!

EL COMITE DE HUELGA

Valencia 20 Junio de 1931.

Crónica de sucesos

INFANTICIDIO

Ayer mañana, en el traste 10 de la carrera de San Luis, en un campo de maíz, fué encontrado el cadáver de una niña recién nacida que presentaba señales exter-

nas de violencia, que hacen suponer que la muerte de la criatura ha sido intencionada, se dió cuenta al juzgado de guardia, instruyéndose las correspondientes diligencias.

ATROPELLO

El automóvil de la matrícula de Valencia número 8.854, atropelló en la calle de Ciscar al niño de 11 años Francisco Codofier Máñez, produciéndole la fractura de la tibia derecha por su tercio medio y erosiones distintas en la misma pierna, siendo curado en la casa de Socorro de Colón y calificado de menos grave.

MUERTE REPENTINA

En la calle de Buenos Aires, número 6, falleció repentinamente una anciana de la que sólo se sabe se llamaba Valeriana y que vivía en calidad de realquilada.

Parece que la muerte es debida a causas naturales.

INCENDIOS

El domingo por la tarde prendieron fuego unos pajares en el poblado de Castellar, propiedad de Tomás Gimeno Vázquez. Acudieron los bomberos, sofocando el siniestro al poco de haberse iniciado. Las pérdidas se calculan en unas 500 pesetas.

Ayer tarde, en la casa número 8 de la calle del Doctor Moliner, se prendió fuego el hollín de la chimenea, presentándose los bomberos, que lo apagaron sin grandes esfuerzos, pues afortunadamente careció de importancia.

DETENCIONES

Por la Policía fueron detenidos y puestos a disposición del gobernador civil de la provincia, los conocidos maleantes Juan Gil Sánchez, José Arlandes Bruguera, Rafael Ruiz Barberá y Francisco Muñoz García.

A la salida del cine Victoria fué detenido Federico Estevan López (a) "El Cazador", que le había sustraído a José Morató Soriano, que estaba sentado a su lado en el cine, el monedero con 50 pesetas.

NO PUDIERON SER DETENIDOS

Ayer mañana fueron sorprendidos por los guardias municipales 352 y 287, dos sujetos que descendían por la Pasarela con dirección al cauce del río, los cuales llevaban un saco al cuello, infundiéndoles sospechas. Diéronles el alto, pero lejos de intimidarles, se dieron a la fuga, abandonando el saco que llevaban, el cual contenía ocho gallinas procedentes de algún robo.

COLISION

Un grupo de huelguistas carpinteros se presentaron ayer tarde en el camino Viejo de Picasent, número 12, taller de aserrar madera y carpintería, pretendiendo abandonar el trabajo los obreros que en él habían.

Como no les hicieron caso los que se hallaban trabajando, fueron agredidos por los huelguistas, resultando heridos por garrotazos los hermanos José y Vicente Llopis Manuero, de 31 y 26 años, respectivamente, domiciliados en la calle del General Prim (Burjasot), y Vicente Carrascosa Rocher, de 43 años, habitante en la calle Continuación de Cuenca, 90, siendo asistidos en el Hospital.

MUERTA POR INTOXICACION

En la madrugada de anteayer fué requerido un médico particular para que se personase en el domicilio de Jesús Puchades, calle de Angel Guimerá, número 19, bajo, al objeto de asistir a él y a su señora Carmen Ferrer Maiques, los cuales sufrían síntomas de intoxicación.

El facultativo recetó los medicamentos oportunos, y al volver a visitar a los pacientes, se encontró con que la mujer había fallecido.

Interrogado el esposo por las causas que pudieran haber motivado la intoxicación, manifestó haber comido unos embutidos adquiridos por su señora, sin que pueda indicar, por ignorarlo, en qué establecimiento.

OTRAS NOTICIAS

La empresa de tranvías, para solucionar la huelga anunciada para hoy, ha accedido a lo que se le pedía, que asciende a cinco millones de pesetas

En la madrugada del lunes quedó solucionado el conflicto por el cual iban a declararse en huelga en el día de hoy los empleados de tranvías, autobuses, metro y funicular.

La empresa de tranvías llegó en el aumento a todo lo posible, ascendiendo el concedido para solucionar la huelga, a cinco millones de pesetas anuales.

El director de Tranvías habló con los periodistas, a quienes dijo en un principio, que la empresa estaba decidida a conceder aumentos que importaban tres millones de pesetas, pero que des-

pués, y en vista de la cordialidad de las autoridades y de los obreros, había accedido a conceder el máximo.

La normalidad, pues, hoy, es completa en esta ciudad.

El señor Esplá dijo que estaba satisfechísimo de esta solución y que la huelga de los obreros del campo del llano de Barcelona, quedaría pronto solucionada y que el conflicto en la fábrica Hispano Suiza lo resolvería también en esta próxima semana y así evitaría que numerosos obreros quedasen sin trabajo.

Ochoa, se dirigió al hotel Colón, donde descansó.

A las once menos cuarto salió del hotel don Alejandro Lerroux, dirigiéndose a la plaza de Toros, donde se celebró el mitin anunciado, en el que pronunció el discurso que envió por separado.

Hoy lunes el señor Lerroux comió en Miramar con los concejales que integran la minoría en el Ayuntamiento.

Mañana saldrá para Huesca.

LO QUE HA DICHO EL SEÑOR ESPLA

El gobernador civil señor Esplá manifestó hoy a los periodistas que con la solución de la huelga de transportes urbanos, cree que se habrá dado a la ciudad la sensación de que ahora se procede con rectitud y franco deseo de acertar y que este deseo encuentra eco, tanto entre los patronos como entre los obreros, los cuales han ofrecido un alto ejemplo de transigencia para llegar a un acuerdo.

ACTO DE PROPAGANDA DEL PARTIDO QUE ACAUDILLA EL SEÑOR MACIA

Esta noche, en la plaza Monumental, se ha celebrado un acto de propaganda del partido de izquierda republicana de Cataluña que acaudilla el señor Maciá.

Concurrió una muchedumbre inmensa, que llenaba la plaza.

En primer término habló Angel Samblancat, al que siguió el señor Lluçh. Siguieron a estos señores don Rafael Campalans y el señor Puig Serratí.

YA NO PRESENTA SU CANDIDATURA PUES IGNORABA QUE LA LEY SE LO PROHIBE

El general López Ochoa ha manifestado a los periodistas que el otro día les anunció su propósito de presentarse candidato por esta circunscripción; pero que enterado de que la ley electoral prohíbe a las personas que ejercen mandos presentarse por las demarcaciones en que radica su autoridad, ha acordado desistir del intento.

DE LA ESTANCIA DEL SEÑOR LERROUX

El domingo por la mañana llegó al apeadero de Gracia el correo de Madrid, que conducía al ministro de Estado, don Alejandro Lerroux. Le acompañaba desde Madrid el gobernador civil de Barcelona, don Carlos Esplá, y gran número de amigos.

En el apeadero aguardaban al ministro de Estado todas las autoridades, representantes de todos los cuerpos de la guarnición, representaciones de algunas entidades y comisiones de todos los casinos radicales de Cataluña.

Para rendirle honores fué al apeadero una compañía de Infantería con bandera y música.

En el andén y por los alrededores del apeadero se congregaron unas veinte mil almas.

Al descender del vagón el señor Lerroux fué objeto de una calurosa ovación, saludando a todos los presentes.

Revisó la tropa que le rindió honores y acompañado de los señores Esplá, Ayguadé y López

LOS DEPORTES AL DIA

FUTBOL

Final del campeonato de España

EN MADRID

El Athletic de Bilbao renueva el título de Campeón de España

Athletic, 3; Betis, 1

Antes del match

Mal tiempo

Desde el amanecer del domingo diluvió intensísimamente hasta la hora del partido, y después, durante el transcurso de éste en su mayor parte también llovió mucho grande rato. Era tal el estado de encharcamiento del terreno, que antes de comenzar la lucha varios obreros tuvieron que dedicarse a recorrer la pista, distribuyendo considerable cantidad de serrín.

Unas 25.000 personas en el recinto de Chamartín, que representaban un taquillaje en metálico de unas 140.000 pesetas, pudieron presenciar el partido sin salirse de sus localidades.

Al encuentro asistieron, entre otras personalidades, el alcalde de Madrid, el ministro de Hacienda, el director de Seguridad y todas las personalidades del mundillo futbolístico.

Cuando salió el Athletic al campo fué muy ovacionado, pero al hacerlo el Betis y apreciar la extraordinaria ovación con que se les recibió, nos dimos cuenta que el calor que les faltaba a los andaluces en la temperatura lo iban a encontrar en el ambiente cálido de una afición por completo simpatizantes con ellos.

El partido

PRELIMINARES Y ALINEACIONES

Reunidos en el centro del terreno el árbitro catalán Arribas y los capitanes de ambos onces, Garizurieta, por los bilbaínos, y Aranda por los andaluces, sortean el terreno después de entregar Garizurieta un magnífico banderín a los béticos, que corresponden con un precioso ramo de flores.

Athletic: Blasco, Careaga, Castellanos, Garizurieta, Muguerra, Roberto, Felipe, Iraragorri, Bata, Chirri y Gorostiza.

Betis: Jesús, Aranda, Jesúsín, Peral, Soladrero, Adolfo, Timimi, Adolfo II, Romero, Enrique y Sanz.

PRIMEROS MOMENTOS CON JUEGO NIVELADO

Empieza el encuentro a las cinco y media en punto, pitándose el primer fau a Romero por entrada sucia a Blasco. También el Betis es pitado por el primer offside de la tarde al ponerse en dicha posición Sanz.

El equipo andaluz juega con gran coraje, no desanimándose el inmenso chaparrón que cae en estos momentos.

ATACA EL ATHLETIC

Según va pasando el tiempo los bilbaínos van ligeramente presionando a sus contrarios. Chirri es el jugador más peligroso de la vanguardia blanquirroja. Lanza un buen tiro que bloca bien Jesús y el Athletic fuerza su primer corner cedido por Jesús en un momento de agravio.

Hay un nuevo corner contra el Betis cedido por Aranda y que sacado por Felipe no trae consecuencias por pitar justamente Arribas fau a Roberto. Anotamos un fau de Iraragorri y otro de Timimi y a continuación en una reacción bética Blasco para bien un buen tiro de Adolfo. Bata lanza un buen envío sesgadísimo que detiene con gran estilo Jesús, que vuelve a lucirse en una salida arriesgadísima a una colada de Bata. El juego ahora se nivela algo más por el entusiasmo que ponen los jugadores del Sur.

EL ATHLETIC MARCA SU PRIMER GOL

Atacaba el Betis por su ala izquierda y Garizurieta arrebató el balón a Sanz cediéndolo a Iraragorri. Este sesgó el balón hacia el centro del campo donde fué recogido por Aguirrezabala, que librando la entrada de Soladrero con un fácil regate y estando a unos doce metros del marco bético lanzó un magnífico tiro a ras del suelo que entró rozando uno de los postes, sin que la estirada de Jesús sirviese para evitar el gol.

PEQUENA REACCION BETICA Y MUCHAS FALTAS

El Betis se lanza al ataque, tirando Adolfo II desde lejos y sacando el balón rozando un poste. Hay un fau de Muguerra que proporciona al Betis un nuevo corner que saca Timimi y que remata mal Adolfo II. Arribas se muestra inflexible.

Bata hace un nuevo fau a Jesúsín que también es castigado y un tiro de Chirri es detenido por Jesús. Hay un momento de apuro para el Betis por fallo de Soladrero, yendo el balón a los pies de Felipe que lanza el balón a las nubes. La lluvia ha decaído algo, pero el terreno está en malas condiciones.

EL ATHLETIC MARCA EL SEGUNDO GOL

Después de un corner que sacó Gorostiza sin resultado y de una mano de Roberto, que tiró demasiado fuerte Soladrero llegó el segundo gol atlético. Un balón despejado por la defensa bética fué al centro del terreno. Al ir a recogerlo Adolfo II saltó con más precisión Roberto, que apoderándose del esférico avanzó con él, librándose del contrario y a una distancia de más de quince metros envió un cañonazo imponente por bajo y también junto al poste que no pudo ser detenido por Jesús y que valió al Athletic su segundo gol. A los 38 minutos de juego. Retirase el defensa Careaga, bajando a la defensa Garizurieta y a los medios Iraragorri.

MOMENTO DE APURO PARA EL ATHLETIC Y FIN DEL PRIMER TIEMPO

Aprovechando el Betis la retirada de Careaga se vuelca sobre la portería vasca cediendo Castellanos un corner que al sacarlo Timimi crea un momento de verdadera emoción, cayendo jugadores de ambos bandos por el suelo y no entrando el balón por verdadero milagro. Por fin Roberto libra la situación. Y con un tiro de Romero, que acaricia el travesaño, termina el primer tiempo con el resultado de dos a cero a favor del Athletic.

mimi crea un momento de verdadera emoción, cayendo jugadores de ambos bandos por el suelo y no entrando el balón por verdadero milagro. Por fin Roberto libra la situación. Y con un tiro de Romero, que acaricia el travesaño, termina el primer tiempo con el resultado de dos a cero a favor del Athletic.

SEGUNDO TIEMPO

Sale el Athletic completo ya y el público le aplaude con calor. A continuación lo hacen los béticos y observamos que Pedrosa sustituye a Jesús en la portería, lesionado desde el partido del martes. A las seis y media empieza esta segunda parte, jugando demasiado individual Aguirrezabala. Gorostiza, admirablemente sujetado por Peral, logra por fin coger un pase de Chirri y embalar hacia la portería bética, lanzando un tiro sesgado que bloca bien Pedrosa.

TERCER GOL DEL ATHLETIC

Enrique cede muy bien a Sanz y el centro de éste es rematado por Adolfo II de buen cabezazo, saliendo el balón un poco alto. Romero pierde en buena posición un buen servicio de Enrique. Escapada de Felipe que proporciona un corner para el Athletic, detenido admirablemente por Pedrosa. Nuevo corner contra el Betis, pues el Athletic vuelve a presionar y al sacarse a los nueve minutos por Felipe, proporciona un lío ante la puerta de Pedrosa y aprovecha Bata para rematar el tercer gol.

EL ATHLETIC CEDE EN VELOCIDAD Y MARCA EL BETIS

El Athletic, con el tanteo ya logrado, no se emplea con el tesón y el ímpetu que de él esperábamos, perdiendo Gorostiza un balón cedido por Felipe cuando se hallaba en buena posición. Los béticos reaccionan lanzándose sobre la portería de Blasco y forzando un corner que sacado por Timimi es rechazado flojamente de puño por Blasco, y Sanz, bien colocado, aprovecha para marcar el primero y único gol andaluz. El público acoge este tanto con una gran ovación.

EL BETIS SE AGOTA Y EL ATHLETIC MANDA LOS BALONES FUERA

El enorme esfuerzo realizado por el equipo de Sevilla agota a sus jugadores, estando alguno de ellos como Enrique, sin poder moverse. Por ese motivo pierden una buena ocasión de mejorar el tanteo al desaprovechar un fallo de Castellanos que pudo traer malas consecuencias para los vizcaínos. Además el Betis con táctica equivocada juega por alto, por donde les dominan los atléticos. Estos aun faltando quince minutos y estar el marcador con tres a uno se dedican descaradamente a enviar el balón fuera, lo que hace que el público proteste extraordinariamente de su conducta y anime al Betis con gran entusiasmo. No obstante el Betis no logra inquietar ya a la defensa atlética.

obstante el Betis no logra inquietar ya a la defensa atlética.

FINAL DEL ENCUENTRO CON PRESION NORTEÑA

Los últimos momentos son de presión atlética. Un centro de Gorostiza lo desaprovecharon Bata y Felipe estando Pedrosa en el suelo. Un golpe franco con que se castigó al Betis, fué sacado por Roberto en forma espléndida, pero si bueno fué el tiro, magnífica fué la parada del suplente de Jesús, a quien el público aplaude. Felipe lanza otro regalo a Pedrosa, que para apuradamente cediendo corner que saca mal Gorostiza y nuevamente Gorostiza saca otro corner que tampoco altera el marcador. Un centro de Felipe es magníficamente librado por Aranda, cuando Gorostiza se disponía a rematarlo.

LA ENTREGA DE LA COPA AL CAMPEON DE ESPAÑA

Terminado el partido todos los jugadores del Athletic subieron a la tribuna presidencial donde el presidente de la Federación Nacio-

nal les entregó la copa proclamando campeones a los jugadores del Athletic de Bilbao. La copa la recibió Garizurieta, que había actuado de capitán en el partido y se la entregó a Lafuente, el verdadero capitán. Ambos se abrazaron emocionados mientras el público aplaudía.

TRES OPINIONES

El árbitro. Entiendo que han ganado bien los atléticos. Les reprocho su insistencia en echar la pelota fuera en el final del segundo tiempo, por lo que les amonesté.

El capitán del Betis, Aranda. Nuestros contrarios han jugado con mucha suerte. Las tres veces que han tirado, han marcado. No así nosotros, que habiendo dominado más, no hemos tenido suerte en los momentos decisivos.

El presidente de la Federación Vizcaína. El Athletic no ha hecho su mejor partido y, sin embargo, ha vencido con relativa facilidad. El Betis es un buen equipo, aunque no para inquietar en una final a un equipo de los llamados históricos.

EN MESTALLA

Valencia y Castellón empataron a tres tantos en un mediocre partido

Decididamente la afición se ha acostumbrado a que en todo partido de fútbol se ventilen unos "puntitos" que aquella tarde que le falta este aliciente deja de acudir a los campos.

Eso precisamente ocurrió el domingo. Se había anunciado un partido Castellón-Valencia que, en otras circunstancias, hubiera dado mucho que hablar, antes, durante y después del mismo. Si se hubiera tratado de un match de competición oficial, campeonato regional de liga o nacional, la gente se hubiera volcado sobre los graderos de Mestalla para apasionarse y seguir con avidez e interés las incidencias de la pelea, como ya ha hecho siempre que hubo ocasión.

Pero ahora, una contienda amistosa entre los mismos equipos, aunque se llamen Castellón y Valencia o Valencia y Castellón, como ustedes quieran... ¡Psch! No interesa. Faltaban los dos puntitos a disputar.

Sin embargo, no acertaron quienes dejaron de ir a Mestalla por miedo a ver un partido frío y sin emoción. Pareció de campeonato, eso sí, con visos de amistoso. Esto que a primera vista parece una perogrullada, no lo es. Hubo en el público el interés de un partido de campeonato. Y, además, ese público gozó de un juego limpio, brillante en una buena parte del partido, juego bonito, de cerebros y, sobre todo, exento de marrullerías y brutalidades. Por eso decimos que empleándose todos los jugadores a fondo, el match no dejó nunca de ser verdaderamente amistoso.

Fué el Valencia, salvo en los comienzos de la segunda mitad, quien llevara siempre la iniciativa del encuentro. Fué quien dominó más. Y, sin embargo, el Castellón llevó siempre ventaja en el marcador y merecidamente por cierto. Porque si el Valencia avanzaba ordenadamente, con precisión y con juego, si se quiere más técnico que el de los blanquinos, eran éstos quienes daban una mayor sensación de peligro. Sus avances a base de rapidez y pocas florituras tenían la virtud de desconcertar un tanto a los medios merengues y por ello no podía extrañarnos que pusieran en peligro la meta de Villarroya con bastante frecuencia.

Y así, vimos cómo el Castellón se anotaba su primer gol a los po-

cos minutos de comenzado el encuentro. Y cómo a poco marcaba el segundo, en claro offside visto por todos menos por Leonarte.

A pesar de los gols, la pelea continuó con idénticas características. Juego más depurado en el Valencia y más alma, mayor rapidez en el Castellón.

Fué una lástima que el error imperdonable de Leonarte al conceder el segundo gol del Castellón, marcado por Montañés en offside, diera lugar a que el público tomara parte activa en el juego, chillando constantemente al pitoso y tomando a chacota el juego que, por su calidad, no lo merecía.

Por eso en los comienzos de la segunda parte, cuando el Castellón jugaba con acierto y, por el contrario, el Valencia se debatía muy desconcertado, el "pitoretto" del público se acentuó, restando ello brillantez al partido.

Fué Moya el autor del primer gol de la tarde, al rematar por alto un buen pase de Montañés, siendo éste quien logró el segundo para los suyos, al rematar en posición adelantada un pase de Bertrán.

A partir de aquí el juego perdió interés por la actitud del público. No obstante, los equipos continuaron empleándose a fondo, haciéndose jugadas muy bonitas.

Faltando poco para terminar el primer tiempo, Costa, Conde y Sánchez bordaron una gran jugada, siendo rematada por el primero con un tiro imparable que valió al Valencia su primer tanto.

Tras el descanso Moya, en una jugada embarullada, marcó el tercero para los suyos, al rematarla de un tiro cruzado por alto realmente imparable.

Cuando faltaban veinte minutos para terminar, reaccionó el Valencia consiguiendo el empate. Un centro largo de Sánchez entró directo en la red, sin que Alanga pudiera hacer nada por el balón, por la acometida de Picolín y Costa. Y, finalmente, faltando cuatro o cinco minutos para el final, una hábil jugada de Picolín valió al equipo de Mestalla el empate definitivo.

Distinguidos por el Castellón habremos de citar a Botella, Vidal y Guillén, que fueron sus tres mejores elementos. Luego Archilés, Montañés y Pascual.

Por el Valencia, Melenchón, Torregaray y Torredifot. Ricart hizo

un primer tiempo estupendo, decayendo ostensiblemente tras el descanso.

Leonarte francamente desacertado y el público cruel en exceso con él. Los equipos fueron: Valencia: Villarroya, Melenchón, Torregaray, Amorós, Ricart, Conde, Torredeflot, Picolin, Villanova, Costa y Sánchez. Castellón: Alanga, Vidal, Botella, Gómez, Guillén, Archilés, Arróniz, Moya, Bertrán, Montañés y Pascual.

JUAN BALON

La final del campeonato amateur

EL CIOSVIN, CAMPEON AMATEUR DE ESPAÑA

Antes del encuentro anterior se jugó la final del campeonato amateur entre los equipos Ciosvin y Oscense. El primer tiempo, con gran chaparrón, terminó con dos a uno a favor de los vigueses, marcado el primero por el Oscense, Campetes, y los del Ciosvin, por Tapias, el primero. Lo mismo que el segundo, este último en forma magnífica.

En el segundo tiempo la presión viguesa se hizo cada vez mayor marcando Meana al sacar golpe franco el tercer gol y el cuarto en pleno diluvio lo logró Visagra, ter-

minando el encuentro con el triunfo del Ciosvin por cuatro a uno, siendo sus mejores elementos Tapia, Machuca y Meana. Del Oscense los más destacados, Faleta y Eulogio.

Melcón, que dirigió bien el encuentro alineó los equipos en la forma siguiente:

Ciosvin: Rómulo, Costa, Fresco, Jiménez, Meana, Farruco, Iglesias, Tapias, Machuca, Visagra y Peña. Oscense: Acín, Faleta, Larroche, Pérez, Trisán, Campes, Izquierdo, Campetes. Esquerria, Eulogio y Primo.

La Promoción valenciana

¡UN CASO SINGULAR!—EL GIMNASTICO-EUROPA DE MASANASA NO SE JUGO POR DUALIDAD DE COLORES

En Vallejo había de jugarse este partido que tuvo que ser suspendido por no acceder el Gimnástico a dejar su jersey azulgrana, que era llevado asimismo por el equipo visitante, Europa de Masanasa, el que se recordará esta formado por elementos disidentes del Club decano.

Hubo una larga discusión, y ante la tesitura en que se colocó el Gimnástico no accediendo a la sustitución, cual parece ser que reglamentariamente le correspondía, hubo de suspenderse el partido.

BURJASOT-LEVANTE EMPATAN

Jugóse en el campo del Burjasot, siendo muy disputado.

Los locales sacaron fuerzas de flaqueza, consiguiendo un meritorio empate a un tanto. Arbitró Garro, bien.

EL SAGUNTINO VENCE AL SPORTING

En Sagunto jugóse este partido, del que resultó triunfante el Saguntino por dos a uno.

La primera parte fué nivelada, dominando en la segunda los de casa, que merecieron ganar por superior tanteo.

Clement desperdició un penalty para el Saguntino.

El partido transcurrió con juego correcto, a lo que contribuyó la buena actuación del árbitro señor Milego.

CLASIFICACION

Table with 7 columns: Team, J, G, E, P, F, C, P. Rows include Saguntino, Levante, Gimnástico, Sporting, Burjasot, and Europa.

EL VALENCIA, A ALICANTE

Mañana miércoles jugará el primer equipo del Valencia en Alicante, contra el Hércules, partido concertado con motivo de los fes-

tejos que se celebran en la ciudad hermana y que ha despertado un gran interés.

Los valencianistas formarán con su primer equipo.

SE SUSPENDE LA JUNTA GENERAL DEL VALENCIA

La junta general del Valencia, que debió reunirse el domingo por la mañana, se suspendió.

Se nos asegura que fué a petición del socio don Ricardo Santomá, que parece demostró era la junta que se iba a celebrar anti-reglamentaria.

Partidos de promoción

EN VIGO

En el campo de Balaidos y en partido del campeonato de promoción, contendieron el Unión Sporting local y el Orense.

Este resultó vencedor por ocho goles a cero.

EN ORENSE

En Orense, el Burgas, en partido de promoción derrotó al Racing del Ferrol, por dos goles a uno.

Como consecuencia de este resultado desciende a segunda categoría el Coruña, ocupando su puesto el Orense.

CICLISMO

EN MADRID

Se celebró la prueba nacional Vuelta a los Puertos. Había enorme expectación ante esta prueba por la reaparición de Cepeda y por el intento de batir el record establecido el año pasado por Manolo López, en 6 h., 14 m. y 15 s. El recorrido era de 185 kilómetros.

La carrera fué ganada por Francisco Llana. Cepeda abandonó a consecuencia de un pinchazo.

También abandonaron Telmo García y otros.

Francisco Llana, el ganador de la prueba, invirtió en los 185 kilómetros, 6 h., 9 m., 14 s., a una velocidad media de 30 kilómetros, 63 metros por hora.

Segundo, Saturnino Alonso, en 6 h., 20 m., 5 s., y tercero, Carlos Latorre.

MOTORISMO

EN BILBAO

Organizada por la Peña Motorista Vizcaya se celebró la subida a la Cuesta de Autgagana. Resultó vencedor absoluto de la prueba la moto Sumbean, de 500 c. c., montada por X. X., que tardó 2 m., 23 segundos. A una velocidad media de 79'52 kilómetros.

LA VIDA COMERCIAL

Movimiento del puerto

22 de Junio 1931.

VAPORES ENTRADOS

- Mallorca, español, de Palma, con cargo general y pasaje, de la Trasmediterránea. Betis, español, de Barcelona, con cargo general, de la Trasmediterránea. Río Segre, español, de Alicante, con cargo general, de la Trasmediterránea. Frutero, español, de Sete, con cargo general, de E. Llovet. Antonio Ferrer, español, de Sete, con cargo general, de Ferrer Peset. Sil, español, de Barcelona, con cargo general, de Requena. Cabo Roche, español, de Alicante, con cargo general, de Ibarra y Compañía. La France, noruego, de Alicante, con bacalao, de la Unión Salazonera. Bellenden, italiano, de Alicante, con cargo general, de Reali.

VELEROS ENTRADOS

- San Juan Bautista, español, de Barcelona, con cargo general, de A. Fos. Buen Amigo, español, de Barcelona, con cargo general, de A. Fos.

VAPORES SALIDOS

- Frutero, español, para Sete, con cargo general, de E. Llovet. Cabo Roche, español, para Tarragona, con cargo general, de Ibarra y Compañía. Río Segre, español, para Barcelona, con cargo general, de la Trasmediterránea. Mallorca, español, para Palma, con cargo general y pasaje, de la Trasmediterránea. Betis, español, para Gandía, con cargo general, de la Trasmediterránea. Sil, español, para Cádiz, con cargo general, de Requena. Bellenden, italiano, para Génova, con cargo general, de Reali.

VAPORES DESCARGANDO

- Lanfort, cemento, de La Roda. Marqués de Chavarri, carbón, de Crespo. Sud, carbón, de Crespo. La France, bacalao, de la Unión Salazonera.

VELEROS DESCARGANDO

- A. Roca, pirita, de A. Fos. Angelita Lacomba, cargo general, de A. Fos. Virgen del Carmen Pastora, cemento, de A. Fos. Amparo Pérez, con cargo general, de A. Fos. San Juan Bautista, cargo general, de A. Fos. Buen Amigo, cargo general, de A. Fos. Josefa Iglesias, cargo general, de Francisco Rocafull. Margarita Taberner, cargo general, de A. Fos. María Lacomba, cargo general, de A. Fos.

CUADRO PROBABLE DE BUQUES A LA CARGA PARA EL DIA 23

- Juan Maragall, para Bristol y Cardiff, de Illueca. Manuel, para Sete, de Ferrer Peset. Almazora, para Glasgow, de Hamilton. Cabo Peñas, para Alicante, de Ibarra y Compañía. Ciudad de Valencia, para Barcelona, de la Trasmediterránea. Antonio Ferrer, para Sete, de F. Peset. Jonge Anthonij, para Londres y Rotterdam, de Gimeno. Celta, para Liverpool y Manchester, de Gimeno.

SALIDAS DE FRUTAS DURANTE LA SEMANA DEL 14 AL 20 DE JUNIO 1931

Londres: 934 medias cajas de naranjas, 2.439 cajas de cebollas y 3.421 bultos de tomates. Liverpool: 8.842 medias cajas de naranjas, 13.604 cajas de cebollas y 5.574 bultos de tomates. Hull: 79 medias cajas de naranjas, 3.707 cajas de cebollas y 373 bultos de tomates. Glasgow: 1.300 cajas de cebollas y 125 bultos de tomates. Total semanal: 9.855 medias ca-

jas de naranjas, 21.050 cajas de cebollas y 9.493 bultos de tomates. Embarcado en igual semana año anterior: 52.688 medias cajas de naranjas, 16.542 cajas de cebollas y 15.578 bultos de tomates.

Los mercados fruteros al día

Londres 22, 8 n. A la oferta en la subasta de hoy algunas partidas de tomate procedente de Gandía, que se han cotizado como sigue: 45s, de 11'6 a 17. 60s, de 11'6 a 17. Demanda buena.

Nuestras frutas en el extranjero

(Revista de mercados)

Londres 17. En la subasta de esta fecha se han ofrecido varios cargamentos de frutas varias que se han cotizado detalladamente como sigue: Naranjas: Totana: Medias cajas: 240s, de 12 a 15. 300s, de 14 a 18. 360s, de 16'6 a 18. 504s, de 14'3 a 22'6. Murcia (Vernas): 360s, de 15 a 21. 504s, de 15 a 23. Limones: De Murcia: 431 cajas a la oferta. 300s, de 16 a 26. 360s, de 18'6 a 25. 504s, de 16 a 27. Buena demanda para las partidas en sana condición.

De Sicilia: Las 7.000 cajas de esta procedencia han encontrado una demanda floja, cotizándose: En general, de 10 a 14. Tomate de Gandía: A la venta 121 bultos por el vapor "Cavalló", que se han cotizado como sigue: 40s, a 15. 45s, a 16'9. 60s, a 14. Demanda regular.

Cebollas:

En esta subasta sólo habían disponibles 259 bultos procedentes de Egipto, los que encontraron demanda floja, cotizándose: De 10'3 a 10'6.

Notas bursátiles

(Información del Banco de Bilbao)

BOLSA DE MADRID

22 Junio de 1931.

INTERIOR 4 POR 100 Series F, E, D, C, B A. 62'50.

EXTERIOR 4 POR 100 Series F, E, 74'50; D, 75'50; A, G y H, 76.

AMORTIZABLE 5 POR 100, 1920 Series C, B, A, 82.

AMORTIZABLE 5 POR 100, 1928 Series F, E, D, C, B A, 76.

AMORTIZABLE 5 POR 100, 1926 Series C, B, A, 90.

AMORTIZABLE 5 POR 100 1927 CON IMPUESTO Series E, C, B, A, 73.

AMORTIZABLE 5 POR 100 1927 SIN IMPUESTO Series E, D, C, B, A, 90'50.

AMORTIZABLE 3 POR 100, 1928 Series F, D, C, B, 61'50; A, 63.

AMORTIZABLE 4 POR 100, 1928 Serie A, 74'50.

AMORTIZABLE 4'50 POR 100, 1923 Serie A, 82.

AMORTIZABLE 5 POR 100, 1929 Series B, 90; A, 90'50.

EMPRESTITO ORO

Serie B, A, 160.

Banco Hipotecario Español: Cédula 4 por 100, 85'50; 5 por 100, 90; 6 por 100, 101.

ACCIONES

- Banco de España, 505. Telefónica, 101. Duro Felguera, 76. Tabacalera, 200. Azucareras ordinarias, 56.

- Alicantes, 255. Nortes, 350. Explosivos, 615. Petróleos, 106.

OBLIGACIONES

- M. Z. A. primera hipoteca 3 por 100, 264; Serie I 6 por 100, 90. Norte primera serie 3 por 100, 56'50. Norte especiales 6 por 100, 94'25. Norte valencianas 5 y medio por 100, 92'20.

MONEDA EXTRANJERA

- Madrid: Francos, 40'65; belgas, 28'90; suizos, 201'30; libras, 50'50; dólares, 10'37; marcos R. M. K., 2'46 y medio; liras, 54'35; florines, 4'17 y tres cuartos; coronas checas, 30'75.

DEL COLEGIO OFICIAL DE CORREDORES DE COMERCIO DE VALENCIA

- Francos, 40'65. Francos belgas, 144'50. Francos suizos, 201'30. Liras, 54'35. Coronas checas, 30'75. Libras, 50'50. Dólares, 10'37. Marcos oro, 2'465.

Cambios Bolsa Madrid

- Francos franceses, 40'65. Francos suizos, 201'30. Francos belgas, 144'30. Liras, 54'35. Libras, 50'50. Dólares, 10'37. Marcos oro, 2'46.

Bolsa de Barcelona

- Nortes, 70'00. Alicante, 50'00. Andaluces, 22'00. Transversal, 19'20. Explosivos, 121'00. Aguas, 163'00. Cataluña, 68'00. Coloniales, 79'50. Petróleos, 6'20.

Bolsa de Bilbao

Minas del Rif, 67'00.

URINARIAS (AMBOS SEXOS)

Sin lavajes, inyecciones, ni otras molestias, y sin que nadie se entere sanará rápidamente de la bienorragia, gonorrea (gota militar), cistitis, prostatitis, leucorrea (flujos blancos en las señoras) y demás enfermedades de las vías urinarias en ambos sexos, por antiguas y rebeldes que sean, tomando durante unas semanas cuatro o cinco Cachets Collazo por día, tomando los dolores al momento y evitan complicaciones y recaídas. Pide folletos gratis a A. García, Alcalá, 85, Madrid. Precio: 16'25 pesetas.

Lo más eficaz, cómodo, rápido, reservado y económico

SE ALQUILA

planta baja esquina, propia por su situación para farmacia, ferretería, ultramarinos, horchatería, etc., situada en finca nueva en calle Pintor Domingo, 45, cerca ronda y tranvías Torreante y Manises. Tiene vivienda. Razón en la misma, de 11 a 1 y de 4 a 6.

VENDO

coche niño nuevo. Hernán Cortés, 23, entresuelo, izquierda.

EN DENIA

Se alquila casa de campo amueblada en las ROTAS, con jardincito y pinada, muy cerca del mar. Informará F. Botella, Marqués de Campop.

Muebles Méndez

MAS DE 50 DORMITORIOS Y COMEDORES EXPUESTOS

Lote de propaganda: Dormitorio Chipendal, compuesto de cama, armario tres cuerpos, vestidora, dos mesitas de noche, dos butacas vestidoras y un taburete con tapas de cristal, 1.150 pesetas.

Avenida Peris y Valero, 200 y 202 (Final calle de Cádiz)

Antes de hacer sus compras, visiten esta fábrica y Exposición, donde ahorrarán más del 20 por 100

AGUA DE SOLARES

La mejor agua de mesa :: Cura estómago y nervios

ALMACENES LA CREACION VESTIDOS Y ABRIGOS MODELOS DE PARIS

Como fin de temporada se liquidan todos los modelos que sirvieron de muestra a precios muy baratos
En todos los demás artículos, también precios de reclamo

BARCAS, 17, entresuelo :: Teléfono 12.917

Tapicerías Real



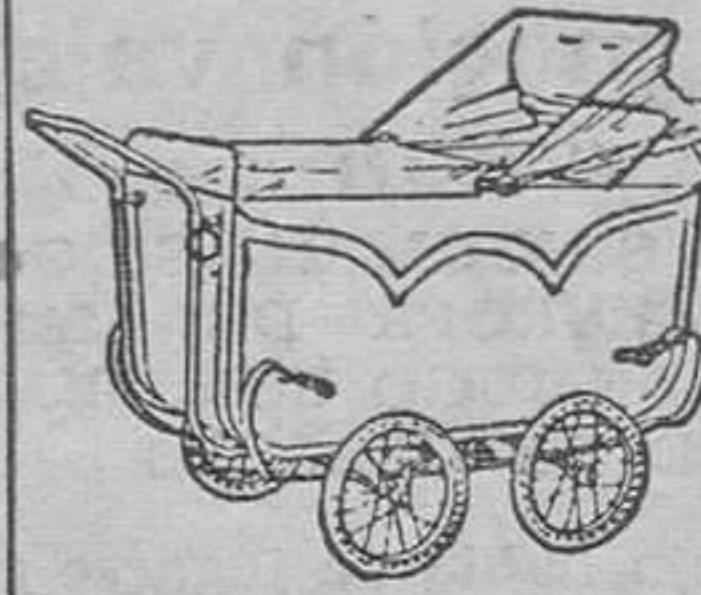
Salones confortables. Si llones confort de dormitorio toda clase de muebles tapizados
HOSPITAL, 22, BAJO TELEFONO 14.892

ARMADURAS Y ARMAS ANTIGUAS

se vende una colección. Razón: Anuncios García Fayos, calle Pascual y Genís, 4.

Coches para niños

Los mejores los fabrica LA CARROCERIA INFANTIL, S. A., San Sebastián-Alza.
Ventas al contado y a plazos de DIEZ y VEINTE mensualidades.
Catálogos gratis.



Representante: Don Julio G. Amilibia, Moratín, 2, Valencia.



J. Martínez Vidal

Artículos para tennis, fútbol y todos los deportes. Bicicletas y accesorios La casa más antigua, proveedora de las principales sociedades y colegios.

C. Alicante, 7

SEÑORA SOLA

desea dos o tres huéspedes, caballeros o señoras, pensión muy económica, sitio muy céntrico. Razón: Calle de la Paz, 20. La Japonesa.

Fiat 521

Ultimo modelo, cinco plazas, completamente nuevo se vende. Para verlo: Garaje Quinzá.

FORD

Compraría COCHES y CAMIONES, modelos 28 al 30, PAGANDOLOS BUEN PRECIO.
Razón: GARAJE ALAMEDA, Játiva. Teléfono 35.

TRASPASO

en la calle de Ribera un local espacioso en buenas condiciones. Razón: el corredor D. M. Sancho, Embajador Vich, 8, principal.

Llibrets de versos

Por Teodoro Llorente

PRECIO: 3 PESETAS

De venta en esta administración

REPASOS

LITERATURA - FRANCES
Matemáticas - Taquigrafía
Exámenes oficiales de Septiembre
ACADEMIA: BUENOS AIRES, 26

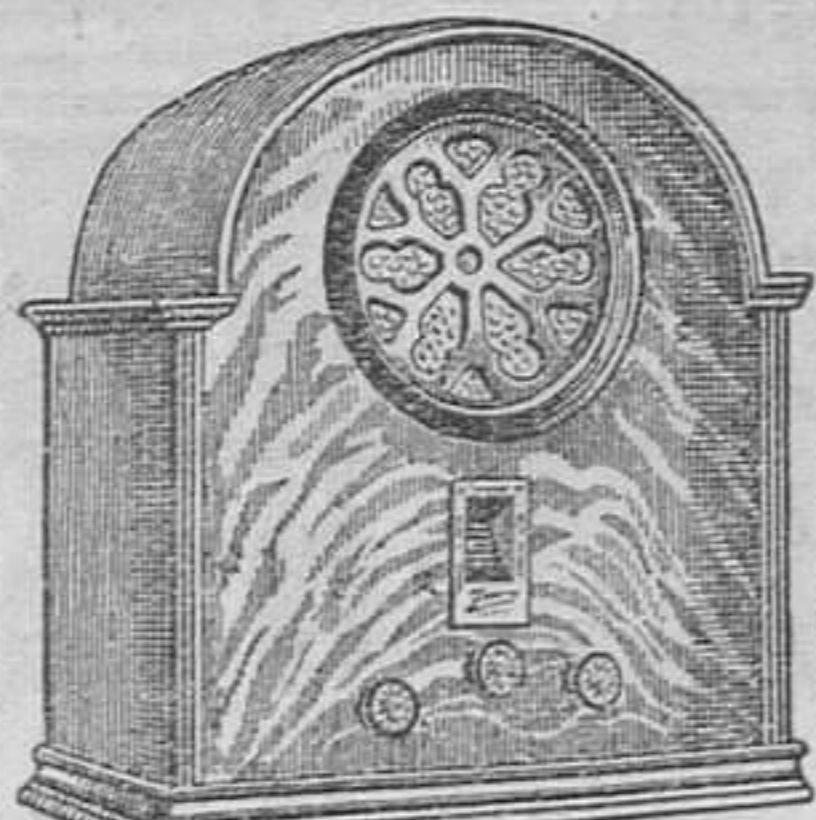


FRANCES

Profesora nativa, da lecciones particulares y colectivas. Enseñanza rápida y racional; preparación a los exámenes en Institutos, Normales y Comercio. Dirigirse: CASA PEÑA, Primado Reig (Avellanás), 6.

ZENETTE

El más perfecto receptor portátil americano
PRODUCTO DE ZENITH RADIO CORPORATION
EXCLUSIVA
AGUSTI GARCIA y C.ª Ltda.
Sorní. 18 - VALENCIA - Tel. 12.261



LAS CANAS ENVEJECEN

Suprimalas usted con la incomparable agua de tocador.

LA FLOR DE ORO

Usela algunos días como loción al peinarse y verá maravillado cómo desaparecen progresivamente, y su cabello recobra de nuevo el color natural. Con el uso de La Flor de Oro no tema que su cabello adquiera el color feo de otras aguas que, en lugar de favorecer, ridiculizan. Es absolutamente inofensiva y de uso muy agradable. No mancha, ni engrasa la piel, ni ensucia la ropa. Extirpa la caspa y evita la caída del cabello, por ser energético desinfectante del cuero cabelludo.

DE VENTA EN PERFUMERIAS

Compañía Trasmediterránea

Relación de los servicios que presta esta Compañía

SERVICIO FIJO RAPIDO SEMANAL MEDITERRANEO-CANTABRICO

Salidas todos los jueves, para Alicante, Cartagena, Motril, Almería, Málaga, Melilla, Cádiz, Huelva, Sevilla, Vigo, Villagarcía, Coruña, Ferrol, Musel, Santander y Bilbao.

Además admite en este Servicio carga para Avilés, San Esteban de Pravia, Lluarca, Navia, Tapia, Rivedo, Vega de Rivadeo, Foz y Vivero y al efecto se entregarán conocimientos directos con fletes corridos.

SERVICIO FIJO BI SEMANAL CON BALEARES
Salidas de Valencia los lunes, a las 20 horas, para Palma-Mañón.

Salidas de Valencia todos los viernes, a las 12 horas, para Ibiza-Palma.
Llegadas los lunes y jueves, a las 7 horas, de Palma e Ibiza, respectivamente.

SERVICIO FIJO BI SEMANAL CON BARCELONA
con salidas de Valencia los miércoles y sábados, a las 7 de la tarde, y de Barcelona los lunes y jueves, a las ocho de la noche.

SERVICIO FIJO PARA LOS PUERTOS DEL MEDITERRANEO, NORTE DE AFRICA Y CANARIAS

con salidas de Valencia quincenalmente los viernes, admitiendo carga y pasaje.

NUEVA LINEA DE FERNANDO POO
con salidas el día 16 de cada mes, a las 21 horas, para Alicante, Cartagena, Cádiz, Las Palmas, Tenerife, Rio de Oro (facultativa), Monrovia, Santa Isabel y demás puertos del continente, admitiendo carga y pasaje.

Para informes: DELEGACION DE LA COMPAÑIA en Valencia, Muelle de Poniente, letra A. Teléfonos números 30 980 y 30 989

PERSIANAS Y CORTINAS

LAS CORTINAS ORIENTALES DE PALITOS son la barrera infranqueable para las moscas, por lo que garantizan la higiene en las casas y la salud; tienen bonitos y elegantes dibujos. Fábrica de persianas de todas clases, fuertes y económicas. Transparentes para miradores y encristaladas. Artículo de limpieza, hilos y cordeles. PRECIOS MUY LIMITADOS
CASA LLEDO, LAURIA, 22. Teléfono 12.000

PENSION PARIS

Hospedaje completo, de 7 a 10 pesetas. Comida sana y abundante, estilo casero. Se sirven comidas desde tres pesetas, compuestas de tres platos, pudiendo elegir como primero paella o macarrones. Precios especiales para señores estables. Hay ascensor. Calle de la Paz, 30. Teléfono 11.934, VALENCIA.

PLANCHAS ELÉCTRICAS



2 1/2% extra contra este recorte. Validez hasta 31 Julio 1931.
- LARGA DURACIÓN -
- EXCELENTE CALIDAD -
- ALTO RENDIMIENTO -

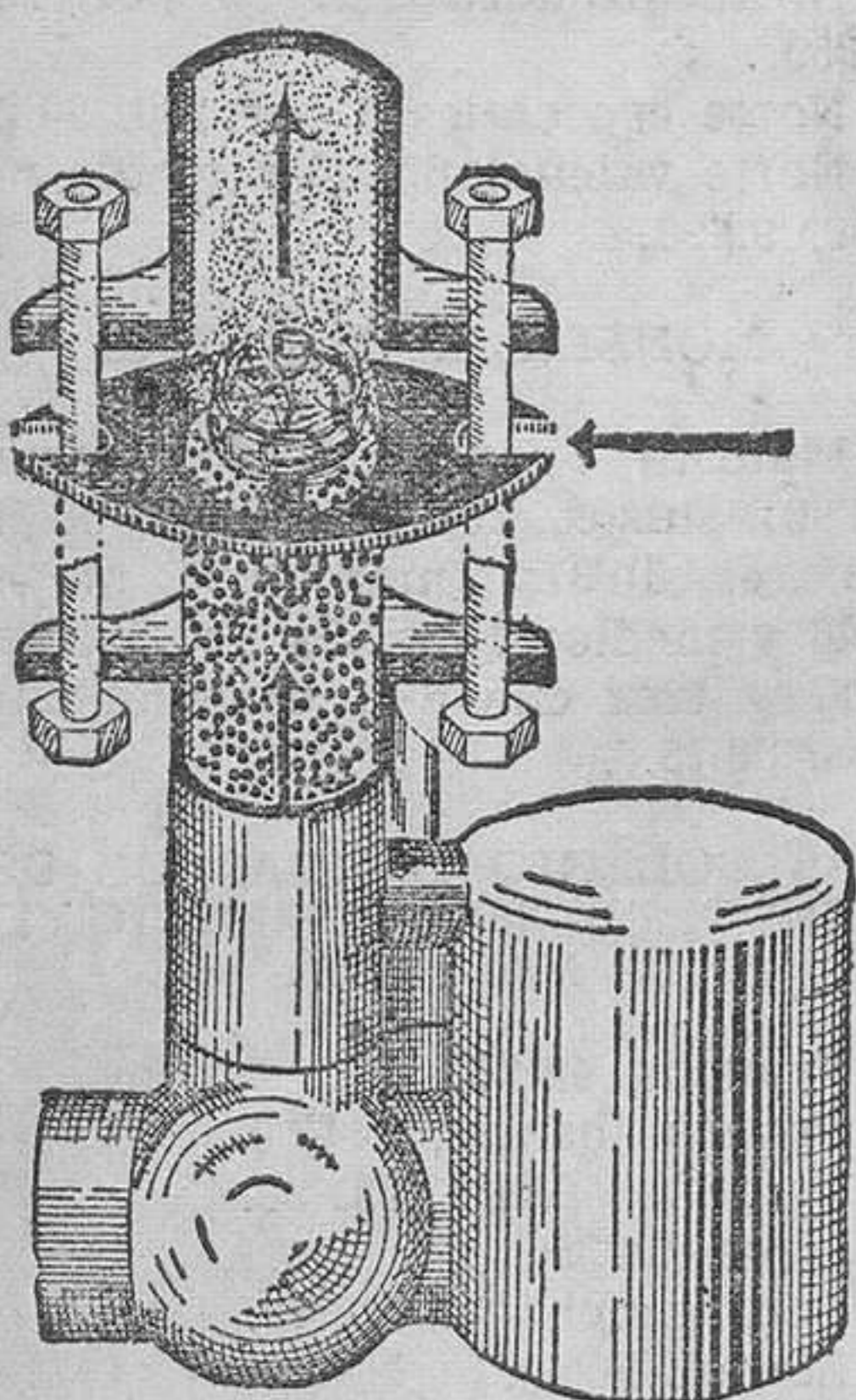
DE VENTA EN ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO

AUTOMOVILISTAS!!!... GASOLINA a 0'45 LITRO!

Gastando una sola vez y únicamente 50 pesetas en el pulverizador.

TOURING

garantizamos ipso facto una reducción en el consumo del combustible del 25 %



Se coloca en pocos minutos sin necesidad de hacer modificación alguna en el motor. Facultad de devolución del aparato durante 15 días si no diese el resultado garantizado. Más de un millón de automovilistas satisfechos lo emplean ya.

CONCESIONARIOS EXCLUSIVOS PARA ESPAÑA:

Aluminio Hispano Suiza, S. A. BARCELONA

REPRESENTANTE EN VALENCIA:

VICENTE GIL BERENGUER

VIRUES, 4, BAJO (FRENTE AL BANCO DE ESPAÑA)

Se solicitan agentes introducidos en el ramo para los pueblos de la provincia.



¡¡ GUERRA AL CALOR !!

Para combatirlo ofrecemos HELADORAS de todas clases y NEVERAS muy prácticas a PRECIOS BARATOS

Ferretería "La Cadena" Calle Guerrero, 35-Teléf. 11.728 JUNTO A PLAZA MOLIN ROBELLA

DEBILIDAD AGOTAMIENTO

ANEMIA

VINO y JARABE
Deschiens
a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginosos, etc. - Da salud y fuerza. - PARIS.

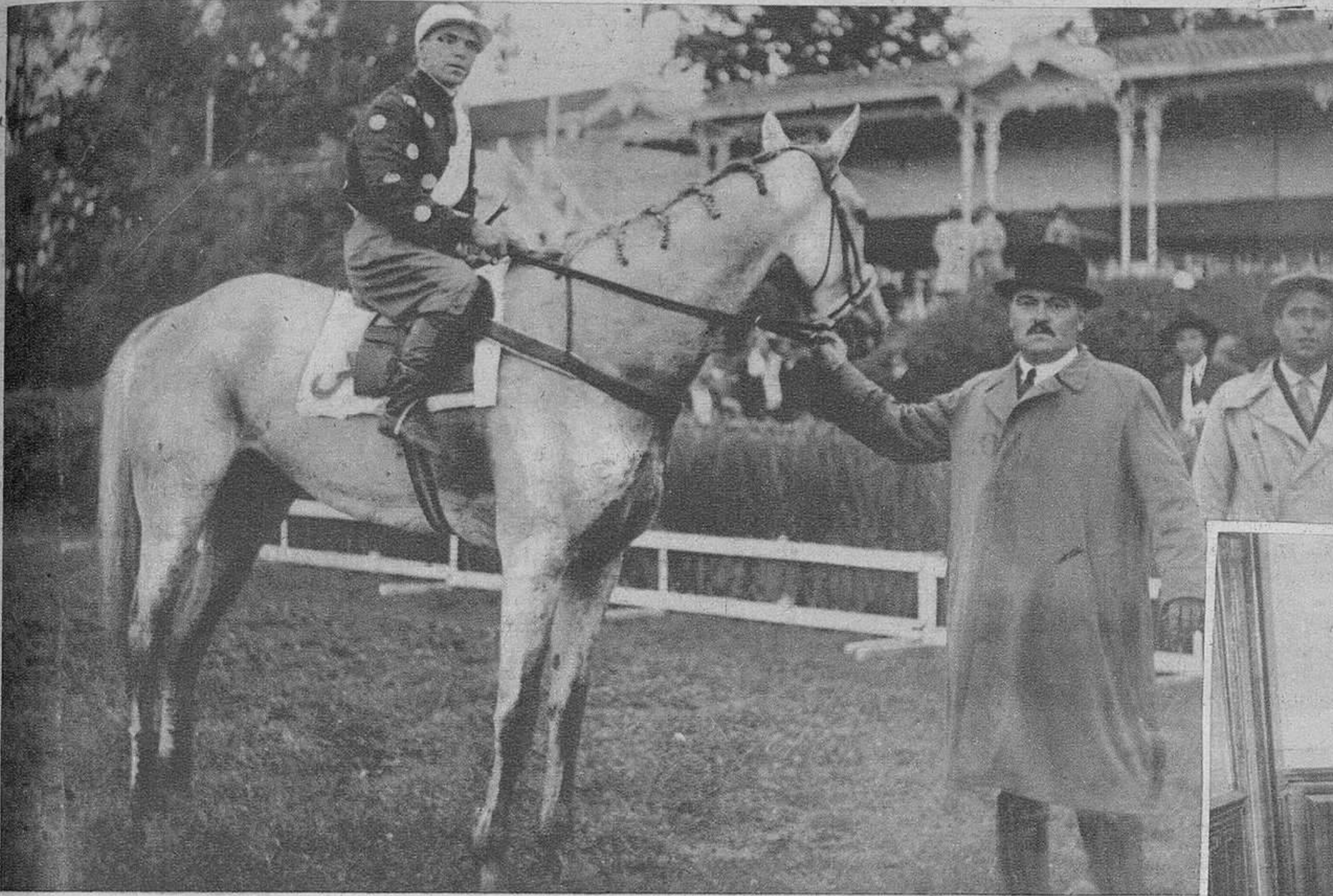
Gráficos de Actualidad Nacional



La final de Campeonato.---Athletic de Bilbao-Betis de Sevilla en Chamartín. Una oportuna intervención de Pedrosa.



Una buena combinación por alto de los Atléticos en un avance. (Fotos Contreras y Vilaseca)



«Atlantich» del Conde de la Cibera, ganador del Gran Premio Madrid. (Foto Marín)



OVIEDO.--Un rincón del ambigú del Teatro Campoamor, después de haber sido asaltado, con motivo de celebrar el mitin D. Melquiades Alvarez. (Foto Mena)



Entusiasta recibimiento tributado al ministro de Estado D. Alejandro Lerroux a su llegada a Barcelona.



El Sr. Lerroux dirigiendo la palabra al público en el mitin de la plaza de Toros.



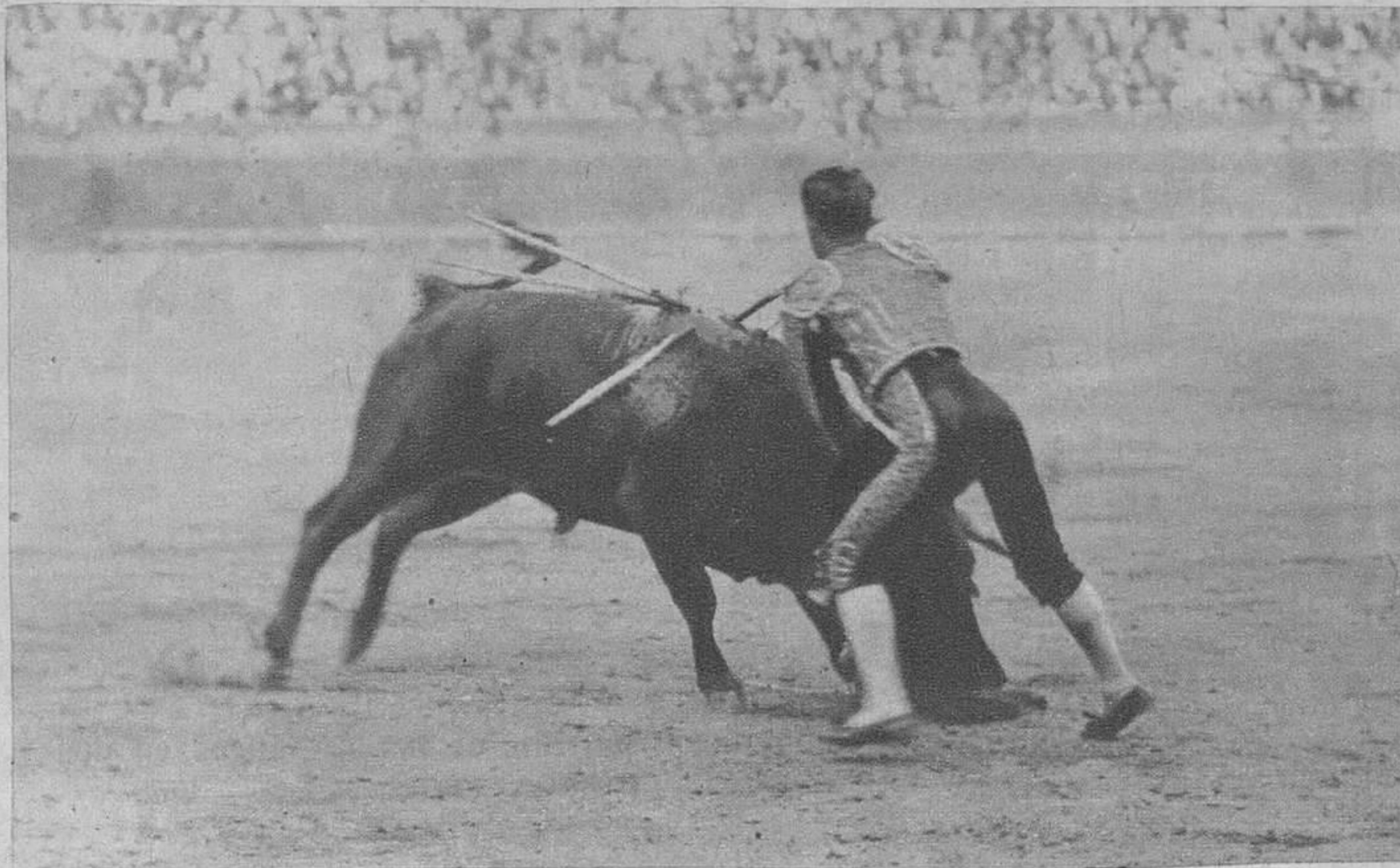
Toros y Deportes en Valencia



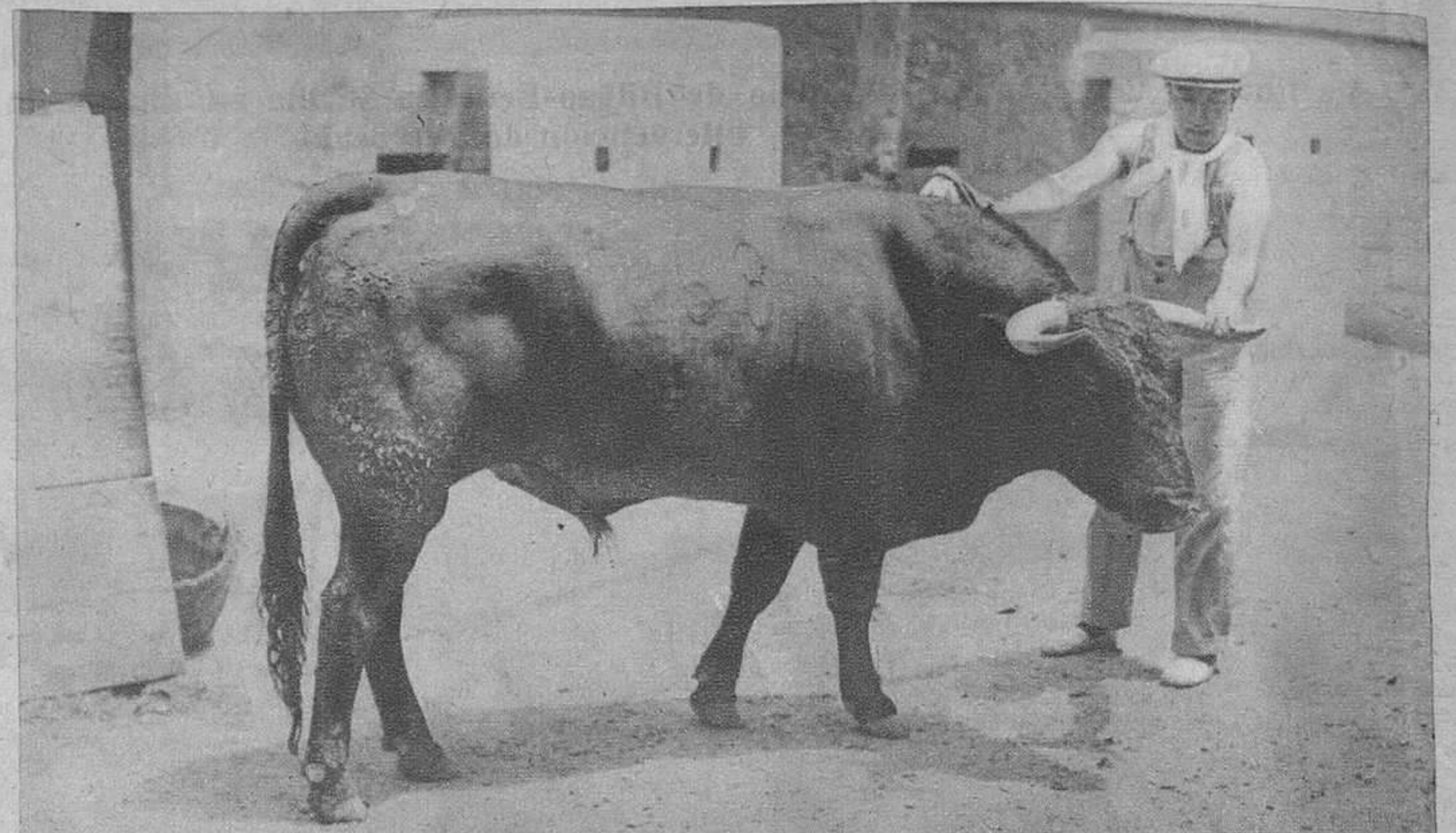
Media verónica de Rebujina.



Capiller rematando un quite.



Una estocada de Barrera chico a su primer toro. (Fotos Desfilis)



El toro de D. Félix Suárez, que infirió una cornada al diestro Capiller, acariado en los corrales de la plaza por «Vito». (Foto Vidal)

El I goal del Castellón por Moya



II. y III goals del Valencia marcados por Sanchez y Picolin.

I goal del Valencia. Costa

II goal del Castellón Beltrán.

Del partido Valencia-Castellón en Mestalla. Varias fases del partido vistas por Tormo.



Un avance de Vilanova, seguido de cerca por Botella y Vidal.



Una salida de Alanga, que despeja un avance de Vilanova y Costa. (Fotos Vidal)

